



WO KEE HONG (HOLDINGS) LIMITED 和記行(集團)有限公司

(Incorporated in Bermuda with limited liability) (於百慕達註冊成立之有限公司) Stock Code 股票代號: 720

COMPANY'S VISION

Asia, especially China, is rising towards a historical economic and cultural renaissance. The new era provides immense business potential to companies which can bring good lifestyle and values to the region.

公司遠景

整個亞洲、特別是中國正邁向歷史性的經濟及 文藝復興時代,能提供優質生活及價值的機構 必有無限商機。

CONTENTS

目錄

		PAGE 頁次
Corporate and Investor Information	公司及投資者資料	2
Chairman's Statement	主席報告書	4
Group Financial Summary	集團財務摘要	7
Management Discussion and Analysis of Results of Operations and Financial Conditions	管理層討論及經營業績 及財務狀況分析	8
Directors and Senior Management Profiles	董事及高層管理人員簡介	19
Directors' Report	董事會報告書	23
Corporate Governance Report	企業管治報告書	35
Independent Auditors' Report	獨立核數師報告書	52
Consolidated Income Statement	綜合損益表	54
Consolidated Statement of Comprehensive Income	綜合全面損益表	55
Consolidated Statement of Financial Position	綜合財務狀況表	56
Statement of Financial Position	財務狀況表	58
Consolidated Statement of Changes in Equity	綜合權益變動表	59
Consolidated Statement of Cash Flow	綜合現金流量表	61
Notes to the Financial Statements	財務報表附註	63
Schedule of Group Properties	集團物業表	186
Share Option Information	優先認股權資料	187
Notice of Annual General Meeting	股東週年大會通告	190

For the sole purpose of this Annual Report, the People's Republic of China (the "PRC") excludes Hong Kong and Macau Special Administrative Regions and Taiwan.

僅就本年報而言,中華人民共和國(「中國」) 不包括香港及澳門特別行政區及台灣。

CORPORATE AND INVESTOR INFORMATION

公司及投資者資料

DIRECTORS

Dr. Richard Man Fai LEE (Executive Chairman & Chief Executive Officer)

Mr. Jeff Man Bun LEE Mr. Tik Tung WONG Mr. Boon Seng TAN Mr. Ying Kwan CHEUNG * Mr. Peter Pi Tak YIN Ms. Kam Har YUE *

Independent Non-executive Director ("INED")

Non-executive Director

AUDIT COMMITTEE

Mr. Boon Seng TAN

Mr. Ying Kwan CHEUNG (Chairman)

Mr. Peter Pi Tak YIN

REMUNERATION COMMITTEE

Mr. Boon Seng TAN (Chairman) Mr. Ying Kwan CHEUNG Mr. Tik Tung WONG

COMPANY SECRETARY

Mr. Tik Tung WONG

AUTHORISED REPRESENTATIVES

Dr. Richard Man Fai LEE Mr. Tik Tung WONG

REGISTERED OFFICE

Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

PRINCIPAL OFFICE IN HONG KONG

10th Floor, Block A Wo Kee Hong Building 585-609 Castle Peak Road Kwai Chung, New Territories Hong Kong

Tel: (852) 2514 4700 Fax: (852) 2521 7198

PRINCIPAL BANKERS

CITIC Ka Wah Bank Limited DBS Bank (Hong Kong) Limited Industrial and Commercial Bank of China (Asia) Limited ORIX Asia Limited Dah Sing Bank, Limited Wing Hang Bank, Limited

董事

李文輝博士 (執行主席兼行政總裁) 李文彬先生汪滌東先生 陳文牛先牛* 張應坤先生* 尹彼德先生* 余金霞女士**

獨立非執行董事

非執行董事

審核委員會

陳文生先生 張應坤先生(主席) 尹彼德先生

薪酬委員會

陳文生先生(主席) 張應坤先生 汪滌東先生

公司秘書

汪滌東先生

授權代表

李文輝博士 汪滌東先生

註冊辦事處

Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

香港主要辦事處

香港 新界葵涌 青山道585至609號 和記行大廈 A座10樓

電話: (852) 2514 4700 傳真: (852) 2521 7198

主要往來銀行

中信嘉華銀行有限公司 星展銀行(香港)有限公司 中國工商銀行(亞洲)有限公司 歐力士(亞洲)有限公司 大新銀行有限公司 永亨銀行有限公司

CORPORATE AND INVESTOR INFORMATION

公司及投資者資料

IFGAL ADVISORS

Hong Kong Woo, Kwan, Lee & Lo Troutman Sanders

Bermuda Appleby

AUDITORS

HLB Hodgson Impey Cheng Chartered Accountants Certified Public Accountants

AMERICAN DEPOSITARY

The Bank of New York Mellon **Depositary Receipts Division** 101 Barclay Street 22nd Floor New York NY 10286 USA

PRINCIPAL SHARE REGISTRARS AND TRANSFER OFFICE IN BERMUDA

The Bank of Bermuda Limited 6 Front Street, Hamilton HM 11 Bermuda

SHARE REGISTRARS AND TRANSFER OFFICE IN HONG KONG

Tricor Standard Limited 26th Floor, Tesbury Centre 28 Queen's Road Éast Wanchai, Hong Kong

STOCK CODES

The Company:

The Stock Exchange of Hong Kong Limited: 720 American Depositary Receipt: Symbol - WKHHY CUSIP - 929300 10 1

The Associate:

The Over-The-Counter Bulletin Board of the United States Symbol - CPLY CUSIP - 16947V 20 2

WEBSITE ADDRESS

http://www.wokeehong.com.hk

DATE OF ANNUAL GENERAL MEETING

June 1, 2010

法律顧問

胡關李羅律師行 長盛國際律師事務所

Appleby

核數師

國衛會計師事務所 英國特許會計師 香港執業會計師

美國託存股份處

The Bank of New York Mellon Depositary Receipts Division 101 Barclay Street 22nd Floor New York NY 10286 USA

百慕達之主要股票過戶登記處

The Bank of Bermuda Limited 6 Front Street, Hamilton HM 11 Bermuda

香港之股票過戶登記處

卓佳標準有限公司 香港灣仔 皇后大道東28號 金鐘匯中心26樓

股票代號

本公司:

香港聯合交易所有限公司:720 美國預託證券: 代號 - WKHHY 證券識別統一號碼 - 929300 10 1

聯營公司:

美國場外電子櫃枱交易系統 代號 - CPLY 證券識別統一號碼-16947V 20 2

網址

http://www.wokeehong.com.hk

股東週年大會舉行日期

2010年6月1日

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告書

EXECUTIVE CHAIRMAN'S MISSION STATEMENT

Focusing its efforts on brand building and distributions. WKH's mission is to promote and capitalise on the high growth in luxury lifestyle products in the Asian region.

執行主席的 使命宣言

和記行一直在致力於品牌的建立與推廣,並將以成功拓展 亞太區高額增長的奢侈品市場作為集團的使命。

Your Board of Directors announces that a consolidated loss of HK\$141.2 million was recorded for the year ended December 31, 2009. Turnover of the Group had decreased by 5.2% to HK\$1,240.7 million.

The global financial tsunami took a big toll on our business in 2009. In such hostile environment, the Group was forced to sacrifice profit margins in return for a healthier cash position. It was a painful exercise but enabled us to go through such a tough period to become stronger and more focused on our main business.

Your management took a comprehensive review of all our business units and made the bold and prudent decision to terminate all loss-making businesses; these included the fashion distribution and retailing units of "John Richmond", "Marina Yachting" and "Sweet Years"; the distribution of "Ferretti" motor yachts in the PRC, the distribution of "Alfa Romeo" and "Fiat" motor cars in Hong Kong. Though the Group suffered high one-time loss by cutting away these businesses, significant savings are ensured for 2010 and beyond. Regrettably, as part of the process, we had to downsize our headcount from 659 at the beginning of the year to 561 by end of 2009.

董事會宣布,於截至2009年12月31日止年度, 本集團錄得綜合虧損港幣141,200,000元。 本集團營業額減少5.2%至港幣1,240,700,000 元。

全球金融海嘯對吾等2009年的業務造成重大損 失。在此惡劣的環境下,本集團迫於無奈犧牲 毛利,以換取穩健的現金狀況。這個決定殊不 容易,但亦因此帶領吾等渡過該段困難時期, 從而變得強大,並得以集中發展吾等的主要業 務。

管理層已全面檢討吾等所有業務單位,作出大 膽而審慎的決定,終止所有錄得虧損的業務, 當中包括「John Richmond」、「Marina Yachting」 及「Sweet Years」的時裝分銷及零售業務、「法 拉帝」機動遊艇於中國的分銷業務、及「愛快• 羅蜜歐」和「Fiat」汽車於香港的分銷業務。儘 管本集團因削減這些業務而蒙受重大的一次性 虧損,卻為2010年及其後確保了可觀的節省。 很遺憾作為過程的一部分,吾等的員工人數由 年初的659人削減至2009年底的561人。



Dr. Richard Man Fai LFE 李文輝博士 Executive Chairman & CEO 執行主席兼行政總裁

Drastic cost cuttings were also implemented across the board in all remaining business divisions and supporting functions. We have at the same time introduced an extensive business redesign and automation program throughout the entire organization. We shall achieve further cost savings and increase of operational efficiency as a result.

所有餘下的業務部門及支援部門亦已進行大幅 度的成本削減。同時,吾等已推行全面業務流 程重整和自動化計劃,並將因此進一步削減成 本及提升經營效率。

With the gradual recovery of the Asian economies, especially in the markets where we operate, we are seeing significant recovery in our businesses towards the end of last year. This growth momentum continues into 2010 and we are very confident in turning around our operational results.

亞洲經濟正在逐漸復甦,其中以吾等經營的市 場更為顯著,吾等的業務也於去年底開始出現 顯著回升。經濟增長勢頭於2010年持續,吾等 有信心經營業績會有所好轉。

We foresee that our "Ferrari" and "Maserati" car business will grow strongly, with introduction of new models, margins improvement as a result of a weakening Euro, increase of after-sales service income and efficiency, and increase in the used car sales.

隨着多款新汽車型號的推出、歐元疲弱帶來的 毛利改善、售後服務收入及效率提升、以及二 手汽車銷售增加,吾等預期「法拉利」及「瑪莎 拉蒂」汽車業務將強勁增長。

CHAIRMAN'S STATEMENT

主席報告書

Encouraging improvements are also envisaged for the other business divisions of electrical appliance, motor yacht, "V-one" and "Playboy" fashion. The setting up of a 50/50 joint venture with the Binda Group of Italy in February 2010 for the distribution of "D&G", "Moschino" and "Breil Milano" branded watches and accessories will enable our Group to further strengthen its positioning and become one of the market leaders in China's growing fashion watches and jewellery market.

The Group is in sound financial standing, with a healthy cash position of HK\$152 million (2008: HK\$164 million) at the end of 2009, with a current ratio of 1.2 and a total asset over total liabilities ratio of 1.4.

The Group's financial position was further strengthened by the placing and subscription of new shares in October 2009, this generated HK\$40.6 million of net cash and reflected confidence placed by the market in the Group's future.

As we become more efficient and more focused, the Group remains on course to become a leading company to promote and distribute luxury and lifestyle products in Asia. Aligned with the strong growth and huge potential of the China market, we envisage continuous business expansion and growing return on our investment for years to come.

We are very blessed that we have very experienced, passionate and competent people working in harmony for the Group. On behalf of your board, I would like to express our utmost gratitude and sincere appreciation to our shareholders, bankers and very loyal staff for their most valuable trust, support and contribution.

吾 等 亦 預 期 電 器、 機 動 遊 艇、「V-one」及 「Playboy」時裝等業務將會獲得令人鼓舞的改 善。吾等於2010年2月與意大利Binda集團成立 一間合營企業,各佔一半權益,分銷[D&G]、 「Moschino | 及「Breil Milano | 品牌手錶及配飾。 此舉將有助本集團鞏固定位,構建為中國不斷 增長的時裝手錶及首飾市場的市場領導者之

本集團的財務狀況非常穩健,於2009年底錄得 港幣152,000,000元的穩健現金狀況(2008年: 港幣164,000,000元),流動比率為1.2,總資產 對總負債比率為1.4。

2009年10月配售及認購新股份進一步加強 了本集團的財務狀況和帶來現金淨額港幣 40,600,000元。並且亦反映了市場對本集團的 前景充滿信心。

隨著效率提升及集中發展業務,本集團致力拓 展為全亞洲推廣及分銷奢侈品的牽頭公司。在 中國市場強勁增長和龐大發展潛力的配合下, 吾等預期未來數年將繼續擴充業務,投資回報 不斷增長。

本集團擁有經驗豐富、態度熱誠、能幹及以和 為本的員工,深感欣慰。本人謹此代表董事會 向不斷鼎力支持本集團並作出之貢獻之所有股 東、往來銀行及各忠心耿耿之員工,致以萬分 謝意。

Dr. Richard Man Fai LEE Executive Chairman & CEO

Hong Kong, April 9, 2010

執行主席兼行政總裁 李文輝博士

香港,2010年4月9日

GROUP FINANCIAL SUMMARY 集團財務摘要

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元	2007 HK\$'000 港幣千元	2006 HK\$'000 港幣千元	2005 HK\$'000 港幣千元
Results	業績					
Turnover	營業額	1,240,716	1,308,229	1,153,201	786,580	697,454
•	經營(虧損)/盈利	(120,474)	(23,699)	4,135	27,730	76,322
	財務費用 其他非營業收入	(9,236)	(8,298)	(14,355)	(11,381)	(6,685)
1 3	共他非営業收入 其他非營業支出	(20,986)	(18,958)	76,021 (15,468)	28,624 (25,658)	_
, , ,	應佔聯營公司業績	(25,366)	(18)	(1,169)	(7,777)	(20,739)
(Loss)/profit before tax	除税前(虧損)/盈利	(150,791)	(50,973)	49,164	11,538	48,898
•	所得税開支	(399)	(8,079)	(6,256)	(1,141)	(11,502)
(Loss)/profit for the year	本年度(虧損)/盈利	(151,190)	(59,052)	42,908	10,397	37,396
Attributable to:	應佔:					
. ,	本公司權益持有人	(141,225)	(68,869)	35,677	7,114	35,461
Minority interests	少數股東權益	(9,965)	9,817	7,231	3,283	1,935
		(151,190)	(59,052)	42,908	10,397	37,396
Assets and liabilities	資產及負債					
Total assets	總資產	777,877	864,775	800,723	721,686	615,606
Total liabilities	總負債	(558,544)	(538,874)	(397,869)	(402,707)	(311,085)
Net assets	資產淨值	219,333	325,901	402,854	318,979	304,521
Equity attributable to equity holders	本公司權益持有人					
of the Company	應佔權益	208,698	305,093	380,378	303,976	300,977
Minority interests	少數股東權益	10,635	20,808	22,476	15,003	3,544
Total equity	總權益	219,333	325,901	402,854	318,979	304,521

管理層討論、經營業績及財務狀況分析

FINANCIAL REVIEW

Results of Operations

As a result of the financial tsunami, which was rampant throughout the material time of 2009, our sales performance was unsatisfactory. A two-fold restructuring was launched in the second quarter of 2009. The first part was to promptly discontinue all loss-making operations even at the cost of various one-off losses arising from termination arrangements; the second part was to freeze all further expansion of our existing businesses in order to preserve liquid cash level. This rationalization has proved to help in the generation of more cash flow and the reduction of operating expenses and has laid a healthy foundation for our recovery in the coming year.

For the year ended December 31, 2009, Group turnover decreased 5.2% to HK\$1,240.7 million from HK\$1,308.2 million last year. Our gross profit margin decreased from 19.0% last year to 13.1% this year, resulting in a contraction of margin by HK\$86.0 million to HK\$162.3 million (2008: HK\$248.3 million). The weak economic situation led to a general price cut of many of our consumer products. In order to boost sales and clear all inventories, those discontinued brands of the fashion segment, together with "Alfa Romeo" and "Fiat" of the car segment inevitably resulted in a gross loss.

The Group's operating costs were considered to be high and unsatisfactory. Distribution and administrative costs increased by 1.4% to HK\$290.0 million (2008: HK\$286.0 million), representing 23.4% (2008: 21.9%) of the turnover. The high costs were mainly due to the unfavorable exchange rate of Euro and the high distribution and administrative costs of discontinued businesses. The non-performing "Alfa Romeo" car, "Fiat" car and the motor yacht businesses were at all material times suffering from relatively heavy payroll and overheads. At the same time, those discontinued brands under the fashion segment recorded low sales and high fixed costs.

財務回顧

經營業績

由於2009年大部份時間受到金融海嘯肆虐,本 集團的銷售表現強差人意。本集團於2009年第 二季推行了兩部分的重組工作。第一部分是迅 速終止所有虧損的業務,即使因此終止安排而 產生一筆過虧損;第二部份是停止進一步擴充 現有業務,以保存流動現金水平。這些重組工 作已證明有助帶來更多現金流量,並且減少經 營開支,以及為來年的復甦建立穩健的基礎。

截至2009年12月31日止年度,本集團營業額 由去年的港幣1.308.200.000元減少5.2%至港 幣1,240,700,000元。吾等的毛利率由去年的 19.0%減少至今年的13.1%,以致毛利減少港 幣86,000,000元 至港 幣162,300,000元(2008 年:港幣248,300,000元)。經濟不景導致吾等 多種消費品價格普遍下調。為了提高銷售及清 貨,時裝分類下已終止經營之品牌,以及汽車 分類的「愛快 ● 羅蜜歐」和「Fiat」均無可避免出 現毛虧。

本集團之經營成本被認為是過高及未如理想。 分銷及行政成本增加1.4%至港幣290,000,000 元(2008年:港幣286,000,000元),佔營業額 的23.4%(2008年:21.9%)。成本偏高主要是 由於歐元匯率的不利影響及已終止經營業務的 龐大分銷及行政成本所致。「愛快●羅蜜歐」及 「Fiat」汽車及機動遊艇業務於大部分時間受到 工資及經常費用偏高影響,表現未如理想。與 此同時,時裝分類下已終止經營的品牌則錄得 低銷售及高固定費用。

管理層討論、經營業績及財務狀況分析



FINANCIAL REVIEW (continued)

Results of Operations (continued)

We have made due impairment of HK\$6.0 million (2008: HK\$9.0 million) on our 10% investment in Digital Outdoor Television (Hong Kong) Limited as well as HK\$3.2 million (2008: nil) impairment on goodwill respectively, basing on professional valuation. A restructuring cost of HK\$10.1 million (2008: nil) was related to termination expenses in respect of payroll and overhead for all discontinued business units.

The board regrets to deliver a loss attributable to shareholders of HK\$141.2 million (2008: HK\$68.9 million), carrying a further loss of HK\$72.3 million as compared with last year. As the global financial situation deteriorated, our business encountered a severe downturn, particularly during the first three quarters of 2009. We would conclude that 2009 was a very bad year for us, being affected by a cluster of negative elements. With the various appropriate corrective actions initiated in the second quarter, we are now beginning our strong recovery process.

Starting from 2010, we have implemented a comprehensive budget control management model by which, inter alia, all business units and cost centers are closely monitored with timely reports including variance analysis. Accordingly, any unreasonable or unapproved expenses are rigorously challenged or disallowed.

財務回顧(續)

經營業績(續)

根據專業估值,本集團已就數碼戶外電視(香 港)有限公司10%權益之投資及商譽分別作出 減值港幣6,000,000元(2008年:港幣9,000,000 元)及港幣3,200,000元(2008年:無)。重組費 用港幣10,100,000元(2008年:無)乃所有已終 上業務單位就工資及經常費用之終止開支。

董事會對於股東應佔虧損達港幣141,200,000 元(2008年:港幣68,900,000元),較去年進一 步虧損港幣72,300,000元感到遺憾。由於環球 金融環境惡化,本集團業務出現嚴重下滑,其 中尤以2009年首三季為要。總括而言,受到多 項負面因素的影響,2009年對本集團來說是不 好的一年。吾等在第二季開始採取適當的修正 措施,吾等之業務現已展開強勁的升勢。

吾等自2010年起推行全面的預算管控模式,其 中包括,所有業務單位及成本中心均受到緊密 監察,並需按時作出匯報(包括變動分析)。因 此,任何不合理或未經批准的開支均會受到嚴 格管制或否決。

管 理 層 討 論 、 經 營 業 績 及 財 務 狀 況 分 析

FINANCIAL REVIEW (continued)

Results of Operations (continued)

Our financial performance for the first quarter of 2010 was really encouraging. All major business units managed to achieve their pre-set budgets. Management will continue to monitor business across all segments on a monthly basis to ensure major business operations are on the right track with satisfactory financial performance.

Financial Condition and Capital Structure

The Group was financed by a combination of its equity capital base, cash flow generated from operations and bank borrowings. As usual, bank and other liabilities were being met upon their maturities in the normal course of business.

Cash and cash equivalents at December 31, 2009 were HK\$152.0 million (2008: HK\$164.0 million). The cash used in operating activities was HK\$9.5 million (2008: HK\$188.5 million). The cash used in operating activities was mainly for purchase of inventories in the car business.

The Group had total borrowings at December 31, 2009 amounting to HK\$179.5 million (2008: HK\$190.6 million). The Group's long term gearing ratio stood at 16.5% (2008: 12.4%), based on long term liabilities (excluding deferred tax) of HK\$34.5 million (2008: HK\$37.7 million) and shareholders' equity of HK\$208.7 million (2008: HK\$305.1 million). The current ratio was 1.2 (2008: 1.4), based on current assets of HK\$628.5 million (2008: HK\$711.4 million) and current liabilities of HK\$524.1 million (2008: HK\$501.2 million).

The Group had trading facilities at December 31, 2009 amounting to HK\$326.4 million (2008: HK\$298.6 million) of which HK\$226.2 million (2008: HK\$214.5 million) was utilized.

財務回顧(續)

經營業績(續)

於2010年首季,吾等的財務表現令人鼓舞。所 有主要業務單位均達到既定的預算。管理層將 繼續每月監察所有分類之業務,確保主要業務 重拾正軌,達致令人滿意的財務表現。

財務狀況及資本架構

本集團之融資途徑,乃綜合其權益股本,經營 產生之現金流量及銀行貸款。銀行及其他負債 均如常於經常業務下,於其到期日前獲得清 僧。

於2009年12月31日,現金及現金等值項目為 港幣152,000,000元(2008年:港幣164,000,000 元)。經營業務所動用之現金約為港幣 9,500,000元(2008年:港幣188,500,000元)。 經營業務所動用之現金主要用於購入汽車業務 之存貨。

本集團於2009年12月31日之貸款總額為港 幣179,500,000元(2008年: 港 幣190,600,000 元)。本集團之長期負債比率為16.5%(2008 年:12.4%), 乃根據長期負債(不包括遞 延税項)港幣34,500,000元(2008年:港幣 37,700,000元)及股東權益港幣208,700,000 元(2008年: 港 幣305,100,000元) 計 算。 根 據 流 動 資 產 港 幣628,500,000元(2008 年:港幣711,400,000元)及流動負債港幣 524,100,000元(2008年:港幣501,200,000元) 計算,流動比率為1.2(2008年:1.4)。

於2009年12月31日,本集團之貿易信貸額為 港幣326,400,000元(2008年:港幣298,600,000 元),當中已動用港幣226,200,000元(2008年: 港幣214,500,000元)。

管理層討論、經營業績及財務狀況分析

FINANCIAL REVIEW (continued)

Foreign Exchange Exposure

The Group's purchases were mainly conducted in Euro and US Dollar while the sales are mainly conducted in HK Dollar and RMB. It is the Group's management practice to hedge foreign currency transactions with the objective to stabilize the cost via the pegging of the exchange rates with bankers. Due to the sustained strong Euro throughout 2009, we unavoidably suffered from a higher exchange rate and purchase cost, particularly for our car division. At December 31, 2009, there were no outstanding foreign exchange contracts purchased with banks (2008: HK\$4.8 million).

Pledge of Assets

Certain of the Group's properties, a motor yacht, inventories, cash deposits and all assets of a subsidiary were pledged at year ended 2009 in an aggregate amount of HK\$258.9 million (2008: HK\$216.8 million) to secure loans and facilities granted.

Capital Commitments and Contingent Liabilities

The Group had capital commitments of HK\$0.8 million at December 31, 2009 (2008: HK\$14.8 million). At December 31, 2009, the Group had no material contingent liabilities (2008: HK\$4.0 million in respect of a bank guarantee issued to the purchaser of the disposed associate.)

財務回顧(續)

外匯風險

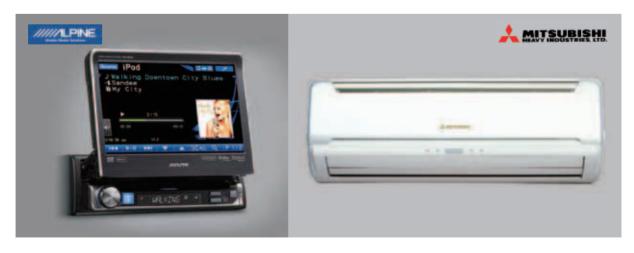
本集團之採購主要以歐元及美元進行,而銷售 主要以港元及人民幣進行。根據本集團之慣常 管理方式,本集團會透過對沖方式與銀行鎖定 匯率以控制外匯交易之成本。由於歐元於2009 年一直偏強,吾等無可避免受到匯率及購買 成本偏高的影響,其中尤以吾等的汽車分類為 要。於2009年12月31日,本集團並沒有已向銀 行購買而未到期履約之外匯合約(2008年:港 幣4,800,000元)。

資產抵押

於2009年年終,本集團若干物業、一艘機動 遊艇、存貨、現金存款及一間附屬公司之全 部資產合共港幣258,900,000元(2008年:港幣 216,800,000元)已被抵押以獲取貸款及信貸。

資本承擔及或然負債

於2009年12月31日,本集團之資本承擔為港幣 800,000元(2008年:港幣14,800,000元)。於 2009年12月31日,本集團並無重大或然負債 (2008年:港幣4,000,000元,乃關於出售聯營 公司而向買方發出之銀行擔保)。



管理層討論、經營業績及財務狀況分析

BUSINESS REVIEW

Car

The business consists mainly of the import, distribution and after-sales service of Italian "Ferrari", "Maserati", "Alfa Romeo" and "Fiat" cars and spare parts in Hong Kong and Macau. In the PRC, we operate "Ferrari" and "Maserati" car dealerships in Dalian and Nanjing.

Compared to 2008, there was a slight decrease of turnover of 2.7% to HK\$976.4 million as a result of the economic downturn. Profit margins suffered from increased costs of cars and an untimely switch of "Ferrari" purchase payment from US Dollar to Euro from the beginning of year; a strong Euro during the year caused higher purchase cost of cars.

Sales of "Ferrari" remained stable with uninterrupted deliveries of F430 Berlinettas, Spiders, Scuderias and limited series Scuderia Spider 16Ms. The first California GTs had been delivered and the year closed with an outstanding order portfolio quoting a delivery time of approximately two years.

In September 2009, "Ferrari" launched the new 8 cylinder 458 Italia sports car. First deliveries are due to commence in Hong Kong in mid-2010 but this new model has already obtained exceptionally positive reviews and prestigious awards all around the world. By the end of 2009, the Group had secured an encouraging number of orders for the 458 Italia.

業務回顧

汽車

此業務主要包括意大利「法拉利」、「瑪莎拉 蒂」、「愛快·羅蜜歐」及「Fiat」汽車及配件於 香港及澳門之進口、分銷及售後服務。於中 國,吾等在大連及南京經銷「法拉利」及「瑪莎 拉蒂 | 汽車。

由於經濟不景的關係,營業額與2008年相比輕 微減少2.7%至港幣976,400,000元。汽車成本 增加及自年初起「法拉利」採購付款不適時地由 美元轉為歐元,導致毛利受損;年內歐元造好 導致汽車購買成本較高。

「法拉利」的銷售額保持穩定, 而F430 Berlinettas、Spiders、Scuderias及 限 量 版 Scuderia Spider 16Ms則繼續連連不斷的付運。 首部California GTs現已付運。於年底訂單組合 需要約兩年才可付運。

2009年9月,「法拉利」推出全新八汽缸458 Italia 跑車。其首批次將於2010年年中開始在香港付 運,惟該新型號現已取得非常正面的評價,並 且在世界各地獲得多項殊榮。截至2009年年 底,本集團的458 Italia訂單數目令人鼓舞。



管理層討論、經營業績及財務狀況分析



BUSINESS REVIEW (continued)

Car (continued)

Awareness of the "Maserati" brand achieved another boost in Hong Kong due to the launch of the revised Quattroporte Sport GT S. Demand for "Maserati"'s GranTurismo and GranTurismo S remained relatively high. Deliveries of the first examples of the GranTurismo S Automatic began in June 2009. Despite this, "Maserati" was exposed to the reduction in demand for all cars throughout 2009 and recorded a drop in the Group's sales performance compared with 2008.

Our dealership business in Dalian and Nanjing has developed well and both turnover and financial performance continued to improve in these two regions.

The PDI (Pre-Delivery Inspection) work being carried out by the Group on behalf of Ferrari Maserati Cars International Trading (Shanghai) Co., Limited generated good additional income.

The "Alfa Romeo" and "Fiat" businesses were badly hit in 2009 due to the economic downturn. In view of market conditions, a rationalisation program took effect in the fourth quarter of 2009 with the closing of the "Alfa Romeo" and "Fiat" sales operations.

In order to improve the overall performance and profitability of our car division, an operation efficiency improvement and cost reduction program was introduced in the last quarter of 2009. Satisfactory results were achieved since its introduction.

業務回顧(續)

汽車(續)

自推出改良版Quattroporte Sport GT S之後, [瑪莎拉蒂]在香港的品牌知名度再次飆升。 「瑪莎拉蒂」的GranTurismo和GranTurismo S的 需求仍然高企。GranTurismo S Automatic汽車 的首個樣本於2009年6月開始付運。儘管如 此,受到2009年整體汽車需求減少之影響, 「瑪莎拉蒂」於本集團之銷售較2008年下降。

吾等在大連及南京的汽車經銷業務發展理想, 兩個地區的營業額及財務表現也持續改善。

本集團代表法拉利瑪莎拉蒂汽車國際貿易(上 海)有限公司進行交貨前檢驗的工作,帶來不 俗的額外收入。

2009年「愛快 ● 羅蜜歐」和「Fiat」業務因經濟衰 退而大受影響。鑑於當時市況,吾等於2009年 第四季推行成本精簡計劃,結束「愛快•羅蜜 歐」和「Fiat」銷售業務。

為了改善汽車分部的整體表現和盈利能力,吾 等於2009年第四季推出提升經營效率和削減成 本計劃,自推行該計劃以來已取得令人滿意的 成果。

管理層討論、經營業績及財務狀況分析

BUSINESS REVIEW (continued)

Electrical Appliances

The business consists of the marketing and distribution of a wide range of consumer and commercial air-conditioning and home appliance products from major brands, namely "Mitsubishi Heavy Industries" of Japan ("MHI") and "GREE" of the PRC, audio-visual products of our own "Rogers" and "Bodysonic" brands, "Marantz" and "Denon" and "Alpine" car electronics.

The product ranges are well-placed in the market to suit the needs of different market segments. Facing extreme challenges during the economic downturn, turnover of the electrical appliance business was decreased by 9.6% as compared to 2008.

In Hong Kong, most of the air conditioning projects in the private sector came to a halt in the first half of 2009. Meanwhile, however, projects from the public sectors recorded a growth due to the increase of the public expenditures. Whilst demand for car audio and audio visual equipment in Hong Kong was affected seriously due to the sluggish market in the first half of 2009, the market sentiment started to recover during the last quarter of the year.



業務回顧(續)

電器

此業務包括市場推廣及分銷不同系列之家用及 商用空調產品及家用電器產品,其中包括主要 品牌如空調類別的日本「三菱重工」及中國「格 力」、影音類別的「樂爵士」、「先力」、「馬蘭 士」及「天龍」(其中「樂爵士」及「先力」為自身 品牌)、以及汽車電子類別的「阿爾派」。

吾等的產品各有不同檔次,種類繁多,可滿足 不同市場之需求。面對經濟衰退的嚴峻挑戰, 電器業務的營業額較2008年減少9.6%。

> 在香港,大部分私人機構之 空調項目都在2009年上半年 停止。然而,由於公共開支 增加,公營機構的項目錄得 增長。2009年上半年市況淡 靜,嚴重打擊香港汽車音響 及影音設備的需求,惟市場 氣氛自本年度第四季起轉趨 興旺。

Despite the economic downturn pressures, our subsidiaries in Singapore and Malaysia still recorded a slight increase in profit. The successes were contributed mainly to the successful sales and marketing activities and our extensive dealer network.

Fashion Apparels and Accessories

The business consists of the distribution, sub-licensing and retailing of several fashion brands including the Italian "John Richmond", "Marina Yachting" and "Sweet Years" brands in Hong Kong and the PRC. The Group is also licensed to manufacture and sell American "Playboy" lingerie and ladies' swim wears in the PRC and Hong Kong and the "Playboy" ladies' apparels in the PRC and Taiwan. The group also engages in the business of design, trading and sale of men's apparels in the PRC under the self-owned brand of "V-one".

儘管面對經濟衰退壓力,吾等在新加坡和馬來 西亞的附屬公司的盈利仍能輕微上升,實有賴 成功的銷售及市場推廣活動和吾等強大的經銷 網絡。

時裝及配飾

此業務包括意大利「John Richmond」、「Marina Yachting」及「Sweet Years」等多個時裝品牌於 香港及中國的分銷、特許權及零售業務。本集 團亦獲授特許生產權,於中國及香港銷售美國 「Playboy」內衣及女士泳裝,以及在中國及台 灣銷售「Playboy」女士服裝。本集團亦在中國 從事設計、買賣及銷售自身品牌[V-one]男士 服裝之業務。

管 理 層 討 論 、 經 營 業 績 及 財 務 狀 況 分 析



BUSINESS REVIEW (continued)

Fashion Apparels and Accessories (continued)

Due to the economic recession and unsatisfactory performance, a substantial restructuring was undertaken from the middle of 2009. We terminated the distribution activities and the retail outlets of "John Richmond", "Marina Yachting" and "Sweet Years" in Hong Kong and the PRC. As for the "Playboy" licensing, we decided to refocus our activities only in the PRC and reached a termination agreement with "Playboy" for the licenses of ladies' apparels in Taiwan, lingerie and ladies' swim wear in Hong Kong, Macau, Taiwan, Malaysia and Singapore.

Extensive operation efficiency improvement and cost optimization measures were implemented in the business unit of "V-one" men's wear. For the past couple of months, financial performance has seen marked improvement as a result.

In addition to the fashion business, in July 2008, our Group was appointed by the Italian Binda Group as its sole and exclusive distributor of fashion watches and jewellery under the Italian brands of "D&G", "Moschino" and "Breil Milano" in the PRC, Hong Kong, Macau and Taiwan.

In 2009, satisfactory results were achieved in our watches and jewellery wholesales activities while retail performances were below our expectation. In the last quarter of 2009, we closed our own retail stores in Hong Kong and Shanghai and focused on the profit-making wholesales activities. Along with such strategic change, we introduced a new program that would improve our overall business performance, supply chain collaboration and customer satisfaction. A cost effective advertising and promotion program, with a funding of over HK\$17.0 million supported by Binda Group, will be launched in the highly lucrative China market in 2010.

業務回顧(續)

時裝及配飾(續)

由於經濟衰退及表現未如理想,吾等於 2009年年中進行重大的重組,終止「John Richmond」、「Marina Yachting」 及「Sweet Years」於香港及中國的分銷業務和零售店。至 於「Playboy」特許權方面,吾等決定把吾等的 業務重新集中在中國,並與「Playboy」達成協 議,終止女士服裝於台灣以及內衣及女士泳裝 於香港、澳門、台灣、馬來西亞及新加坡的特 許權。

「V-one | 男士服裝的業務方面推行了大規模的 提升經營效率及削減成本之措施。過去數月, 財務表現因而獲得顯著改善。

除了時裝業務外,於2008年7月,本集團獲意 大利Binda集團委任為「D&G」、「Moschino」及 [Breil Milano]等意大利品牌之時尚手錶及首 飾在中國、香港、澳門及台灣之獨家分銷商。

於2009年,吾等的手錶及首飾批發業務錄得理 想業績,零售表現則遜於預期。於2009年第 四季,吾等結束香港及上海的零售店,集中發 展有利可圖的批發業務。隨著該策略性轉變, 吾等推出一項新計劃,以改善吾等整體的業務 表現、供應鏈合作及客戶滿意程度。吾等獲得 Binda集團的支持,提供超過港幣17,000,000元 資金,於2010年在利潤豐厚的中國市場推出具 成本效益的廣告及宣傳計劃。

管理層討論、經營業績及財務狀況分析

BUSINESS REVIEW (continued)

Other Business

In addition to the above key businesses, the Group also engages in the distribution of motor yachts in Hong Kong and the PRC. This included the Italian brands "Pershing" and "Ferretti" and Taiwanese brand "Horizon".

At the end of 2009, the Group's distribution agreement with "Ferretti" expired and the management decided not to continue this line of business due to severe market difficulties in China and in order to eliminate the extensive cost structure of the yacht network in China.

業務回顧(續)

其他業務

除了以上的主要業務外,本集團亦在香港及中 國從事機動遊艇分銷業務,其中包括意大利品 牌「Pershing」及「法拉帝」及台灣品牌「嘉鴻」。

於2009年年底,本集團與「法拉帝」的分銷協議 到期屆滿,鑑於中國市況不景,管理層決定不 再延續該業務,以消除中國遊艇網絡的龐大成 本架構。



HUMAN RESOURCES

At the end of 2009, the total number of employees of the Group, excluding associates, was 561 (2008: 659), representing a 14.9% decrease in headcount. This was mainly due to the restructuring program which took place in the fashion and electrical appliances divisions.

The management is committed to staff motivation, training and development to ensure that our employees remain stable as well as competitive and dynamic in the marketplace. Several leadership training seminars for our managerial staff were conducted during the year to strengthen their skills and teamwork amidst the difficult market situation. Together with the continuous organizational improvements led by our committed management team, we are confident that our business and our employees will grow together for the benefit of the Group in the years to come.

人力資源

於2009年年終,本集團(不包括聯營公司)總員 工人數為561人(2008年:659人),總人數減 少14.9%,主要乃時裝及電器分部進行重組所 致。

管理層致力加強員工士氣、培訓及發展,構建 一個穩定且具市場競爭力的員工團隊。年內, 吾等為管理人員舉行數個領袖訓練講座,務求 在艱鉅的市場環境下提升彼等的技能和發揮團 隊精神。加上由吾等克盡職守的管理隊伍領導 下持續改善組織結構,吾等相信集團業務和員 工一定能夠共同成長,為本集團未來的利益作 出貢獻。

管 理 層 討 論 、 經 營 業 績 及 財 務 狀 況 分 析

SUBSEQUENT EVENTS

Establishment of Joint Venture with Italian **Fashion Accessories Distributor**

On January 25, 2010, Trendy Move International Limited (the "Trendy Move"), a wholly-owned subsidiary of the Company, entered into a share subscription agreement (the "Subscription Agreement") with Binda S.p.A. ("Binda"), an Italian fashion accessories distributor, pursuant to which Binda agreed to subscribe for new shares in Binda WKH (Greater China) Limited ("Binda WKH") (previously known as Grow Bright Limited). The Subscription Agreement was completed on February 1, 2010 and Binda WKH is owned as to 50% by Trendy Move and as to 50% by Binda. For more details, please refer to the Company's announcement dated January 25, 2010.

Share Subdivision and Change in Board Lot Size

Pursuant to a resolution passed by the shareholders of the Company at a special general meeting held on February 12, 2010, each of the existing issued and unissued shares of HK\$0.10 each in the share capital of the Company was subdivided into 5 new ordinary shares (the "Subdivided Shares") of HK\$0.02 each (the "Share Subdivision"). With the Share Subdivision became effective on February 17, 2010, the Subdivided Shares were traded in board lots of 12,500 Subdivided Shares. For more details, please refer to the Company's announcement dated February 12, 2010.

PROSPECTS

As the global financial situation continues to recover, we are confident that the Group's business performance in 2010 will also recover substantially over 2009.

The Group's order portfolio for "Ferrari" continues to grow healthily with a lead-time of between two and four years for the renewed range. Overall interest and demand is strong and the launch of the new 8 cylinder 458 Italia sports car in September 2009 added further impetus. "Maserati's" profile continues to increase in 2010. A significant development in our after-sales business and used car sales will help to improve the profitability of our car business.

結算日後事項

與意大利時尚配飾分銷商成立合營企業

於2010年1月25日,本公司全資附屬公司潮流 國際有限公司(「潮流」)與一間意大利時尚配 飾分銷商Binda S.p.A.(「Binda」)訂立一份股份 認購協議(「認購協議」)。據此, Binda同意認 購嘉寶萊有限公司(「嘉寶萊」)(前稱「城祥有 限公司」)之新股份。認購協議於2010年2月 1日完成, 嘉寶萊現由潮流及Binda分別擁有 50%權益。有關詳情請參閱本公司2010年1月 25日刊發之公告。

股份拆細及更改每手買賣單位

根據本公司股東於2010年2月12日舉行之股東 特別大會上通過之一項決議案,本公司股本 中每股面值港幣0.10元之現有已發行及未發 行股份拆細為5股(「拆細股份」)每股面值港幣 0.02元之新普通股(「股份拆細」)。股份拆細於 2010年2月17日生效後,拆細股份以買賣單位 每手12,500股拆細股份進行買賣。有關詳情請 參閱本公司2010年2月12日刊發之公告。

展望

隨著全球金融環境持續復甦,吾等有信心本集 團於2010年的業務表現亦將大幅回升,更勝 2009年。

本集團的「法拉利」訂單組合持續錄得穩健增 長,續訂系列的供應週期界乎二至四年。整 體消費意欲及需求強勁,加上2009年9月推 出全新八汽缸458 Italia跑車,為吾等帶來更 大動力。「瑪莎拉蒂」於2010年錄得持續增長。 吾等的售後業務及二手車銷售取得重大進展, 有助改善吾等汽車業務的盈利能力。

管理層討論、經營業績及財務狀況分析

PROSPECTS (continued)

For our electrical appliances business, we will work closely with our major suppliers such as "MHI" and "Alpine" in order to improve our market shares and market positioning through effective marketing and sales programs. We will continue to explore development opportunities for our own "Rogers" brand in the PRC.

Capitalising on the continuous growth of the China economy and consumption, the Group formed a joint venture with Binda Group of Italy in February 2010 for the distribution of watches and jewellery under the Italian brands of "D&G", "Moschino" and "Breil Milano" in the PRC, Hong Kong, Macau and Taiwan. With the strong support from Binda Group, we are confident that we can expand our watch and jewellery businesses rapidly in the Greater China area. After the restructuring in the middle of 2009, our own "V-one" branded men's wear business outperformed its budget. We are confident that our fashion business is ready to expand with good growth momentum.

In order to maintain our competitiveness in the market, we have introduced an extensive business process redesign and automation program throughout the entire organization. We are currently entering into the testing stage of the ADP Car Dealer Management System in our car division which is due to go live in the middle of 2010. Simultaneously, an optimization program of our BAAN Enterprise Resources Planning System is taking place in order to improve our internal and supply chain efficiency.

Resources saved by the cost optimization programmes will be utilised in the front end marketing and sales activities in order to improve revenues and profit. Smaller profit centres are being created within different business segments. This will ensure the objectives of employees and the Group are seamlessly aligned.

Whilst the Group will continue to grow into an important lifestyle products distribution company, our business in 2010 will be moving forward with a prudent but optimistic approach.

展望(續)

電器業務方面,吾等將與主要供應商(例如[三 菱重工 | 及 「阿爾派 |) 緊密合作, 诱過有效的 市場推廣和銷售計劃,改善吾等的市場佔有率 和市場定位。吾等將繼續於中國為吾等自身品 牌「樂爵士」開拓發展機會。

藉著中國經濟及消費持續增長,本集團於 2010年2月與意大利Binda集團成立一間合營企 業,在中國、香港、澳門及台灣分銷「D&G」, 「Moschino」及「Breil Milano」意大利品牌之手 錶及首飾。在Binda集團的鼎力支持下,吾等 有信心可迅速擴充大中華地區的手錶及首飾業 務。繼2009年年中進行重組後,吾等的自身男 裝品牌[V-one]業務表現較預算出色。吾等有 信心,吾等的時裝業務已準備好於良好的增長 勢頭下擴充。

為了保持吾等的市場競爭力,吾等已為整個機 構推行全面的業務流程重整和自動化計劃。汽 車分部的ADP汽車經銷商管理系統現正進入測 試階段,該系統將於2010年年中運作。與此同 時,吾等正優化BAAN企業資源規劃系統,以 改善吾等的內部及供應鏈效率。

削減成本計劃節省的資源將用於前線市場推廣 及銷售活動,以提高收益和盈利。多個業務分 部內設立小型利潤中心,以確保僱員和本集團 保持貫徹一致的目標。

儘管本集團將繼續擴充成為主要時尚產品經銷 公司,吾等將於2010年以審慎而樂觀之手法經 營業務。

董事及高層管理人員簡介

EXECUTIVE DIRECTORS

Richard Man Fai LEE, BSB, MBA, DBA, aged 53, the Executive Chairman and Chief Executive Officer of the Company, is the son of Mr. Wing Sum LEE, the former Director and Honorary Chairman of the Company and Ms. Kam Har YUE, a Non-executive Director and the elder brother of Mr. Jeff Man Bun LEE, an Executive Director of the Company. He is the Chairman and Chief Executive Officer of China Premium Lifestyle Enterprise, Inc., an associated company of the Group.

Dr. Lee is responsible for formulating the Group's overall strategic planning and business development. Dr. Lee has 30 years' experience in marketing consumer products and has been with the Group for 26 years. He has a bachelor's degree and a master's degree in business administration from the University of Minnesota.

In September 2006, Dr. Lee was bestowed the title of "Commander of the Order of the Star of Italian Solidarity". In March 2009, Dr. Lee was awarded the 11th World Outstanding Chinese Award and the Honorary Doctorate of Business Administration from International American University.

Jeff Man Bun LEE, BSc, MSc, University of Michigan, MSc, Stanford University, aged 51, has been an Executive Director of the Company since January 2002. He is the son of Mr. Wing Sum LEE and Ms. Kam Har YUE and the younger brother of Dr. Richard Man Fai LEE. He is responsible for strategic planning and development of new projects of the Group. Prior to joining the Group, he was a System Software Specialist at the Research and Development Department of Apple Computer International Limited for 5 years. He had also been actively involved in the Group's business from 1991 to 1997 prior to his current appointment.

執行董事

李文輝, BSB、MBA, DBA, 53歲, 本公司執行 主席兼行政總裁,為本公司前任董事兼榮譽主 席李永森先生及非執行董事余金霞女士之子, 並為本集團執行董事李文彬先生之兄長,彼 為本集團之聯營公司China Premium Lifestyle Enterprise, Inc.之主席兼行政總裁。

李博士負責制訂本集團之整體策略計劃及業務 發展。李博士擁有30年經銷消費品之經驗,已 任職本集團26年。彼獲明尼蘇達州大學頒發工 商管理學士及碩士銜。

於2006年9月,李博士獲頒授「意大利團結星級 司令勳章」。於2009年3月,李博士榮獲「第11 屆世界傑出華人獎」及「美國加州國際大學榮譽 商管博士 |。

李文彬, BSc、MSc(密芝根大學)、MSc(史丹福 大學),51歲,自2002年1月起為本公司執行董 事。李先生為李永森先生與余金霞女士之子, 亦為李文輝博士之 胞弟,負責本集團之策略策 劃及開發新項目。彼在加盟本集團前,曾於 Apple Computer International Limited研發部任 職系統軟件工程專家一職,為時5年。彼在擔 任本職之前,曾於1991年至1997年期間積極參 與本集團業務。

董事及高層管理人員簡介

EXECUTIVE DIRECTORS (continued)

Tik Tung WONG, FCCA, CPA (Practising), aged 53, has been an Executive Director of the Company since June 2004 and is the Chief Financial Officer, Company Secretary, authorised representative and a member of the Remuneration Committee of the Company. He is also the Chief Financial Officer and Corporate Secretary of China Premium Lifestyle Enterprise, Inc., an associated company of the Group. He is a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. He is an INED of each of Chi Cheung Investment Company, Limited and China Energy Development Holdings Limited.

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Boon Seng TAN, M.A., Cambridge University, aged 54, has been an INED of the Company since April 1999 and is a member of the Audit Committee and the Chairman of the Remuneration Committee of the Company. Mr. Tan is the Chairman and Managing Director of Lee Hing Development Limited and a non-executive director of Genting Hong Kong Limited (Formerly known as "Star Cruises Limited"), both companies are listed on the Main Board of the stock exchange of Hong Kong. He is also the executive Director of IGB Corporation Berhad, a company listed on the stock exchange of Kuala Lumpur, Malaysia. He also holds directorships in many other companies.

Ying Kwan CHEUNG, FCCA, CPA, aged 50, has been an INED of the Company since November 2005 and is the Chairman of the Audit Committee and a member of the Remuneration Committee of the Company. He is the finance manager of Carling Technology Limited and has over 23 years of experience in financial management for a number of corporations and listed companies. He is a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants.

執行董事(續)

汪滌東, FCCA、CPA(執業), 53歲,彼自2004 年6月起擔任本公司執行董事,並為本公司 之首席財務官、公司秘書、授權代表及薪酬 委員會成員。彼亦為本集團之聯營公司China Premium Lifestyle Enterprise, Inc.之首席財務官 及公司秘書。彼為英國特許公認會計師公會資 深會員及香港會計師公會會員。彼於至祥置業 有限公司及中國能源開發控股有限公司擔任獨 立非執行董事。

獨立非執行董事

陳文生, M.A. (劍橋大學), 54歳, 彼自1999年 4月起擔任本公司之獨立非執行董事,並為本 公司審核委員會成員及薪酬委員會主席。陳 先生為利興發展有限公司之主席兼董事總經 理,雲頂香港有限公司(前稱「麗星郵輪有限公 司」)之非執行董事,此兩間公司均於香港聯交 所主板上市。彼亦擔任馬來西亞吉隆坡證券交 易所上市公司IGB Corporation Berhad之執行董 事。彼並擔任多間公司之董事。

張應坤, FCCA、CPA, 50歲, 彼自2005年11月 起擔任本公司之獨立非執行董事,並為本公 司審核委員會主席及薪酬委員會成員。彼為 Carling Technology Limited之財務經理,並於 多間企業及上市公司之財務管理領域積逾23年 經驗。張先生為英國特許公認會計師資深會員 及香港會計師公會會員。

董事及高層管理人員簡介

INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS (continued)

Peter Pi Tak YIN, BA, MBA, PhD, aged 56, was appointed as an INED and a member of the Audit Committee of the Company in September 2009. He is the Customer Service Vice President of Federal Express Corporation now based in Hong Kong. He has been with Federal Express for over 25 years with ample experience in operational management, marketing and communications aspects and stationed in Singapore, Japan and Memphis, Tennessee, U.S.A.

NON-EXECUTIVE DIRECTOR

Kam Har YUE, aged 77, was involved in the policy making of the Group from 1962 to December 1989. She has been redesignated as a Non-executive Director of the Company since then to scrutinise the performance of management of the Company. She has over 35 years' experience in trading and distribution of consumer products. Ms. Yue is the spouse of Mr. Wing Sum LEE, who is the former Director and Honorary Chairman of the Company and the mother of Dr. Richard Man Fai LEE and Mr. Jeff Man Bun LEE, both of whom are Executive Directors of the Company.

SENIOR MANAGEMENT

Herbert ADAMCZYK, aged 69, is the Managing Director of Technorient Limited, a subsidiary of our Group, and the Director and Chief Operating Officer of China Premium Lifestyle Enterprise, Inc., an associated company of the Group. He has 45 years' experience in the automotive trade in Hong Kong. He has a motor engineering background and has been with the Technorient Group for 27 years. He is an Executive Committee member of the Motor Traders Association of Hong Kong.

John NEWMAN, aged 42, is Deputy Managing Director of Technorient Limited. He has 22 years' experience with blue chip sports and luxury car manufacturers and importers, and was a director of a successful motor racing team in Europe. He holds a Diploma in Business and Finance, is a qualified pilot and a member of the Institute of the Motor Industry in the UK. Experienced in sales, marketing, distribution, dealer development, media communications and customer relationship management, he has been with the Group since 2005.

獨立非執行董事(續)

尹彼德, BA、MBA、PhD, 56歲, 彼於2009年9 月獲委任為本公司獨立非執行董事和審核委員 會成員。尹先生現任香港聯邦快遞公司之客戶 服務部副總裁。彼在聯邦快遞任職逾25年, 於營運管理、市場營銷及公關方面擁有豐富經 驗,並曾派駐新加坡、日本及美國田納西州孟 菲斯市。

非執行董事

余金霞,77歲,自1962年至1989年12月一直 參與本集團之決策事宜,此後改任本公司之非 執行董事,負責監察本公司管理層表現。彼於 貿易及分銷消費者產品擁有逾35年經驗。余女 士乃本公司前任董事兼榮譽主席李永森先生之 配偶,並為本公司執行董事李文輝博士及李文 彬先生之母親。

高層管理人員

Herbert ADAMCZYK(夏德成), 69歲, 本集 團之附屬公司勵安有限公司之董事長,並為 本集團之聯營公司China Premium Lifestyle Enterprise, Inc.之董事兼營運總裁。彼於香港 汽車貿易累積45年經驗。彼擁有汽車工程學 歷,已任職勵安集團27年。彼為香港汽車商會 之執行委員會成員。

John NEWMAN, 42歲, 為勵安有限公司之副 董事總經理。彼於藍籌跑車及豪華汽車製造及 進口行業擁有22年經驗,並曾擔任一個成功歐 洲賽車隊主管。彼持有商業及財務學文憑,為 合資格飛機機師及英國汽車工業學會會員。彼 於銷售、市場推廣、分銷、代理商拓展、媒體 傳訊及客戶關係管理等領域具有豐富經驗。彼 自2005年起任職本集團。

董事及高層管理人員簡介

SENIOR MANAGEMENT (continued)

Powell Kwok Chuen CHEUNG, MBA, aged 46, is the Deputy Director of the Group. He is also the directors of various subsidiaries of the Group. He has 21 years' sales and marketing experience in both industrial and consumer products. He has been with the Group for 18 years.

Terence Po Sheung WONG, aged 58, is the General Manager of Human Resources and Administration Department, Warehouse Operations Department and I.T. Department of the Group. He has 39 years' experience in property management, distribution management, after-sales services and logistics management. He had been with the Group for 6 years from 1991 to 1997 prior to his current appointment.

Kwang Liang CHIA, BSBA (Hons), aged 49, is a Director and General Manager of the subsidiary companies of the Group in Singapore. He also oversees the operation of the companies of the Group in Malaysia. He has over 23 years' corporate and financial management experience and has been with the Group for 16 years. Prior to joining the Group, he worked in KPMG Peat Marwick as an auditor for 5 years and a multinational company for 3 years. He is also an officer of the Singapore Arm Forces.

高層管理人員(續)

張國存, MBA, 46歲, 本集團副董事, 並為本 集團多間附屬公司之董事。彼於工業及消費產 品方面擁有21年銷售及推銷經驗。彼已任職本 集團18年。

黃寶驤,58歲,本集團人力資源及行政部、倉 運部及資訊科技部總經理。彼於房地產管理、 分銷管理、售後服務及物流管理方面擁有39年 經驗。彼在擔任本職之前,曾於1991年至1997 年期間任職本集團為時6年。

謝光亮, BSBA (Hons), 49歲, 兼任多間本集團 於新加坡之附屬公司董事及總經理。同時彼亦 主管本集團多間馬來西亞公司之營運。彼於企 業及財務管理方面擁有逾23年經驗,在本集團 已任職16年。彼在加入本集團前,於畢馬威擔 任核數師5年及於一間跨國公司工作3年。彼亦 為新加坡武裝部隊之現役軍官。

董事會報告書

The Directors present to shareholders this annual report and audited financial statements for the financial year ended December 31, 2009.

董事向各股東提呈本年報及截至2009年12月31 日止財政年度之經審核財務報表。

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company acts as an investment holding company.

Its subsidiaries are principally engaged in the import, marketing and distribution of cars, electrical appliances and fashion apparels and accessories. The activities and other particulars of the principal subsidiaries are set out in note 49 to the financial statements.

主要業務

本公司為一家投資控股公司。

其附屬公司主要經營入口、市場推廣及分銷汽 車、電器及時裝及配飾。各主要附屬公司之業 務及其他資料載列於財務報表附註第49項內。

SEGMENTAL INFORMATION

Details of segmental information are set out in note 6 to the financial statements.

分類資料

分類資料詳情載列於財務報表附註第6項。

GROUP RESULTS

The consolidated income statement is set out on page 54 and further analysis is given in the accompanying notes to the financial statements.

集團業績

綜合損益表載列於第54頁,其分析則一併載列 於財務報表附註內。

DIVIDENDS

The Directors do not recommend the payment of a final dividend (2008: nil) for the year ended December 31, 2009. No interim dividend was paid during the year (2008: nil).

股息

董事會並不建議就截至2009年12月31日止年度 派發末期股息(2008年:無)。本年內並無派發 中期股息(2008年:無)。

GROUP FINANCIAL SUMMARY

A summary of the results and of the assets and liabilities of the Group for the last five financial years is set out on page 7.

集團財務摘要

本集團於過去5個財政年度之業績、資產及負 債之摘要載列於第7頁內。

董事會報告書

SHARE CAPITAL AND SHARE OPTIONS

Details of movements in the share capital of the Company during the year are set out in note 37 to the financial statements. Information about the share options of the Company and details of movements in the share options of the Company during the year are set out in the "Share Option Information" section in this Annual Report and in note 47 to the financial statements.

RESERVES

Details of movements in reserves of the Group and of the Company during the year are set out in the consolidated statement of changes in equity on pages 59 to 60 of this Annual Report and in note 38 to the financial statements respectively.

PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Details of movements in property, plant and equipment of the Group and of the Company during the year are set out in note 18 to the financial statements.

DONATIONS

During the year, the Group made charitable and other donations of HK\$803,000 (2008: HK\$395,000).

BORROWINGS

Details of the Group's borrowings are set out in note 35 to the financial statements. No interest was capitalised by the Group during the year.

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

The Group's five largest suppliers accounted for 45.4% of the Group's purchases during the year, 23.1% being attributable to the largest supplier. The percentage of turnover attributable to the Group's five largest customers is less than 30% during the year.

股本及優先認股權

本年度本公司股本之變動詳情載列於財務報表 附註第37項內。本年度有關本公司優先認股權 資料及授予優先認股權之變動詳情載列於本年 報「優先認股權資料」一節內及財務報表附註第 47項內。

儲備

本年度本集團及本公司儲備之變動情況分別詳 載於本年報第59至60頁之綜合權益變動表及財 務報表附註第38項內。

物業、廠房及設備

本年度本集團及本公司之物業、廠房及設備之 變動情況詳載於財務報表附註第18項內。

捐款

本年度本集團之慈善及其他捐款總額為港幣 803,000元(2008年:港幣395,000元)。

貸款

本集團貸款之詳情載列於財務報表附註第35項 內,本年度本集團並無將利息資本化。

主要客戶及供應商

本年度本集團之5大供應商佔本集團採購額之 45.4%,其中最大供應商佔23.1%。本年度來 自本集團5大客戶之營業額佔本集團總營業額 不足30%。

董事會報告書

As far as the Directors are aware, no Director of the Company, their associates or any shareholder (who to the knowledge of the Directors owns more than 5% of the Company's share capital) has interest in the Group's five largest suppliers.

據董事所知,概無本公司董事、彼等之聯繫人 士或任何股東(據董事知悉擁有本公司股本5% 以上)於本集團5大供應商中擁有權益。

CONNECTED TRANSACTIONS

Reference is made to the announcement made by the Company dated July 3, 2009 and the circular issued by the Company dated July 20, 2009 in relation to the placing of a maximum of 100,000,000 new shares under a specific mandate and the subscription of a maximum of 50,000,000 new shares by Dr. Richard Man Fai LEE, the Executive Chairman and Chief Executive Officer of the Company, who is a connected person of the Company. On October 30, 2009, 100,000,000 new shares of HK\$0.10 each were issued at a placing price of HK\$0.28 each to six independent third parties and 50,000,000 new shares of HK\$0.10 each were issued at a subscription price of HK\$0.28 each to Dr. Lee. The net proceed of HK\$40.6 million was used as general working capital.

CONTROLLING SHAREHOLDERS' INTERESTS IN CONTRACTS

There was no contract of significance between the Company or one of its subsidiary companies, and a controlling shareholder or any of its subsidiaries for the year ended December 31, 2009.

There was no contract of significance for the provision of services to the Company or any of its subsidiaries by a controlling shareholder or any of its subsidiaries for the year ended December 31, 2009.

關連交易

兹提述本公司於2009年7月3日發出之公告及於 2009年7月20日刊發之通函,內容有關根據一 項特定授權配售最多100,000,000股新股份及 由作為本公司關連人士之本公司執行主席兼行 政總裁李文輝博士認購最多50,000,000股新股 份。於2009年10月30日,本公司按配售價每股 港幣0.28元向6名獨立第三者發行100,000,000 股每股面值港幣0.10元之新股及按認購價每 股港幣0.28元向李博士發行50,000,000股每股 面值港幣0.10元之新股。所得款項淨額港幣 40.600.000元用作一般營運資金。

控股股東在合約上之利益

截至2009年12月31日止年度,本公司或其附屬 公司與控股股東或其附屬公司並無簽訂任何重 大合同。

截至2009年12月31日止年度,並無簽訂任何由 控股股東或其附屬公司向本公司或其附屬公司 提供服務之重要合約。

董事會報告書

DIRECTORS

The Directors of the Company who held office during the year and up to the date of this report are:

Executive Directors

Dr. Richard Man Fai LEE

(Executive Chairman and Chief Executive Officer)

Mr. Jeff Man Bun LEE Mr. Tik Tung WONG

Mr. Waison Chit Sing HUI Note 1

Non-executive Director

Ms. Kam Har YUE

INEDs

Mr. Boon Seng TAN

Mr. Raymond Cho Min LEE Note 2

Mr. Ying Kwan CHEUNG

Mr. Peter Pi Tak YIN Note 3

Notes:

- Mr. Waison Chit Sing HUI resigned as an Executive Director of the Company with effect from July 1, 2009.
- Mr. Raymond Cho Min LEE resigned as an INED of the Company with effect from June 3, 2009.
- Mr. Peter Pi Tak YIN was appointed as an INED of the Company with effect from September 2, 2009.

In accordance with Bye-law No. 99 of the Bye-laws of the Company, Mr. Ying Kwan CHEUNG will retire from office by rotation at the forthcoming Annual General Meeting and, being eligible, shall offer himself for re-election.

In accordance with Bye-law No. 102(B) of the Bye-laws of the Company, Mr. Peter Pi Tak YIN who was appointed as INED effective from September 2, 2009, will hold office until the forthcoming Annual General Meeting and, being eligible, shall offer himself for re-election.

董事

本年度內及直至本年報日本公司董事之芳名如

執行董事

李文輝博士

(執行主席兼行政總裁)

李文彬先生

汗滌東先生

許捷成先生附註第1項

非執行董事

余金霞女十

獨立非執行董事

陳文生先生

李卓民先牛附註第2項

張應坤先生

尹彼德先生附註第3項

附註:

- 許捷成先生自2009年7月1日起辭任本公司執行 董事。
- 李卓民先生自2009年6月3日起辭任本公司獨立 非執行董事。
- 尹彼德先生自2009年9月2日起獲委任為本公司 獨立非執行董事。

依據本公司之公司細則第99條,張應坤先生將 在應屆股東週年大會上輪席告退,惟願意接受 **膺**撰連任。

依據本公司之公司細則第102(B)條,於2009年 9月2日獲委任為獨立非執行董事之尹彼德先生 將在應屆股東週年大會上任滿,惟願意接受膺 選連任。

董事會報告書

DIRECTORS (continued)

The INEDs are subject to retirement by rotation in accordance with the Company's Bye-laws. The Company has received from each INED a confirmation of his independence pursuant to the independence assessing factors guidelines set out in Rule 3.13 of the Listing Rules. The Company considers the INEDs to be independent.

DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS

None of the Directors who is proposed for re-election at the forthcoming Annual General Meeting has an unexpired service contract with the Company which is not determinable by the Company within one year without payment of compensation, other than statutory compensation.

Dr. Richard Man Fai LEE entered into a service agreement with the Company for a term of 3 years commencing from April 1, 2002 and the appointment continues thereafter unless and until terminated by either party giving to the other 6 months' notice in writing or pay-in-lieu.

Mr. Jeff Man Bun LEE entered into a service agreement with the Company for a term of 1 year commencing from January 21, 2002 and the appointment continues thereafter unless and until terminated by either party giving to the other 3 months' notice in writing or pay-in-lieu.

Save as disclosed, there is no other directors' service contracts which is exempted under Rule 13.69 of the Listing Rules or not determinable within one year without payment of compensation (other than statutory compensation).

董事(續)

獨立非執行董事須依據本公司之公司細則輪席 告退。根據上市規則第3.13條獨立性評估因素 指引,本公司已收到每位獨立非執行董事確認 其乃屬獨立。本公司認為該等獨立非執行董事 確屬獨立人士。

董事之服務合約

在即將召開之股東调年大會上獲提名連仟之董 事概無與本公司訂立任何本公司如在1年內終 止聘用,必須作出賠償(法定賠償除外)之服務 合約。

李文輝博十與本公司訂立為期3年之服務合 約,並於2002年4月1日開始,且是項委任此後 持續有效,除其中一方提前6個月發出書面通 知或代通知金予對方終止有關委任為止。

李文彬先生與本公司訂立為期1年之服務合 約,並於2002年1月21日開始,且是項委任此 後持續有效,除其中一方提前3個月發出書面 通知或代通知金予對方終止有關委任為止。

除上文所披露者外,並沒有其他董事服務合約 根據上市規則第13.69獲得豁免,亦沒有其他 董事服務合約屬僱主在一年內不可在不予賠償 (法定賠償除外)的情況下終止者。

董事會報告書

DIRECTORS' INTERESTS IN SECURITIES

At December 31, 2009, the interests and short positions of each Director and chief executive of the Company in the shares, underlying shares and debentures of the Company or any associated corporation (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance ("SFO")) as recorded in the register required to be kept under Section 352 of the SFO; or are required, pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Companies, to be notified to the Company and the Stock Exchange are as follows:

(a) Beneficial interests and short positions in the shares of the Company at December 31, 2009:

董事之證券權益

於2009年12月31日,本公司各董事及主要行政 人員於本公司或任何相聯法團(定義見證券及 期貨條例第XV部)之股份、相關股份及債權證 中擁有根據證券及期貨條例第352條須記入登 記冊;或根據上市公司董事進行證券交易之標 準守則須知會本公司及聯交所之權益及淡倉如

(a) 於2009年12月31日,於本公司股份之實 益權益及淡倉:

Number of ordinary shares of HK\$0.10 each ("Share(s)") 每股面值港幣0.10元普通股股份(「股份」)數目

Director 董事	Personal interests 個人權益	Family interests 家族權益	Corporate interests 公司權益	Total interests 權益總計
Dr. Richard Man Fai LEE 李文輝博士	52,779,725	-	116,560,284 (note 1) (附註第1項)	169,340,009
Mr. Jeff Man Bun LEE 李文彬先生	566,280	-	118,295,146 (notes 1 & 2) (附註第1及2項)	118,861,426
Mr. Tik Tung WONG 汪滌東先生	175,000	-	-	175,000
Mr. Boon Seng TAN 陳文生先生	325,662	-	-	325,662
Mr. Peter Pi Tak YIN 尹彼德先生	40	-	-	40
Ms. Kam Har YUE 余金霞女士	6,251,659	-	116,560,284 (note 1) (附註第1項)	122,811,943

董事會報告書

董事之證券權益(續) DIRECTORS' INTERESTS IN SECURITIES (continued)

Notes:

- The 116,560,284 Shares are held by Modern Orbit Limited, which is wholly owned by Cyber Tower (PTC) Inc. (formerly known as Cyber Tower Inc.) as trustee of The W S Lee Unit Trust. 99% of the units of The W S Lee Unit Trust are held by a discretionary trust of which Mr. Wing Sum LEE's family members including Ms. Kam Har YUE, Dr. Richard Man Fai LEE and Mr. Jeff Man Bun LEE are among the beneficiaries. The remaining 1% of the units of The W S Lee Unit Trust is held by Skylink International Asset Corporation, a company incorporated in the British Virgin Islands and owned by Ms. Kam Har YUE, Dr. Richard Man Fai LEE and Mr. Jeff Man Bun LEE. All of Dr. Richard Man Fai LEE, Mr. Jeff Man Bun LEE and Ms. Kam Har YUE are directors of the Company
- Out of the 118,295,146 Shares, 1,734,862 Shares are held by Fisherman Enterprises Inc., a company incorporated in the British Virgin Islands and wholly owned by Mr. Jeff Man Bun LEE.
- 3. All interests in the shares are long position. None of the Directors held any short position in the Shares.
- (b) Beneficial interests and short positions in underlying shares of equity derivatives of the Company at December 31, 2009 are disclosed in the section headed "Share Option Information" of this Annual Report.

附註:

- 1. 該116,560,284股股份由Modern Orbit Limited 擁有。Modern Orbit Limited由Cyber Tower (PTC) Inc. (前稱Cyber Tower Inc.)作為The W S Lee Unit Trust之信託人全資擁有。The W S Lee Unit Trust之99%權益由一項全權 信託所持有,其受益人為李永森先生之家 庭成員,當中包括余金霞女士、李文輝博 士及李文彬先生。The W S Lee Unit Trust 其餘1%權益由Skylink International Asset Corporation持有,該公司於英屬處女群島 註冊成立,由余金霞女士、李文輝博士及 李文彬先生擁有。李文輝博士、李文彬先 生、余金霞女士均為本公司董事。
- 該118,295,146股股份當中1,734,862股股 份由Fisherman Enterprises Inc.持有,該公 司於英屬處女群島註冊成立,由李文彬先 生全資擁有。
- 3. 於股份之所有權益均為好倉。概無任何董 事於上述股份中持有任何淡倉。
- (b) 於2009年12月31日,本公司之股票衍生 工具之相關股份之實益權益及淡倉在本年 報「優先認股權資料」一節內予以披露。

董事會報告書

DIRECTORS' INTERESTS IN SECURITIES 董事之證券權益(續) (continued)

- (c) Beneficial interests and short positions in shares in associated corporations at December 31, 2009:
- (c) 於2009年12月31日,於相聯法團之股份 之實益權益及淡倉:

Director 董事	Associated corporations in which shares or equity interests are held or interested 持有或擁有股份或 股本權益之相關法團	Number of shares or amount of equity interests held or interested in 持有或擁有之股份數目 或股本權益數額	Class and/or description of shares 股份類別 及/或概況
Ms. Kam Har YUE 余金霞女士	Rogers Entertainment International Limited 樂爵士娛樂國際有限公司	34,335	Non-voting deferred shares 無投票權遞延股
	Shinwa Engineering Company, Limited 信和工程有限公司	3,850,000	Non-voting deferred shares 無投票權遞延股
	Wo Kee Hong Limited 和記電業有限公司	8,900 (note 1) (附註第1項)	Non-voting deferred shares 無投票權遞延股
	Wo Kee Services Limited 和記電器服務有限公司	1 (note 2) (附註第2項)	Non-voting deferred share 無投票權遞延股

Notes:

- 8,500 shares held by Mr. Wing Sum LEE, the spouse of Ms. Kam Har YUE, are included.
- 2. The 1 share is held by Mr. Wing Sum LEE, the spouse of Ms. Kam Har YUE.
- 3. All interests in the above shares are long positions. None of the Directors held any short positions in the above shares.

附註:

- 1. 包括由余金霞女士之配偶李永森先生持 有之8,500股股份。
- 2. 該1股股份由余金霞女士之配偶李永森先 生持有。
- 3. 於上述股份之所有權均為好倉。概無任 何董事於上述股份中持有任何淡倉。

董事會報告書

DIRECTORS' INTERESTS IN ASSETS AND/OR ARRANGEMENT

At December 31, 2009, save as those disclosed in "Directors' Interests in Contracts" in this Directors' Report, none of the Directors had any other direct or indirect interest in any assets which have been acquired or disposed of by or leased to any members of the Group, or were proposed to be acquired or disposed of by or leased to any member of the Group.

At December 31, 2009, save as those disclosed in "Directors' Interests in Contracts" in this Directors' Report, there is no other contract or arrangement subsisting in which a Director was materially interested and which was significant in relation to the business of the Group as a whole.

DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS

Save as those disclosed in the section headed "Connected Transaction" of this Directors' Report, there were no other contracts of significance in relation to the Group business, to which the Company or any of its subsidiaries was a party and in which a Director had, whether directly or indirectly, a material interest subsisting at the end of the year or at any time during the year ended December 31, 2009.

DIRECTORS' INTERESTS IN COMPETING **BUSINESS**

None of the Directors of the Company (other than INEDs) is interested in any business apart from the Company's business, which competes or is likely to compete, either directly or indirectly, with the Company's business.

董事於資產之權益及/或安排

於2009年12月31日,除董事會報告書所披露之 「董事在合約上之利益」外,並無任何董事於已 收購或出售或租賃予本集團任何成員之資產, 或於擬收購或出售或租賃予本集團任何成員之 任何資產中享有任何其他直接或間接權益。

於2009年12月31日,除董事會報告書所披露之 「董事在合約上之利益」外,並無任何董事於本 集團整體業務有重要影響之其他合約或安排中 享有重大利益。

董事在合約上之利益

除本董事報告書「關連交易」一節所披露者外, 本公司或其任何附屬公司於本年底或截至2009 年12月31日止年度內任何時間,並無簽訂任何 與本集團業務有關而董事在其中直接或間接享 有重大利益之其他重要合約。

董事在競爭行業之權益

除本公司之業務外,本公司各董事(獨立非執 行董事除外)概無在任何與本公司業務有直接 或間接競爭或可能有競爭之業務中擁有權益。

董事會報告書

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

Save as disclosed below and in the section headed "Directors' Interests in Securities", at December 31, 2009, so far as is known to the Directors, no other person had, or was deemed or taken to have an interest or short position of 5% or more of the interests in the Shares or underlying shares of the Company as recorded in the register required to be kept under Section 336 of the SFO:

Beneficial interests and short positions in Shares and underlying shares of equity derivatives of the Company at December 31, 2009:

主要股東

除下文所披露者及於「董事之證券權益」一節 外,於2009年12月31日,就董事所知,概無 其他人士於本公司股份或相關股份中擁有或被 視為或當作擁有5%或以上之權益或淡倉,而 須根據證券及期貨條例第336條記入登記冊之 內:

於2009年12月31日,於本公司股份及權益衍生 工具相關股份之實益權益及淡倉:

Shareholder 股東	Number of Shares 股份數目	Number of underlying shares of equity derivatives 相關權益衍生工具 之股份數目	Approximate % of the total issued Shares 佔已發行股本總額之 概約百分比
Modern Orbit Limited	116,560,284 (note 1) (附註第1項)	-	25.89%
Cyber Tower (PTC) Inc.	116,560,284 (note 1) (附註第1項)	-	25.89%
HSBC International Trustee Lim	ited 116,560,284 (notes 1 & 2) (附註第1及2項)	-	25.89%
Mr. Wing Sum LEE (note 3) 李永森先生(附註第3項)	122,811,943	3,164,000	27.98%
Ms. Yong YANG (note 4) 楊泳女士(附註第4項)	118,861,426	3,164,000	27.10%

董事會報告書

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS (continued)

Notes:

- The 116,560,284 Shares are held by Modern Orbit Limited which is wholly owned by Cyber Tower (PTC) Inc. (formerly known as "Cyber Tower Inc.") as trustee of The W S Lee Unit Trust. 99% of the units of The W S Lee Unit Trust are held by a discretionary trust of which Mr. Wing Sum LEE's family members including Ms. Kam Har YUE, Dr. Richard Man Fai LEE and Mr. Jeff Man Bun LEE are among the beneficiaries. The remaining 1% of the units of The W S Lee Unit Trust is held by Skylink International Asset Corporation, a company incorporated in the British Virgin Islands and owned by Ms. Kam Har YUE, Dr. Richard Man Fai LEE and Mr. Jeff Man Bun LEE. All of Dr. Richard Man Fai LEE, Mr. Jeff Man Bun LEE and Ms. Kam Har YUE are directors of the Company. The 116,560,284 Shares held by Modern Orbit Limited duplicates with each of the 116,560,284 Shares held by Cyber Tower (PTC) Inc., HSBC International Trustee Limited, Mr. Wing Sum LEE, and Ms. Yong YANG as set out in this section.
- HSBC International Trustee Limited is the trustee of the discretionary trust which holds 99% of the units of The W.S.Lee Unit Trust.
- Mr. Wing Sum LEE is the spouse of Ms. Kam Har YUE, a nonexecutive director of the Company.
- Ms. Yong YANG is the spouse of Mr. Jeff Man Bun LEE, an executive director of the Company.
- All interests in Shares and underlying shares of equity derivatives of the Company are long position. None of the substantial shareholders hold any short positions in the Shares or underlying shares of equity derivatives of the Company.

PUBLIC FLOAT

As at the date of this Annual Report, based on information that is publicly available to the Company, the Directors acknowledge that more than 25% of the issued capital of the Company is held by the public.

主要股東(續)

附註:

- 該116,560,284股股份由Cyber Tower (PTC) Inc. (前稱Cyber Tower Inc.)以The W S Lee Unit Trust 之信託人身份全資擁有Modern Orbit Limited。 The W S Lee Unit Trust之99%權益由一項全權 信託所持有,其中李永森先生之家庭成員(當 中包括余金霞女士、李文輝博士及李文彬先 生)為該全權信託之受益人。The W S Lee Unit Trust其餘1%權益由Skylink International Asset Corporation持有,該公司於英屬處女群島註冊 成立,由余金霞女士、李文輝博士及李文彬先 生擁有。李文輝博士、李文彬先生及余金霞女 士均為本公司董事。由Modern Orbit Limited持 有之116,560,284股股份分別與於本部份所載 之Cyber Tower (PTC) Inc.、HSBC International Trustee Limited、李永森先生及楊泳女士持有 之116,560,284股股份重疊。
- HSBC International Trustee Limited是 持 有 The W S Lee Unit Trust 99%權益之全權信託之 受託人。
- 李永森先生為本公司非執行董事余金霞女士之 3.
- 楊泳女士為本公司執行董事李文彬先生之配 偶。
- 於本公司股份及股本衍生工具之相關股份之所 有權益皆為好倉。概無任何主要股東於本公司 股份及股本衍生工具之相關股份中持有任何淡 倉。

公眾持股量

於本年報日,本公司依據已公開的資料,董 事確認本公司25%以上之已發行股本由公眾持 有。

董事會報告書

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF **SECURITIES**

The Company and its subsidiaries have not repurchased, sold or redeemed any of the Company's securities during the year.

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There is no provision for pre-emptive rights under the Company's Bye-laws or the laws in Bermuda although there is no restriction against such rights under the laws in Bermuda.

AUDITORS

The financial statements for the year were audited by HLB Hodgson Impey Cheng who will retire at the forthcoming Annual General Meeting and being eligible, offer themselves for re-appointment. There is no change in auditors of the Company in the preceding three years.

CHANGES IN INFORMATION OF DIRECTORS

Pursuant to Rule 13.51(B) of the Listing Rules, the changes in information of directors of the Company subsequent to the date of the 2009 Interim Report are set out below:

On October 17, 2009, Mr. Tik Tung WONG was appointed as the company secretary and authorised representative of the Company.

On December 30, 2009, Mr. Tik Tung WONG was appointed as an INED, the chairman of each of the audit committee and the remuneration committee of China Energy Development Holdings Limited.

For and on behalf of the Board of Directors

Dr. Richard Man Fai LEE Executive Chairman & CEO

Hong Kong, April 9, 2010

證券之購買、出售或贖回

本公司及其附屬公司於本年度概無回購、出售 或贖回本公司之證券。

先冒權

儘管百慕達法例在先買權上並無設立限制,本 公司之公司細則及百慕達法例並無有關先買權 之條文。

核數師

本年度之財務報表由國衛會計師事務所審核, 該核數師將在應屆股東週年大會任滿告退,惟 願意接受膺選再獲委任。過去3年並沒有變更 本公司核數師。

更改董事資料

根據上市規則第13.51(B)條,於2009年中期報 告刊發後本公司董事資料有以下更改:

於2009年10月17日,汪滌東先生獲委任為本公 司公司秘書及授權代表。

於2009年12月30日,汪滌東先生獲中國能源開 發控股有限公司委任為獨立非執行董事、審核 委員會及薪酬委員會之主席。

承董事會命

執行主席兼行政總裁 李文輝博士

香港,2010年4月9日

企業管治報告書

Maintaining an effective and solid corporate governance framework is one of the top priorities of the Company. This includes informing our shareholders of our corporate practices in our Annual Report. We have complied with all the provisions of the Code on Corporate Governance Practices (the "CG Code") contained in Appendix 14 of The Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules") throughout the accounting year ended December 31, 2009, except for deviation from Code Provision A.2.1 which is explained in the following relevant paragraphs.

保持一個有效及穩固之企業管治架構乃本公司 最優先考慮事項之一。此舉包括於本公司年報 中向本公司股東告知本公司企業常規。於截至 2009年12月31日止會計年度,本公司一直遵守 聯合交易所有限公司證券上市規則附錄14載列 之「企業管治常規守則」(「企業管治守則」)全 部條文,惟偏離守則條文第A.2.1條。於下文 有關段落會説明此項偏離。

The corporate governance principles of the Company emphasize a quality board, sound internal control, and transparency and accountability to all shareholders.

本公司企業管治原則強調高素質之董事會、穩 健之內部監控,具透明度,及向全體股東問 責。

A. DIRECTORS

A.1 The Board

We are governed by a board of Directors (the "Board") which assumes the responsibility for leadership and control of the Company. Our Directors are collectively responsible for promoting the success of the Company by directing and supervising the affairs of the Company.

A. 董事

A.1 董事會

本公司由負責領導及管理本公司之 董事會(「董事會」)管治。本公司董 事集體負責指導及監督本公司事務 以促使本公司成功。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.1 The Board (continued)

The Board meets regularly, normally four times each year at approximately once every three months and additional meetings will be arranged if and when necessary. Regular Board meetings schedule of each year is normally made available to all Directors at the beginning of the year and any amendments to this meeting schedule will be notified to Directors at least 14 days before a regular meeting. Special Board meetings will be held as and when necessary. Matters on transactions where Directors are considered having conflict of interests or material interests will not be dealt with by way of written resolutions and a separate Board meeting shall be held where INEDs who have no material interests shall be present in the meeting. In addition, Directors considered having conflict of interests or material interests in the matters before the Board are required to declare their interests and abstain from voting for the relevant resolution.

Appropriate notices are given to all Directors for attending regular Board meetings and other meetings. A package containing agenda and all the relevant information is normally despatched to the Directors three days in advance of the relevant meetings.

Board meetings involve the active participation, either in person or through electronic means of communication, of a majority of Directors. The Company Secretary assists the Executive Chairman in preparing the meeting agenda, and each Director may request the inclusion of items in the agenda. Directors are also consulted on matters to be included in the agenda for all regular meetings of the Board.

Minutes of the Board meetings are recorded in detail and draft minutes are circulated to all Directors for review and comment before being approved by the Board immediately following the meeting. All the minutes of the meetings are properly kept by the Company Secretary and are available for inspection by the Directors during normal office hours.

A. 董事(續)

A.1 董事會(續)

董事會定期開會,通常每年召開4 次, 大約每3個月1次。倘若或當 有需要時亦另安排會議。每年董事 會定期會議時間表通常於年初備妥 以提前通知所有董事,該開會時間 表之任何修訂均將於有關定期會議 舉行前最少14天通知董事。有需要 時將舉行特別董事會會議。當董事 被認為於交易事項有利益衝突或擁 有重大利益,該事項不會以書面決 議案處理,而須舉行個別董事會會 議,在交易中沒有擁有重大利益之 獨立非執行董事須出席該會議。此 外,當董事被認為與董事會審議事 項有利益衝突或擁有重大利益,須 申報其利益並放棄有關決議案之投 票。

於董事會定期會議及其他會議前均 向所有董事發出適當通知。通常於 相關會議日期的3天前向董事發出議 程及所有相關資料。

董事會會議均由大部份董事親身出 席或透過電子通訊方法積極參與。 公司秘書協助執行主席準備會議議 程,各位董事皆可要求將商討事項 列入議程,擬商討事項在徵詢董事 意見後方列入董事會所有定期會議 議程。

董事會會議均作詳細記錄。而會議 記錄的草稿均先由所有董事傳閱, 並表達意見,方於緊隨會議結束後 由董事會核准。所有會議記錄由公 司秘書妥善保存,並供董事於正常 辦公時間查閱。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.1 The Board (continued)

The Board met four times in 2009. The attendance of individual Director at these Board meetings is as below:

A. 董事(續)

A.1 董事會(續)

2009年董事會舉行了4次會議。各董 事於該等董事會會議之出席率如下:

Number of meeting	會議次數	4	
Executive Directors:	執行董事:		
Dr. Richard Man Fai LEE	李文輝博士	4/4	100%
Mr. Jeff Man Bun LEE	李文彬先生	4/4	100%
Mr. Tik Tung WONG	汪滌東先生	4/4	100%
Mr. Waison Chit Sing HUI (note 1)	許捷成先生(附註第1項)	1/1	100%
Non-executive Director:	非執行董事:		
Ms. Kam Har YUE	余金霞女士	1/4	25%
INEDs:	獨立非執行董事:		
Mr. Boon Seng TAN	陳文生先生	2/4	50%
Mr. Raymond Cho Min LEE (note 2)	李卓民先生(附註第2項)	0/1	0%
Mr. Ying Kwan CHEUNG	張應坤先生	4/4	100%
Mr. Peter Pi Tak YIN (note 3)	尹彼德先生(附註第3項)	2/2	100%
Average attendance rate	平均出席率		75%

The Company has also taken out appropriate insurance cover for our Directors in respect of legal actions taken against Directors and officers. The Board reviews the extent of the insurance cover every year.

Notes:

- Mr. Waison Chit Sing HUI resigned as an Executive Director of the Company with effect from July 1,
- Mr. Raymond Cho Min LEE resigned as an INED of the Company with effect from June 3, 2009.
- 3. Mr. Peter Pi Tak YIN was appointed as an INED of the Company with effect from September 2, 2009.

本公司亦為其董事購買適當保險, 以為董事及高級職員所面對法律行 動提供保障。董事會每年檢討保險 受保範圍。

附註:

- 1. 許捷成先生自2009年7月1日起辭任 本公司執行董事。
- 2. 李卓民先生自2009年6月3日起辭任 本公司獨立非執行董事。
- 3. 尹彼德先生自2009年9月2日起獲委 任為本公司獨立非執行董事。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.2 Chairman and Chief Executive Officer

Code provision A.2.1 of the CG Code stipulates that the roles of chairman and chief executive officer should be separate and should not be performed by the same individual.

Dr. Richard Man Fai LEE is the Executive Chairman and Chief Executive Officer. The Board considers that this structure will not impair the balance of power and authority between the Board and the management. This is because the Board has adopted clear guideline as to the power and authority of the Board and the management. There is a guideline as to the power and duties of Chief Executive Officer. The details were set out fully in the corporate governance report in 2005 annual report.

In addition, the Board which comprises experienced and high caliber individuals meets regularly to discuss issues and operation of the Group. The Board believes that this structure is conducive to strong and consistent leadership, enabling the Group to make and implement decisions promptly and efficiently.

As Executive Chairman of the Company, Dr. Richard Man Fai LEE has to ensure that all Directors are properly briefed on issues arising at Board meetings and that Directors receive adequate information, which must be complete and reliable, in a timely manner.

A. 董事(續)

A.2 主席及行政總裁

企業管治守則條文第A.2.1條規定, 主席與行政總裁的角色應有區分, 並不應由1人同時兼任。

李文輝博士為執行主席兼行政總 裁。董事會認為此架構不會影響董 事會與管理層之間之權力及授權均 衡,因為董事會已就董事會與管理 層之權力及職權採納清晰指引。對 於行政總裁之權力及職責亦訂有指 引。其全文已刊載於2005年年報的 企業管治報告內。

此外,由擁有經驗及才幹之人士組 成之董事會定期開會討論本集團之 業務及運作。董事會相信,此結構 有助於加強及維持一致之領導,使 本集團得以迅速和有效地制定及實 施決策。

作為本公司執行主席,李文輝博士 須確保所有董事能妥善地獲得董事 會會議上討論問題之通報,所有董 事能適時地收到充分資料,而該等 資料必須完整可靠。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.3 Board Composition

Currently, the Board comprises seven Directors, including three Executive Directors, one Non-executive Director and three INEDs. The Listing Rules require every listed issuer to have at least three INEDs, at least one of whom must have appropriate professional qualifications, or accounting or related financial management expertise. Mr. Ying Kwan CHEUNG, one of the INEDs, is a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Each of the three INEDs has confirmed his independence in accordance with Rule 3.13 annually.

Two of the three Executive Directors and the Nonexecutive Director are family members. Dr. Richard Man Fai LEE and Mr. Jeff Man Bun LEE, both of whom are Executive Directors, are the sons of Ms. Kam Har YUE, a Non-executive Director and brothers. Save as those disclosed herein. Board members do not have any family, financial or business relations with each other.

The biographies of our Directors are set out in the "Directors and Senior Management Profiles" section in this Annual Report. Details of the biography of the Directors seeking re-election at the forthcoming Annual General Meeting to be held on June 1, 2010 are set out in the circular issued by the Company on or about April 27, 2010 sent to shareholders together with this Annual Report. The Company also maintains on its website, http://www.wokeehong.com.hk, an update biography of the Directors.

A. 董事(續)

A.3 董事會之組成

現時董事會由7名董事組成,其中執 行董事3人,非執行董事1人,獨立 非執行董事3人。上市規則要求每個 上市發行人至少擁有3名獨立非執行 董事,其中至少1人必須擁有適當專 業資格或會計或相關財務管理專業 技能。獨立非執行董事張應坤先生 為英國特許公認會計師公會資深會 員及香港會計師公會會員。3名獨立 非執行董事每年均各自按照規則第 3.13條確認其獨立性。

3名執行董事的其中2位及1位非執行 董事為家族成員關係。李文輝博士 及李文彬先生(均為執行董事)乃為 余金霞女士(非執行董事)的兒子, 互為兄弟關係。除於此披露者外, 董事會成員之間並無任何家族、財 務或業務關係。

本公司董事之履歷載於本年度報告 「董事及高層管理人員簡介」一節。 擬於應屆股東週年大會(2010年6月 1日舉行)膺選連任之董事之履歷詳 情刊載於本公司約於2010年4月27日 刊發,並與本年報一併寄發予股東 之通函內。本公司亦於其網頁http:// www.wokeehong.com.hk上載有董事 履歷最新資料。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.4 Appointments, re-election and removal of Directors

Non-executive Directors of the Company are appointed for a specific term of two years, subject to reelection in accordance with the Bye-laws of the Company. All Directors, including those appointed for a fixed term, except for Dr. Richard Man Fai LEE, the Executive Chairman and Chief Executive Officer of the Company, are subject to the retirement by rotation provisions in the Bye-laws of the Company. A Director appointed by the Board to fill a casual vacancy or as an addition shall hold office until the next general meeting.

According to the Wo Kee Hong (Holdings) Limited Company Act, 1991, no director holding the office of chairman or managing director shall be subject to retirement by rotation as provided in the Byelaws of the Company. In order to comply with Code Provision A.4.2 of the CG Code that every director should be subject to retirement by rotation at least once every three years, Dr. Richard Man Fai LEE, the Executive Chairman and Chief Executive Officer of the Company, sent confirmation to the Company that he would voluntarily retire from his directorship at future annual general meetings of the Company at least once every three years, and being eligible for re-election, would offer himself for re-election at the relevant general meetings.

The Board has not established a Nomination Committee for reviewing new appointment of Directors and senior executives and management succession plan for Executive Directors and senior executives. Any Director can nominate potential Director candidate. The whole Board undertakes the duties collectively of selection and assessment to ensure all candidates to be selected and appointed as a Director must be able to meet the standards set out in Rules 3.08 and 3.09 of the Listing Rules. A candidate who is to be appointed as an INED should also meet the independence criteria set out in Rule 3.13 of the Listing Rules.

A. 董事(續)

A.4 董事之委任、重選和罷免

本公司非執行董事之委任指定任期 為2年,且須根據本公司之公司細則 接受重選。所有董事(本公司執行主 席兼行政總裁李文輝博士除外),包 括有固定任期之董事, 須根據本公 司之公司細則之規定輪席告退。由 董事會委任以填補臨時空缺或作新 增之董事須任職至下屆股東大會為 止。

根據和記行(集團)有限公司1991年 之公司法,擔任主席或董事總經理 職務之董事無須按本公司之公司細 則輪席告退。為遵守企業管治守則 條文第A.4.2條(即每名董事至少每3 年輪席告退1次之規定),本公司執 行主席兼行政總裁李文輝博士已向 本公司發出確認函,表示至少每3 年於將來之股東週年大會上自願退 任,彼有資格重選,亦將於相關股 東大會上膺選連任。

董事會尚未成立提名委員會,以審 核新董事及高級行政人員之委任以 及執行董事及高級行政人員之繼任 計劃。任何董事均可提名董事候選 人。全體董事會共同承擔遴選及評 估責任,以確保所有獲挑選及獲委 任為董事之候選人必須能夠符合上 市規則第3.08條及第3.09條載列之標 準。獲委任為獨立非執行董事之候 選人亦須符合上市規則第3.13條載列 之獨立性標準。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.5 Responsibilities of Directors

Each newly appointed Director is provided with a package of orientation materials setting out the required duties and responsibilities of Directors under the Listing Rules and other relevant statutory requirements of Hong Kong. Newly appointed Directors are invited to attend a briefing session on directors' duties and responsibility under laws and regulations conducted by legal professional. Our Directors are kept informed on a regular basis on the latest development of any latest changes to the regulatory requirements. All our Directors are encouraged to participate in continuous professional development seminars and/or courses to update their skills and knowledge on the latest development or changes in the relevant statutes, Listing Rules and corporate governance practices.

The functions of Non-executive Directors have included the functions as specified in Code Provision A.5.2(a) to (d) of the CG Code except for the Code Provision A.5.2(c) of the CG Code to the extent that the Company does not have a nomination committee.

The Company has adopted the standard set out in Appendix 10 – Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code"), of the Listing Rules, in relation to the dealings in securities of the Company by the Directors and employees of the Group. Having made specific enquiry of all Directors, during the year ended December 31, 2009, the Directors have complied with the standard set out in the Model Code.

A. 董事(續)

A.5 董事責任

每名新委任董事均獲得一套職務簡 介材料,該等材料載列有關上市規 則及香港其他相關法例規定下之董 事職責及責任。新獲委任董事將獲 邀出席一項由法律專業人士主持之 簡介會,以了解董事根據法規之職 責及責任。本公司定期通知董事有 關任何最新法例規定之最新進展。 本公司鼓勵所有董事參加持續專業 技能發展研討會及/或課程,以更 新其對相關法例、上市規則及企業 管治常規之最新發展或修改。

非執行董事之職能包括企業管治守 則條文第A.5.2(a)至(d)條指定之職 能,惟本公司並無提名委員會,未 能符合企業管治守則條文第A.5.2(c) 條指定之職能。

本公司已採納上市規則有關本集團 董事及僱員買賣本公司證券之上市 發行人董事證券交易標準守則(「標 準守則」)附錄10載列之標準。本 公司已向所有董事作出具體查詢, 於 截 至2009年12月31日 止 年 度 期 間內,董事已遵守標準守則載列之 標準。

企業管治報告書

A. DIRECTORS (continued)

A.6 Supply of and access to information

In respect of regular Board meetings, and so far as practicable in all other cases, an agenda and accompanying board papers are sent in full to all Directors in a timely manner and at least three days before the intended date of a Board meeting, an Audit Committee meeting or a Remuneration Committee meeting.

The Board and each Director have separate and independent access to the Group's senior management. All Directors are entitled to have access to board papers, minutes and related materials.

B. REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT

B.1 The level and make-up of remuneration and disclosure

The Remuneration Committee was established in accordance with the CG Code. The existing members of the Remuneration Committee are Mr. Boon Seng TAN, Mr. Ying Kwan CHEUNG, both of whom are the INEDs and Mr. Tik Tung WONG, an Executive Director. Mr. Boon Seng TAN is the Chairman of the Remuneration Committee. The terms of reference of the Remuneration Committee are adopted with reference to the CG Code, including the specific duties set out in Code Provision B.1.3(a) to (f). During the year, the Remuneration Committee did not hold any physical meeting and all resolutions were approved by means of written resolutions.

A. 董事(續)

A.6 資料提供及獲取

就董事會定期召開之會議及在其他 情況下(只要實際可行),會議之議 程及相關會議文件全部適時送交全 體董事,並至少在預期舉行董事會 會議、審核委員會會議或薪酬委員 會會議日期的3天前送出。

董事會及每名董事均能個別及獨立 地接觸本集團高級管理人員。所有 董事均有權獲取董事會會議文件、 會議記錄及相關材料。

B. 董事及高級管理人員之薪酬

B.1 薪酬水平、內容及披露

本公司已根據企業管治守則成立薪 酬委員會。薪酬委員會現有成員為 陳文生先生、張應坤先生(二人均為 獨立非執行董事)及汪滌東先生(執 行董事),陳文生先生為薪酬委員會 主席。薪酬委員會職權範圍是經參 考企業管治守則而採納的,其中已 包括守則條文第B.1.3(a)至(f)條載列 之特定職責。年內,薪酬委員會沒 有舉行需成員親身出席的會議,所 有決議案皆以書面決議方式通過。

企業管治報告書

B. REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT (continued)

B.1 The level and make-up of remuneration and disclosure (continued)

The Remuneration Committee has adopted a set of policy and guidelines to govern its administration in reviewing, considering and fixing the remuneration packages and benefits of Directors and senior management of the Group. During the year 2009, the Remuneration Committee had:

- made recommendations to the Board in relation to the renewal of the service agreements of an Executive Director; and
- fixed the payment schedule of non-executive directors' fee.

Full minutes of the Remuneration Committee meetings are kept by the Company Secretary. Draft and final versions of the minutes of the Remuneration Committee meetings are sent to all members of the Remuneration Committee for comments and approval.

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT

C.1 Financial reporting

Management shall provide such explanation and information to the Board as will enable the Board to make an informed assessment of the financial and other information put before the Board for approval.

B. 董事及高級管理人員之薪酬(續)

B.1 薪酬水平、內容及披露(續)

薪酬委員會已採納一套政策及指 引,以供審核、審議及確定本集團 董事及高級管理人員之薪酬及福 利。於2009年期間,薪酬委員會已:

- 一 就一名執行董事服務協議之續 期向董事會提出建議;及
- 制定非執行董事薪酬之支付時 間表。

薪酬委員會會議之詳細會議記錄由 本公司秘書存置。薪酬委員會會議 記錄之初稿及最後版本均送交薪酬 委員會全體成員,以徵求其意見及 批准。

C. 問責及核數

C.1 財務報告

管理層須向董事會提供充分的解釋 及足夠的資料,讓董事會可以就提 交給他們批准的財務及其他資料, 作出有根據的評審。

企業管治報告書

C. ACCOUNTABILITY ANDAUDIT C. 問責及核數(續) (continued)

C.1 Financial reporting (continued)

The Directors are responsible for overseeing all financial aspects of the Company and for keeping proper accounting records and preparing accounts of each financial period, which give a true and fair view of the state of affairs of the Group and the results and cash flow for that period. In preparing the accounts for the year ended December 31, 2009, the Directors have:

- approved the adoption of all applicable Hong Kong Financial Reporting Standards which are issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants:
- selected and applied consistently appropriate accounting policies;
- made judgments and estimates that are prudent and reasonable; and
- prepared the accounts on the on-going concern basis.

The Board is accountable to its shareholders for a clear and balanced assessment of the Company's financial position and prospects. In this regard, the Directors are responsible for presenting a balanced, clear and understandable assessment to annual and interim reports, other price-sensitive announcements and other financial disclosures required under the Listing Rules, and reports to regulators as well as to information required to be disclosed pursuant to statutory requirements. Financial results of the Group are announced in a timely manner in accordance with all statutory requirements, particularly the timeframe stipulated in Rule 13.49(1) and (6) of the Listing Rules and the Directors acknowledge their responsibility for preparing the financial statements of the Group.

C.1 財務報告(續)

董事負責監督本公司所有財務事 項,妥善保管會計記錄並編制各財 政期間之賬目,而該等賬目真實公 平地反映本集團於該期間的業務狀 况、業績及現金流量。編制截至 2009年12月31日止年度賬目時,董 事已:

- 批准採納香港會計師公會頒布 之所有可適用香港財務報告準 則;
- 選擇並一貫採用適當之會計政
- 作出審慎及合理判斷及評估;
- 以持續經營為基礎編制賬目。

董事會須清晰及平衡地評審本公司 財務狀況及前景,以向其股東負 責。在此方面,董事有責任於年報 及中期報告中提出平衡、清晰及易 明的評估、其他涉及價格敏感資料 的通告及根據上市規則須予披露的 其他財務資料,及向監管者提交之 報告書以至根據法例規定須予披露 之資料。本集團財務業績根據所有 法例規定及時予以公布,尤其是在 上市規則第13.49(1)及(6)條規定的時 間內予以公布,而董事承認彼等有 編制本集團財務報表之責任。

企業管治報告書

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT C. 問責及核數(續) (continued)

C.1 Financial reporting (continued)

The Group's external auditors are HLB Hodgson Impey Cheng (the "Auditors"). The statement of the Auditors about their reporting responsibilities on the financial statements of the Group is set out on pages 52 to 53 of this Annual Report.

For the year ended December 31, 2009, no material uncertainties relating to events or conditions that may cast significant doubt upon the Company's ability to continue as a going concern was reported on by the Auditors.

During the year 2009, the Auditors have performed audit and non-audit services and their remuneration in respect of audit and non-audit services is HK\$650,000 and HK\$538,000 respectively.

C.2 Internal controls

The Board acknowledges its responsibility for the effectiveness of the Group's internal control and risk management system, which is designed to provide reasonable but not absolute assurance against material misstatement of management and financial information and records or against financial losses or fraud.

The Board has established an on-going process for identifying, evaluating and managing the significant risks faced by the Group. The key procedures that the Group has established and implemented are summarised as follows:

- Segregation of duties and functions of the respective operational departments of the Group;
- Monitoring the strategic plan and performance;

C.1 財務報告(續)

本集團外聘核數師為國衛會計師事 務所(「核數師」)。有關核數師對本 集團財務報表申報責任之聲明載於 本年報第52至53頁。

於截至2009年12月31日止年度,核 數師概無呈報可對公司持續經營之 能力構成重大疑問之相關重大不確 定性。

於2009年,核數師已提供審核及非 審核服務,彼等提供審核及非審核 服務之薪酬分別為港幣650,000元及 港幣538,000元。

C.2 內部監控

董事會確認其有責任確保集團內部 監控及風險管理系統的成效,內部 監控系統旨在合理(但非絕對)保證 不會出現嚴重管理及財務資料及記 錄誤報或財務損失或欺詐。

董事會已制定可確定、評估及管理 本集團所面對重大風險之持續程 序。本集團所制定及執行之主要程 序如下:

- 分隔本集團各經營部門之職責 及職能;
- 監察策略方案及表現;

企業管治報告書

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT C. 問責及核數(續) (continued)

C.2 Internal controls (continued)

- Designing an effective accounting and information system;
- Reviewing systems and procedures to identify, measure, manage and control risks including reputation, legal, credit, market and operational risks;
- Handling price-sensitive information by setting out the procedures and policies;
- Updating the internal control manual when there are changes to business environment or regulatory guidelines;
- Reviewing by Audit Committee for the report submitted directly from external consultants; and
- Following up with various departments to ensure timely implementation of the recommendations, and report the status to the management periodically.

The Group is committed to maintaining and upholding good corporate governance practices and internal control system. In response to the volatility in global financial markets and unstable momentum of economic recovery, the Group has implemented a series of measures and continued to engage external consultants to conduct an annual review and make recommendations for improvement and strengthening of the internal control system. Such review is conducted with reference to the principles outlined in Internal Control and Risk Management - A Basic Framework issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. In respect of the year ended 31 December 2009, the Board considered the internal control system effective and adequate. No significant areas of concern which might affect shareholders were identified.

C.2 內部監控(續)

- 設計一套有效之會計及資訊 系統;
- 一 檢討可確定、計量、管理及控 制各項風險(包括信譽、法律、 信貸、市場及經營風險)之系統 及程序;
- 一 透過訂立程序及政策,以處理 價格敏感之資料;
- 一 因應營商環境或規例指引變 更,更新內部監控守則;
- 由審核委員會檢討外部顧問直 接呈交之報告;及
- 與不同部門進行跟進,以確保 及時執行有關建議,並定期向 管理層匯報情況。

本集團致力維持和強化高水準的企業管 治守則及內部監控系統。因應全球金融 市場波動及經濟復甦勢態尚未完全穩定 的情況下,本集團採取了一系列措施, 並將繼續聘請外部顧問進行年度檢討及 提出改善及加強內部監控系統之建議。 該檢討乃參考香港會計師公會頒布之 「內部監控與風險管理-基本架構」所概 述之原則進行。就截至2009年12月31日 止年度而言,董事會認為內部監控系統 乃有效及適當,且無發現可能會影響股 東之值得關注重大領域。

企業管治報告書

C. ACCOUNTABILITY ANDAUDIT C. 問責及核數(續) (continued)

C.3 Audit Committee

The Audit Committee was established in December 31, 1998. The Terms of Reference of the Audit Committee are reviewed annually and have included the duties set out in Code Provision C.3.3(a) to (n) of the CG Codes. The existing members of the Audit Committee comprise Mr. Boon Seng TAN, Mr. Ying Kwan CHEUNG and Mr. Peter Pi Tak YIN, all of whom are INEDs. Mr. Ying Kwan CHEUNG is the Chairman of the Audit Committee. Mr. Cheung, being a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, has the appropriate professional qualification and experience in financial field.

During the year, the Audit Committee has conducted three formal meetings and discharged its responsibilities. Attendance of individual member at the Audit Committee meetings in 2009 is as below:

C.3 審核委員會

審核委員會於1998年12月31日成 立。審核委員會之職權範圍每年均 經審議並包括企業管治守則條文第 C.3.3(a)至(n)條載列之職責。審核委 員會現有成員包括陳文生先生、張 應坤先生及尹彼德先生,均為獨立 非執行董事。張應坤先生為審核委 員會主席。張先生為英國特許公認 會計師公會資深會員及香港會計師 公會會員,擁有適當之財務專業資 格及經驗。

年內,審核委員會召開了3次正式會 議並履行其責任。2009年審核委員 會各成員之出席率如下:

Number of meeting	會議次數	3	
Mr. Raymond Cho Min LEE (note 1)	李卓民先生(附註第1項)	0/1	0%
Mr. Boon Seng TAN	陳文生先生	2/3	67%
Mr. Ying Kwan CHEUNG	張應坤先生	3/3	100%
Mr. Peter Pi Tak YIN (note 2)	尹彼德先生(附註第2項)	2/2	100%
Average attendance rate	平均出席率		67%

The principal duties of the Audit Committee included reviewing the financial controls, internal control and risk management system, annual report and accounts, interim report and accounts.

Notes:

- Mr. Raymond Cho Min LEE resigned as an INED of the Company with effect from June 3, 2009.
- Mr. Peter Pi Tak YIN was appointed as an INED of the Company with effect from September 2, 2009.

審核委員會之主要職責包括檢討財 務監控、內部監控及風險管理制 度、審閱年度報告及賬目、中期報 告及賬目。

附註:

- 1. 李卓民先生自2009年6月3日起辭任 本公司獨立非執行董事。
- 2. 尹彼德先生自2009年9月2日起獲委 任為本公司獨立非執行董事。

企業管治報告書

C. 問責及核數(續) C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT (continued)

C.3 Audit Committee (continued)

The following is a summary of the work performed by the Audit Committee during the year 2009:

- met with the external auditors to discuss the general scope of their audit work and the matters related to the audit of the financial statements for the years ended December 31, 2008;
- reviewed the audit issues raised by the external auditors:
- considered and recommended to the Board adoption of new accounting standards;
- reviewed and recommended to the Board for approval of the audit fee proposal for the Group for 2008:
- reviewed the audited accounts and final results announcement for the year 2008;
- reviewed the interim report and the interim results announcement for the six months ended June 30, 2009;
- reviewed the effectiveness of internal control system of the Group;
- reviewed and considered the report of the annual internal control review of the Group;
- reviewed the non-audit services provided by the auditors of the Company and assess the independence and objectivity of the external auditors in relation to their provision of non audit services;

C.3 審核委員會(續)

審核委員會於2009年所履行之工作 概述如下:

- 一 會晤外聘核數師,以討論其核 數工作之整體範圍及與截至 2008年12月31日止年度財務報 表審核有關之事宜;
- 審閱外聘核數師提出之審核事
- 審議並向董事會建議採納新會 計準則;
- 審閱並向董事會建議批准2008 年本集團核數費用建議;
- 審閱2008年度經審核賬目及末 期業績公告;
- 審閱截至2009年6月30日止6個月 中期報告及中期業績公布;
- 審議本集團內部監控系統之有 效性;
- 審議並考慮年度內部監控檢討 報告;
- 檢討本公司核數師提供之非核 數服務並評核外聘核數師提供 非核數服務之獨立性及客觀性;

企業管治報告書

C. 問責及核數(續) C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT (continued)

C.3 Audit Committee (continued)

- reviewed the related party transactions and compliance of the relevant Listing Rules and accounting policies in relation thereto;
- reviewed the terms of reference of the Audit Committee: and
- discussed the annual and interim budget of the

All issues raised by the Audit Committee have been addressed by the management. The work and findings of the Audit Committee have been reported to the Board. During the year, no issue that brought to the attention of the management and the Board was of sufficient importance to require disclosure in the Annual Report.

Full minutes of the Audit Committee meetings are kept by the Company Secretary. Draft and final versions of the minutes of the Audit Committee meetings are sent to all members of the Audit Committee for comments and approval. The Interim and Annual Reports of the Company have been reviewed by the Audit Committee.

C.3 審核委員會(續)

- 審核關連人士交易及遵守相關 上市規則及其有關之會計政策;
- 檢討審核委員會之職權範圍;
- 討論本集團之年度及中期預算 案。

管理層已處理審核委員會提出之所 有事宜。審核委員會已向董事會報 告其工作及調查結果。年內,管理 層及董事會所知悉之事宜,其重要 程度不足以須於年報內予以披露。

審核委員會會議之詳細會議記錄由 本公司秘書存置。審核委員會會議 記錄之初稿及最後版本均送交審核 委員會全體成員,以徵求其意見及 批准。審核委員會已審閱本公司之 中期報告及年報。

企業管治報告書

D. DELEGATION BY THE BOARD

D.1 Management functions

The Board oversees the Company's strategic development and determines the objectives, strategies and policies of the Group. It also monitors and controls operating and financial performance and sets appropriate policies for risk management in pursuit of the Group's strategic objectives, and delegates the implementation of strategies, and day-to-day operation of the Group to the management. The Board is entrusted with certain reserved powers which were fully described in the corporate governance report in the 2005 Annual Report.

D.2 Board committees

Apart from the Audit Committee (particulars are disclosed under C.3) and the Remuneration Committee (particulars are disclosed under B.1), the Board has also established three other committees of the Board, namely the Financial Control Committee, the Executive Directors' Committee and the Operation Review Committee. The composition and functions of the respective board committee were set out in the corporate governance report in the 2005 Annual Report.

E. COMMUNICATION WITH SHAREHOLDERS

E.1 Effective communication

The Company follows the practice that at the annual general meeting, a separate resolution is proposed in respect of each separate issue, including the re-election of Directors. In every annual general meeting of the Company, the Chairmen of the Audit Committee and the Remuneration Committee or the members of the respective committees or their respective appointed delegates are present to answer questions of shareholders.

D. 董事會權力之轉授

D.1 管理功能

董事會監察本公司之策略發展並釐 定本集團之目標、策略及政策。其 亦監控及控制經營及財務表現並制 定風險管理之適當政策,以實現本 集團之策略目標,並將本集團實施 策略及日常經營之權力轉授予管理 層。董事會受託擁有若干保留之權 力,有關詳情刊載於2005年年報的 企業管治報告內。

D.2 董事會轄下ラ委員會

除審核委員會(詳情載於C.3)及薪酬 委員會(詳情載於B.1)外,董事會亦 已成立另外3個董事委員會,即財務 管理委員會、執行董事委員會及經 營審核委員會。各董事會轄下之委 員會之組成及職能刊載於2005年年 報的企業管治報告內。

E. 與股東之溝涌

E.1 有效溝通

根據本公司之慣例,於股東週年大 會上,將就各個別事宜通過獨立決 議案,包括重選董事。於本公司各 屆股東週年大會上,審核委員會及 薪酬委員會主席或相關委員會之成 員或其相關之獲委任代表均出席, 以回答股東提出之問題。

企業管治報告書

E. COMMUNICATION WITH SHAREHOLDERS E. 與股東之溝涌(續) (continued)

E.2 Voting by poll

The Company informs shareholders of the procedures for demanding a poll by incorporating them in the circular for annual general meetings and special general meetings. In addition, in every general meeting, the chairman of the meeting provides an explanation of the procedures for voting by poll at the commencement of the meeting. The procedures for conducting a poll were incorporated in the circular for the forthcoming Annual General Meeting.

For and on behalf of the Board of Directors

Dr. Richard Man Fai LEE Executive Chairman & CEO

Hong Kong, April 9, 2010

E.2 按股數投票方式表決

於有關本公司股東週年大會或股東 特別大會之任何通函內,均刊載以 按股數投票方式表決之程序,藉以 知會股東。此外,於每次股東大會 上,大會主席於會議開始時均會解 釋以投票方式表決之程序。以按股 數投票方式表決之程序已納入應屆 股東週年大會之通函。

承董事會命

執行主席兼行政總裁 李文輝博士

香港,2010年4月9日

INDEPENDENT AUDITORS' REPORT

獨立核數師報告書



Chartered Accountants Certified Public Accountants

TO THE SHAREHOLDERS OF WO KEE HONG (HOLDINGS) LIMITED

(incorporated in Bermuda with limited liability)

We have audited the consolidated financial statements of Wo Kee Hong (Holdings) Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") set out on pages 54 to 185, which comprise the consolidated and company statements of financial position as at December 31, 2009, and the consolidated income statement, consolidated statement of comprehensive income, consolidated statement of changes in equity and consolidated statement of cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes.

DIRECTORS' RESPONSIBILITY FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The directors of the Company are responsible for the preparation and the true and fair presentation of these consolidated financial statements in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. This responsibility includes designing, implementing and maintaining internal control relevant to the preparation and the true and fair presentation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error; selecting and applying appropriate accounting policies; and making accounting estimates that are reasonable in the circumstances.

31/F. Gloucester Tower The Landmark 11 Pedder Street Central Hong Kong

香港 中環 畢打街11號 置地廣場 告羅士打 大廈31樓

和記行(集團)有限公司各股東

(於百慕達註冊成立之有限公司)

本行已審核列載於第54至第185頁和記行(集 團)有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(統稱 「貴集團」)之綜合財務報表。綜合財務報表包 括2009年12月31日之綜合及公司財務狀況表, 以及截至該日止年度之綜合損益表、綜合全面 損益表、綜合權益變動表及綜合現金流量表連 同主要會計政策摘要及其他附註解釋。

董事就綜合財務報表之責任

貴公司之董事須根據由香港會計師公會頒布之 香港財務報告準則及香港公司條例之披露規定 編製及真實與公平地列報該等綜合財務報表。 此責任包括設計、實施及維持與編製及真實而 公平地列報綜合財務報表相關的內部監控,以 使綜合財務報表不存在由於欺詐或錯誤而導致 的重大錯誤陳述;選擇及應用適當之會計政 策,及按情況下作出合理之會計估計。

INDEPENDENT AUDITORS' REPORT

獨立核數師報告書

AUDITORS' RESPONSIBILITY

Our responsibility is to express an opinion on these consolidated financial statements based on our audit and to report our opinion solely to you, as a body, in accordance with Section 90 of the Bermuda Companies Act, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance as to whether the consolidated financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditors' judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditors consider internal control relevant to the entity's preparation and true and fair presentation of the consolidated financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by the directors, as well as evaluating the overall presentation of the consolidated financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

OPINION

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the state of affairs of the Company and of the Group as at December 31, 2009 and of the Group's loss and cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards and have been properly prepared in accordance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

HLB Hodgson Impey Cheng Chartered Accountants Certified Public Accountants

Hong Kong, April 9, 2010

核數師之責任

本行之責任是根據本行之審核,對該等綜合財 務報表提出意見,並根據百慕達公司法第90 條,僅向全體股東報告本行之意見,除此以 外,本報告不可用作其他用途。本行概不就本 報告內容向任何其他人士承擔或負上任何責 任。本行乃根據香港會計師公會頒布之香港審 計準則進行審核工作。該準則要求本行遵守道 德規範,並策劃及執行審核,以合理確定該等 綜合財務報表是否不存在任何重大錯誤陳述。

審核涉及執行程序以取得與綜合財務報表所載 數額及披露事項有關之審核憑證。所選用之程 序由核數師作判斷,包括評估由於欺詐或錯誤 而導致綜合財務報表存有重大錯誤陳述的風 險。當核數師作出該等風險評估時,會考慮與 該公司編製及真實與公平地列報綜合財務報表 相關之內部監控,以設計適合當時情況之審核 程序,但不會就公司之內部控制之成效發表意 見。審核亦包括評價董事所採用之會計政策是 否合適,及所作出之會計估計是否合理,以及 評價綜合財務報表之整體呈列方式。

本行相信本行得到足夠及適當之審核憑證以作 為提供該審核意見之基礎。

意見

本行認為,該等綜合財務報表已根據香港財務 報告準則真實與公平地反映貴公司及貴集團於 2009年12月31日之財政狀況及貴集團於截至該 日止年度之虧損及現金流量,並已按照香港公 司條例之披露規定妥善編製。

國衛會計師事務所

英國特許會計師 香港執業會計師

香港,2010年4月9日

CONSOLIDATED INCOME STATEMENT

綜合損益表

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

		Notes 附註	2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Turnover Cost of sales	營業額 銷售成本	5	1,240,716 (1,078,437)	1,308,229 (1,059,901)
Gross profit Other operating income Distribution costs Administrative expenses	毛利 其他營業收入 分銷成本 行政費用	7	162,279 5,932 (102,596) (187,439)	248,328 16,863 (103,520) (182,479)
Fair value gains/(losses) on investment properties Reversal/(write-down) of properties held for sale	投資物業公平值 收益/(虧損) 持作出售物業 撥回/(減值)	17	740	(641)
to net realisable value	至可變現淨值		610	(2,250)
Loss from operations Finance costs Restructuring costs	經營虧損 財務費用 重組費用	8 9 16	(120,474) (9,236) (10,081)	(23,699) (8,298)
Impairment on available-for-sale financial assets Impairment on goodwill	可供出售金融資產 之減值 商譽減值	28 20	(6,000) (3,176)	(9,000)
Provision for guarantee Transaction costs for a terminated acquisition	擔保撥備 一項終止收購 之交易成本	14 15	_	(950) (6,008)
Share of results of associates Share of result of a jointly	應佔聯營公司業績 應佔一間共同	23	(95)	(18)
controlled entity	控制實體業績	24	(1,729)	(3,000)
Loss before tax Income tax expenses	除税前虧損 所得税開支	10	(150,791) (399)	(50,973) (8,079)
Loss for the year	本年度虧損		(151,190)	(59,052)
Loss attributable to: Equity holders of the Company Minority interests	應佔虧損 : 本公司權益持有人 少數股東權益		(141,225) (9,965)	(68,869) 9,817
			(151,190)	(59,052)
Loss per share attributable to equity holders of the Company — Basic and diluted (restated)	本公司權益持有人應佔 之每股虧損 一基本及攤薄(重列)	11	HK\$(0.09)港元	HK\$(0.05)港元

The accompanying notes on pages 63 to 185 form an integral part of these financial statements.

於第63至第185頁之附註為本財務報表之不可 分割部份。

CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME 綜合全面損益表

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

		2009 HK\$'000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Loss for the year	本年度虧損	(151,190)	(59,052)
Exchange differences on translation of foreign operations	換算海外業務產生 的匯兑差額	487	215
Total comprehensive income for the year	本年度全面收入總額	(150,703)	(58,837)
Total comprehensive income attributable to:	應佔全面收入總額:		
Equity holders of the Company	本公司權益持有人	(140,530)	(68,884)
Minority interests	少數股東權益	(10,173)	10,047
		(150,703)	(58,837)

The accompanying notes on pages 63 to 185 form an integral part of these financial statements.

於第63至第185頁之附註為本財務報表之不可 分割部份。

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 綜合財務狀況表

At December 31, 2009 於2009年12月31日

		Notes 附註	2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$′000 港幣千元
Non-current assets	非流動資產			
Investment properties	投資物業	17	17,740	17,000
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	18	60,125	56,415
Prepaid lease payments	預付租賃款項	19	26,023	26,712
Goodwill	商譽	20	30,189	31,611
Interests in associates	於聯營公司之權益	23	_	95
Available-for-sale financial assets	可供出售之金融資產	28	15,252	21,527
Deferred tax assets	遞延税項資產	36	-	10
			149,329	153,370
Current assets	流動資產			
Inventories	存貨	25	221,825	234,664
Properties held for sale, at net	持作出售物業之			
realisable value	可變現淨值		21,760	21,150
Trade and other receivables	貿易往來及其他應收賬款	26	183,529	249,504
Derivative financial instruments	衍生金融工具		_	98
Amounts due from associates	應收聯營公司款項	27	49,451	39,834
Amount due from a jointly	應收一間共同控制			
controlled entity	實體款項	27	_	2,119
Other financial assets at fair	其他以公平值計入損益			
value through profit or loss	的金融資產	29	10	6
Cash and cash equivalents	現金及現金等值項目	30	151,973	164,030
			628,548	711,405
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	貿易往來及其他應付賬款	31	345,340	330,489
Bills payables	應付票據		32,080	14,383
Tax payables	應繳税項		205	2,418
Amounts due to related companies	應付關聯公司款項	33	959	944
Obligations under finance leases	1年內到期之融資			
due within one year	租賃債務	34	88	_
Borrowings – due within one year	1年內到期之貸款	35	145,384	152,919
			524,056	501,153
Net current assets	流動資產淨值		104,492	210,252
Total assets less	資產總值減			
current liabilities	流動負債		253,821	363,622

CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION (CONTINUED)

綜合財務狀況表 (續)

At December 31, 2009 於2009年12月31日

		Notes 附註	2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$′000 港幣千元
Non-current liabilities	非流動負債			
Obligations under finance leases	1年後到期之融資			
due after one year	租賃債務	34	308	_
Borrowings – due after one year	1年後到期之貸款	35	34,165	37,709
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	36	15	12
			34,488	37,721
Net assets	資產淨值		219,333	325,901
Capital and reserves	資本及儲備			
Share capital	股本	37	45,013	29,403
Reserves	儲備		163,685	275,690
Equity attributable to equity	本公司權益持有人			
holders of the Company	應佔權益		208,698	305,093
Minority interests	少數股東權益		10,635	20,808
Total equity	總權益		219,333	325,901

The accompanying notes on pages 63 to 185 form an integral part of these financial statements.

於第63至第185頁之附註為本財務報表之不可 分割部份。

The financial statements on pages 54 to 185 were approved and authorised for issue by the Board of Directors on April 9, 2010 and are signed on its behalf by:

於第54至第185頁之財務報表經董事會於2010 年4月9日批准及授權刊發並由下列董事代表董 事會簽署:

Director 董事

Director 董事

STATEMENT OF FINANCIAL POSITION

財務狀況表

At December 31, 2009 於2009年12月31日

		Notes 附註	2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Non-current assets	非流動資產			
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	18	513	794
Investments in subsidiaries	於附屬公司之投資	22	266,243	266,213
			266,756	267,007
Current assets	流動資產			
Trade and other receivables	貿易往來及其他應收賬款	χ	4,401	5,209
Amounts due from subsidiaries	應收附屬公司款項	27	80,751	60,216
Amounts due from associates Amount due from a jointly	應收聯營公司款項 應收一間共同控制	27	197	197
controlled entity	實體款項	27	_	195
Other financial assets at fair value	其他以公平值計入損益			
through profit or loss	的金融資產	29	10	6
Cash and cash equivalents	現金及現金等值項目		32	315
			85,391	66,138
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	貿易往來及其他應付賬款	χ	744	1,213
Amounts due to subsidiaries	應付附屬公司款項	27	273,610	293,322
Amounts due to related companies	應付關聯公司款項	33	441	441
Financial guarantee contracts	財務擔保合約		3,475	3,445
			278,270	298,421
Net current liabilities	流動負債淨額		(192,879)	(232,283)
Net assets	資產淨值		73,877	34,724
Capital and reserves	本公司權益持有人應佔			
attributable to equity	資本及儲備			
holders of the Company	nn 	2.7	45.045	20.422
Share capital	股本	37	45,013	29,403
Reserves	儲備	38	28,864	5,321
Total equity	總權益		73,877	34,724

The financial statements on pages 54 to 185 were approved and authorised for issue by the Board of Directors on April 9, 2010 and are signed on its behalf by:

於第54至第185頁之財務報表經董事會於2010 年4月9日批准及授權刊發並由下列董事代表董 事會簽署:

Director 董事

Director 董事

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

綜合權益變動表

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

Attributable to equity holders of the Company 本公司權益持有人應佔

						本公司權益	益持有人應佔					
		Share Share capital premium		Capital redemption reserve	Share options reserve		Equity component of convertible loan note 可換股貸款		Other reserve	(Accumu- lated losses)/ Retained profits	Minority interests	Total
		股本 HK \$'000 港幣千元	股份溢價 HK\$'000 港幣千元	資本贖回 儲備 HK\$'000 港幣千元	優先認 購權儲備 HK\$'000 港幣千元	匯兑儲備 HK\$'000 港幣千元	票據之 權益部份 HK\$'000 港幣千元	缴入盈餘 HK \$000 港幣千元	其他儲備 HK\$'000 港幣千元 (note) (附註)	(累計虧損)/ 保留溢利 HK\$'000 港幣千元	少數股東 權益 HK\$'000 港幣千元	合計 HK\$'000 港幣千元
At January 1, 2008	於2008年1月1日	255,314	4,960	916	2,017	(4,170)	185	-	151,236	(30,080)	22,476	402,854
Other comprehensive	本年度其他全面收入					(4.5)					220	245
income for the year (Loss)/profit for the year	本年度(虧損)/盈利	-	-	-	-	(15)	-	-	-	(68,869)	230 9,817	215 (59,052)
Total comprehensive income for the year	本年度全面收入總額	-	-	-	-	(15)	-	-	-	(68,869)	10,047	(58,837)
Redemption of convertible Ioan note Arising from capital reduction Elimination of accumulated losses	贖回可換股貸款票據 削減股本產生 於股本重組時抵銷	(229,782)	-	-	-	-	(185) -	- 229,782	-	185 -	-	-
upon capital reorganisation Issue of bonus shares Increase in minority interest resulting from acquisition	發行紅股 收購附屬公司導致 少數股東權益增加	- 5,106	-	-	-	-	-	(229,782)	-	229,782 (5,106)	-	-
of subsidiaries Cancellation on repurchase of shares Lapse of share options	取消購回股份優先認股權失效	(1,235)	(4,960) —	1,235	- (180)	-	-	-	-	(1,441) 180	(11,715)	(11,715) (6,401)
At December 31, 2008 and January 1, 2009	於2008年12月31日 及2009年1月1日	29,403	-	2,151	1,837	(4,185)	-	-	151,236	124,651	20,808	325,901
Other comprehensive income for the year Loss for the year	本年度其他全面收入 本年度虧損	- -	-	-	-	695 -	-	-	-	- (141,225)	(208) (9,965)	487 (151,190)
Total comprehensive income for the year Issue of shares	本年度全面收入總額 發行股份	- 15,000	- 25,648	- -	- -	695 -	- -	- -	-	(141,225) -	(10,173) –	(150,703) 40,648
Issue of shares upon exercise of share options Issue of share options Lapse of share options	於行使優先認股權時 發行股份 發行優先認股權 優先認股權失效	610 - -	1,620 - -	- - -	(414) 1,671 (465)	-	- - -	- - -	- - -	- - 465	- - -	1,816 1,671 -
At December 31, 2009	於2009年12月31日	45,013	27,268	2,151	2,629	(3,490)	-	-	151,236	(16,109)	10,635	219,333

CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY (CONTINUED)

綜合權益變動表(續)

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

Included in the above is the Group's share of post-acquisition accumulated losses of associates, as follows:

上表包括本集團應佔聯營公司之收購後累計 虧損,詳情如下:

		#K\$7000 港幣千元
At January 1, 2008	於2008年1月1日	(77,044)
Loss for the year	年內虧損	(18)
At December 31, 2008	於2008年12月31日	
and January 1, 2009	及2009年1月1日	(77,062)
Loss for the year	年內虧損	(95)
At December 31, 2009	於2009年12月31日	(77,157)

Note: The other reserve of the Group was transferred from the share premium account pursuant to the capital re-organisation on September 18, 2002.

附註: 本集團之其他儲備乃根據於2002年9月18 日進行之股本重組轉撥自股份溢價賬。

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOW

綜合現金流量表

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$′000 港幣千元
Operating activities	經營業務		
Loss before tax	除税前虧損	(150,791)	(50,973)
Adjustments for:	經作出以下調整:	0.5	1.0
Share of results of associates Share of result of a jointly	應佔聯營公司業績 應佔一間共同控制	95	18
controlled entity	實體業績	1,729	3,000
Interest income	利息收入 利息支出	(2,575)	(8,812)
Interest expenses	利息支出 	8,806	7,867
Finance lease charges Depreciation	融資租賃費用 折舊	5 16,449	28 12,794
Amortisation of prepaid	預付租賃款項攤銷	10,443	12,734
lease payments		691	306
Loss/(gain) on disposal of	出售物業、廠房及設備		(4. 5.5)
property, plant and equipment	之虧損/(收益) 其他以公平值計入損益的	6,086	(1,046)
Fair value (gains)/losses on other financial assets at fair value	金融資產公平值		
through profit or loss	(收益)/虧損	(4)	11
Fair value İosses/(gains) on	衍生金融工具公平值		
derivative financial instruments	虧損/(收益) 擔保撥備	98	(98)
Provision for guarantee Reversal/(write-down) of	擔係撥備 持作出售物業撥回/(減值)	_	950
properties held for sale	至可變現淨值		
to net realisable value		(610)	2,250
Write down of inventories	存貨減值至可變現淨值		
to net realisable value	投資物業公平值	8,070	_
Fair value (gains)/losses on investment properties	(收益)/虧損	(740)	641
Impairment on available-	可供出售金融資產減值	(140)	041
for-sale financial assets		6,000	9,000
Impairment on goodwill	商譽減值	3,176	_
Share-based payment expenses	股份付款支出	1,671	
Operating cash flows before	未計營運資金變動前		
movements in working capital	之經營現金流量	(101,844)	(24,064)
Decrease/(increase) in inventories	存貨減少/(増加)	4,828	(82,774)
Decrease/(increase) in trade and other receivables	貿易往來及其他應收賬款 減少/(增加)	67,055	(47,518)
Increase in amounts due	應收聯營公司款項增加	07,033	(47,510)
from associates		(9,617)	(25,574)
Decrease/(increase) in amount	應收一間共同控制實體	2.440	(2.440)
due from a jointly controlled entity Increase in trade and other payables	款項減少/(增加) 貿易往來及其他應付賬款增加	2,119 13,470	(2,119) 16,291
Increase/(decrease) in bills payables	應付票據增加/(減少)	17,697	(22,375)
Decrease in amounts due	應付關聯公司款項減少	,	(==/5:5/
to related companies		(3,252)	(399)
Cash used in operations	經營所用現金	(9,544)	(188,532)
Hong Kong profits tax paid	已付香港利得税	(2,364)	(4,811)
Overseas tax paid	已付海外税項	(235)	(1,006)
		(2,599)	(5,817)
Net cash used in operating	經營業務所用現金淨額		
activities		(12,143)	(194,349)

CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOW (CONTINUED)

綜合現金流量表(續)

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Investing activities	投資業務		
Purchase of property, plant and equipment	購買物業、廠房及設備	(28,661)	(50,061)
Proceeds from disposal of property, plant and equipment	出售物業、廠房及設備 所得款項	2,520	2,734
Proceeds from disposal of available- for-sale financial assets	出售可供出售金融資產 所得款項	275	_
Capital injection to a jointly controlled entity	注資人一間共同控制實體	_	(3,000)
Capital injection to an associate Net cash inflow/(outflow) from	注資入一間聯營公司 收購附屬公司現金	-	(114)
acquisition of subsidiaries Interest received	流入》(流出)淨額 已收利息	47 2,575	(10,065) 8,185
		2,373	0,103
Net cash used in investing activities	投資業務所用現金淨額	(23,244)	(52,321)
Financing activities	融資業務		
New bank loans New other loans	新星報行貸款 新造其他貸款 新訂融資租賃債務 發行股份所得款項 發行支出	656,929 13,834	557,194 3,392
New obligations under finance lease Proceeds from issue of shares	新訂融資租賃債務 發行股份所得款項	396 42,000	_
Issuing expenses	發行支出 行使優先認股權所得款項	(1,352)	_
Proceeds from exercise of share options		1,816	-
Payment for repurchase of shares Repayment of bank loans	購回股份付款 償還銀行貸款	(671,638)	(6,402) (463,725)
Repayment of other loans Redemption of convertible loan note	僧還銀行貸款 償還其他貸款 贖回到換股貸款票據	(3,884)	(8,443) (30,000)
Repayment of obligations under finance leases	償還融資租賃債務	_	(1,109)
Interest paid	已付利息 已付融資租賃費用	(8,806)	(10,104)
Finance lease charges paid		(5)	(28)
Net cash generated from financing activities	融資業務所得現金淨額	29,290	40,775
Net decrease in cash and cash equivalents	現金及現金等值項目 減少淨額	(6,097)	(205,895)
Cash and cash equivalents at January 1	於1月1日之現金 及現金等值項目	157,122	363,366
Effect of foreign currency exchange rate changes	外幣匯率變動之影響	948	(349)
Cash and cash equivalents	於12月31日之現金		
at December 31	及現金等值項目	151,973	157,122
Analysis of the balances of cash and cash equivalents	現金及現金等值項目 結餘分析		
Being: Cash and cash equivalents Bank overdrafts	即: 現金及現金等值項目 銀行透支	151,973 -	164,030 (6,908)
		151,973	157,122

The accompany notes on pages 63 to 185 form an integral part of these financial statements.

於第63至第185頁之附註為本財務報表之不可 分割部份。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

1. GENERAL INFORMATION

The Company is a public limited company incorporated in Bermuda and its shares are listed on the Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). The address of the registered office and principal place of business of the Company is disclosed in the corporate information section of the annual report.

The Company is a holding company with major subsidiaries engaged in import, marketing, distribution and after-sales service of high quality, branded products serving customers in the Asian region and, in particular, the markets of the People's Republic of China (the "PRC"), Hong Kong, Macau, Singapore and Malaysia. The products include principally cars and car accessories, motor yachts, helicopters, premium fashion apparels and accessories, air-conditioning and refrigeration products, audio-visual equipment, car audio and electronic products, other electronic and electrical products and property investment.

The consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars, which is the same as the functional currency of the Company. These financial statements were approved and authorised for issue by the Board of Directors on April 9, 2010.

1. 一般資料

本公司乃於百慕達註冊成立之公眾有限 公司,其股份在香港聯合交易所有限公司 (「聯交所」)上市。本公司註冊辦事處及 主要經營地點之地址於本年報公司資料部 份披露。

本公司為一間控股公司,其主要附屬公司 從事優質品牌產品之進口、市場推廣、 分銷及售後服務。客戶遍及亞洲地區, 並以中華人民共和國(「中國」)、香港、 澳門、新加坡及馬來西亞市場為主。提 供的產品主要包括汽車及汽車配件、機動 遊艇、直升機、高檔時裝及配飾、空調及 冷凍產品、影音設備、汽車音響及電子產 品、其他電子及電器產品與物業投資。

綜合財務報表以港幣(即本公司之功能貨 幣)呈列。財務報表於2010年4月9日由董 事會批准並授權刊發。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs")

In the current year, the Group has applied all of the new and revised standards, amendments and interpretations (the "new and revised HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA").

HKAS 1 (Revised) Presentation of Financial 香港會計準則第1號 Statements HKAS 20 (Amendment) Accounting for Government Grants and Disclosure of Government Assistance HKAS 23 (Revised) **Borrowing Costs** Puttable Financial HKAS 32 & 1 (Amendments) Instruments and **Obligation Arising** on Liquidation HKAS 38 (Amendment) Intangible Assets HKAS 40 (Amendment) **Investment Properties** HKFRS 2 (Amendment) Vesting Conditions and Cancellations HKFRS 7 (Amendment) Improving Disclosures about Financial Instruments HKFRS 8 **Operating Segments Embedded Derivatives** HK(IFRIC) - Int 9 & HKAS 39 (Amendments) HK(IFRIC) - Int 13 Customer Loyalty Programmes HK(IFRIC) - Int 15 Agreements for the Construction of Real Estate HK(IFRIC) - Int 16 Hedges of a Net Investment in a Foreign Operation HK(IFRIC) - Int 18 Transfer of Assets from 杳港(國際財務報告詮釋

Customers

2. 應用新訂及經修訂香港財務報告 準則(「香港財務報告準則 |)

於本年度,本集團已應用香港會計師公會 (「香港會計師公會」)頒佈之所有新訂及 經修訂的準則、修訂本及詮釋(「新訂及 經修訂香港財務報告準則」)。

呈列財務報表

(經修訂)	
香港會計準則第20號	政府補貼之會計
(修訂本)	處理及政府
	援助之披露
香港會計準則第23號	借貸成本
(經修訂)	
香港會計準則第32號	可沽金融工具及
及第1號(修訂本)	清盤時的義務
香港會計準則第38號	無形資產
(修訂本)	////
香港會計準則第40號	投資物業
(修訂本)	322 13310
香港財務報告準則第2號	歸屬條件和註銷
(修訂本)	
香港財務報告準則第7號	改善有關金融
(修訂本)	工具的披露
香港財務報告準則第8號	經營分類
香港(國際財務報告詮釋	嵌入衍生工具
委員會)一詮釋第9號及	
香港會計準則第39號	
(修訂本)	
香港(國際財務報告詮釋	客戶忠誠計劃
委員會)一詮釋第13號	
香港(國際財務報告詮釋	有關興建房地產
委員會)一詮釋第15號	的協議
香港(國際財務報告詮釋	對境外業務淨
委員會)一詮釋第16號	投資的套期
香港(國際財務報告詮釋	從客戶轉移資產

委員會)一詮釋第18號

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

HKFRSs (Amendments) Improvements to HKFRS

> issued in 2008, except for the amendment to HKFRS 5 that is effective for annual periods beginning on or after

1 July 2009

Improvements to HKFRS HKFRSs (Amendments)

issued in 2009 in relation to the amendment to paragraph 80 of HKAS 39 準則(「香港財務報告準則 |)(續)

2. 應用新訂及經修訂香港財務報告

香港財務報告準則 2008年頒佈之香港財務

(修訂本) 報告準則之改進, 惟於2009年7月1日

> 或之後開始之年度 期間起生效之香港 財務報告準則第5號

之修訂則除外

香港財務報告準則 (修訂本)

2009年頒佈之香港財務 報告準則之改進, 有關對香港會計準則 第39號之第80段

作出之修訂

Except as described below, the adoption of the new and revised HKFRSs has had no material effect on the consolidated financial statements of the Group for the current or prior years.

HKAS 1 (Revised) Presentation of **Financial Statements**

HKAS 1 (Revised) has introduced terminology changes (including revised titles for the financial statements) and changes in the format and content of the financial statements.

HKFRS 8 Operating Segments

HKFRS 8 is a disclosure standard that has resulted in a redesignation of the Group's reportable segments.

Improving Disclosures about Financial Instruments (Amendments to HKFRS 7 Financial Instruments: Disclosures)

The amendments to HKFRS 7 expand the disclosures required in relation to fair value measurements and liquidity risk. The Group has not presented comparative information for the expanded disclosures in accordance with the transitional provision set out in the amendments.

除下述者外,採納新訂及經修訂香港財務 報告準則並無對本集團於本年度或過往年 度之綜合財務報表構成重大影響。

香港會計準則第1號(經修訂)呈列財務 報表

香港會計準則第1號(經修訂)引入若干詞 彙變動(包括修訂財務報表內之標題), 以及多項財務報表之呈列方式及披露內容 變動。

香港財務報告準則第8號經營分類

香港財務報告準則第8號為一項披露之準 則,導致本集團之可報告分類須重新劃 分。

有關金融工具之改進披露(香港財務報 告準則第7號「金融工具:披露」之修 訂)

香港財務報告準則第7號之修訂擴大有關 公平值計量及流動資金風險之披露規定。 本集團並無根據該等修訂所載之過渡條文 就擴大披露規定提供比較資料。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

The Group has not early applied the following new and revised standards, amendments or interpretations that have been issued but are not yet effective.

2. 應用新訂及經修訂香港財務報告 準則(「香港財務報告準則 |)(續)

本集團並無提早採納下列已頒佈但尚未生 效之新訂及經修訂準則、修訂本或詮釋。

HKFRSs (Amendments)	Amendments to HKFRS 5 as part of Improvements to HKFRSs issued in 20081	香港財務報告準則 (修訂本)	香港財務報告準則第5號 之修訂,為2008年 頒佈之香港財務報告 準則之改進的一部份1
HKFRSs (Amendments)	Improvements to HKFRSs issued in 2009 ²	香港財務報告準則 (修訂本)	2009年頒佈之香港財務 報告準則之改進 ²
HKAS 24 (Revised)	Related Party Disclosures ⁶	香港會計準則第24號 (經修訂)	關連人士披露事項6
HKAS 27 (Revised)	Consolidated and Separate Financial Statements ¹	香港會計準則第27號 (經修訂)	綜合及單獨財務報表1
HKAS 28 (Amendment)	Investments in Associates¹	香港會計準則第28號 (修訂本)	於聯營公司的投資1
HKAS 32 (Amendment)	Classification of Rights Issues ⁴	香港會計準則第32號 (修訂本)	供股之分類4
HKAS 39 (Amendment)	Eligible Hedged Items ¹	香港會計準則第39號 (修訂本)	合資格套期項目1
HKFRS 1 (Amendment)	Additional Exemptions for First-time Adopters ³	香港財務報告準則第1號 (修訂本)	首次採納者之額外豁免3
HKFRS 1 (Amendment)	Limited Exemption from Comparative HKFRS 7 Disclosures for First- time Adopters ³	香港財務報告準則第1號 (修訂本)	首次採納者就香港財務 報告準則第7號披露 的比較資料所獲 有限豁免 ³
HKFRS 2 (Amendment)	Group Cash-settled Share-based Payment Transactions ³	香港財務報告準則第2號 (修訂本)	集團以現金結算以股份 支付之交易³
HKFRS 3 (Revised)	Business Combinations ¹	香港財務報告準則第 3 號 (經修訂)	企業合併1
HKFRS 9	Financial Instruments (relating to the classification and measurement of financial assets) ⁷	香港財務報告準則第9號	金融工具(與財務資產 之分類及計量有關) ⁷
HK(IFRIC) — Int 14 (Amendment)	Prepayments of a Minimum Funding Requirement ⁶	香港(國際財務報告詮釋 委員會)一詮釋第14號 (修訂本)	最低資本規定之 預付款項6
HK(IFRIC) - Int 17	Distribution of Non-cash Assets to Equity holders ¹	香港(國際財務報告詮釋 委員會)一詮釋第17號	向權益持有人分派 非現金資產 ¹

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

HK(IFRIC) - Int 19

Extinguishing Financial Liabilities with Equity Instruments⁵

- Effective for annual periods beginning on or after July 1, 2009
- Effective for annual periods beginning on or after July 1, 2009 and January 1, 2010, as appropriate
- Effective for annual periods beginning on or after January 1, 2010
- Effective for annual periods beginning on or after February 1, 2010
- Effective for annual periods beginning on or after July 1,
- Effective for annual periods beginning on or after January
- Effective for annual periods beginning on or after January 1, 2013

The application of HKFRS 3 (Revised) may affect the accounting for business combination for which the acquisition date is on or after the beginning of the first annual reporting period beginning on or after July 1, 2009. The directors of the Company anticipate that the application of the other new and revised standards, amendments or interpretations will have no material impact on the results and the financial position of the Group.

2. 應用新訂及經修訂香港財務報告 準則(「香港財務報告準則 |)(續)

香港(國際財務報告詮釋 以股本工具抵銷財務 委員會)一詮釋第19號 負債5

- 於2009年7月1日或之後開始之年度期間 生效
- 於2009年7月1日及2010年1月1日(如適用) 或之後開始之年度期間牛效
- 於2010年1月1日或之後開始之年度期間
- 於2010年2月1日或之後開始之年度期間
- 於2010年7月1日或之後開始之年度期間
- 於2011年1月1日或之後開始之年度期間
- 於2013年1月1日或之後開始之年度期間 牛效

採納香港財務報告準則第3號(經修訂)可 能影響到有關收購日期為2009年7月1日 或之後開始之首個年度報告期初或之後之 企業合併的會計處理。本公司董事預期應 用其他新訂及經修訂準則、修訂本或詮釋 不會對本集團之業績及財務狀況產生重大 影響。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs"), which term collectively included Hong Kong Accounting Standards ("HKASs") and Interpretations (the "Interpretations") issued by the HKICPA, accounting principles generally accepted in Hong Kong and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance and the applicable disclosure requirements of the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules").

Basis of preparation

The consolidated financial statements have been prepared under the historical cost convention, as modified by the revaluation of available-for-sale financial assets, financial assets and liabilities at fair value through profit or loss (including derivative financial instruments) and investment properties, which are carried at fair value.

The preparation of consolidated financial statements in conformity with HKFRSs requires the use of certain critical accounting estimates. It also requires management to exercise its judgment in the process of applying the Group's accounting policies.

Basis of consolidation

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and its subsidiaries made up to December 31 each year. Control is achieved where the Company has the power to govern the financial and operating policies of an entity so as to obtain benefits from its activities.

The results of subsidiaries acquired or disposed during the year are included in the consolidated income statement from the effective date of acquisition or up to the effective date of disposal, as appropriate.

3. 主要會計政策

綜合財務報表乃依據香港財務報告準則 (「香港財務報告準則」,亦包含香港會計 師公會頒佈之香港會計準則(「香港會計 準則」)及其詮釋(「詮釋」))、香港普遍接 納之會計原則,香港公司條例之披露要求 及聯交所證券上市規則(「上市規則」)之 適用披露要求編製。

編製基準

綜合財務報表按歷史成本慣例編製,並就 可供出售金融資產之重估、以公平值計入 損益之金融資產及金融負債(包括衍生金 融工具)及以公平值入賬之投資物業而作 出修訂。

依據香港財務報告準則編製綜合財務報 表,須採用若干關鍵會計估計。亦要求管 理層於應用本集團會計政策時運用其判 斷。

綜合基準

綜合財務報表包括本公司及其附屬公司截 至每年12月31日之財務報表。當本公司有 權監管附屬公司之財務及營運政策以獲取 商業利益時,控制權已確立。

本年度內被收購或出售之附屬公司業績已 包括在綜合損益表內,由其購入生效日期 起或截至其出售生效日期(倘適用)止計 算在內。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Basis of consolidation (continued)

Where necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies into line with those used by other members of the Group.

All intra-group transactions, balances, income and expenses are eliminated on consolidation.

Minority interests in the net assets of consolidated subsidiaries are presented separately from the Group's equity therein. Minority interests in the net assets consist of the amount of those interests at the date of the original business combination and the minority interests' share of changes in equity since the date of the combination. Prior to January 1, 2009, losses applicable to the minority interests in excess of the minority interests in the subsidiary's equity are allocated against the interests of the Group except to the extent that the minority interests has a binding obligation and is able to make an additional investment to cover the losses.

Business combinations

The acquisition of businesses is accounted for using the purchase method. The cost of the acquisition is measured at the aggregate of the fair values, at the date of exchange, of assets given, liabilities incurred or assumed, and equity instruments issued by the Group in exchange for control of the acquiree, plus any costs directly attributable to the business combination. The acquiree's identifiable assets, liabilities and contingent liabilities that meet the conditions for recognition under HKFRS 3 Business Combinations are recognised at their fair values at the acquisition date, except for non-current assets (or disposal groups) that are classified as held for sale in accordance with HKFRS 5 Non-current Assets Held for Sale and Discontinued Operations, which are recognised and measured at fair value less costs to sell.

3. 主要會計政策(續)

綜合基準(續)

必要時,將調整附屬公司之財務報表,以 令彼等之會計政策與本集團其他成員所採 用者一致。

所有集團內公司間交易、結餘,收入及支 出概於綜合時對銷。

就經綜合計算附屬公司,於彼等資產淨值 之少數股東權益與本集團之權益分開呈 列。資產淨值內少數股東權益包括於原始 業務合併日期之權益,及自合併日期起 少數股東權益之變化。於2009年1月1日 前,少數股東應佔且數額超逾少數股東於 附屬公司權益之虧損,乃針對本集團之權 益進行分配,惟少數股東有具約束力責任 並能夠作出額外投資彌補虧損之情形除

業務合併

收購附屬公司採用收購法入賬。收購成本 乃按本集團為換取被收購方控制權而給予 之資產、所產生或承擔之負債及發行之股 本工具於交換當日之公平值總額,另加應 佔業務合併之任何直接成本計量。被收購 方符合香港財務報告準則第3號「業務合 併」項下確認條件之可識別資產、負債及 或然負債按收購當日之公平值確認,惟根 據香港財務報告準則第5號「持作出售之非 流動資產及已終止業務」分類為持作出售 之非流動資產(或出售組合)除外(該等資 產按公平值減出售成本確認及計量)。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Business combinations (continued)

Goodwill arising on acquisition is recognised as an asset and initially measured at cost, being the excess of the cost of the business combination over the Group's interest in the net fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities recognised. If, after reassessment, the Group's interest in the net fair value of the acquiree's identifiable assets, liabilities and contingent liabilities exceeds the cost of the business combination, the excess is recognised immediately in profit or loss.

The interest of minority shareholders in the acquiree is initially measured at the minority's proportion of the net fair value of the assets, liabilities and contingent liabilities recognised.

Investments in subsidiaries

Subsidiaries are all entities (including special purpose entities) over which the Group has the power to govern the financial and operating policies generally accompanying a shareholding of more than one half of the voting rights. The existence and effect of potential voting rights that are currently exercisable or convertible are considered when assessing whether the Group controls another entity.

Investments in subsidiaries are included in the Company's statement of financial position at cost less any identified impairment loss.

Investments in associates

Associates are all entities over which the Group has significant influence but not control, generally accompanying a shareholding of between 20% and 50% of the voting rights.

3. 主要會計政策(續)

業務合併(續)

收購產生之商譽確認為一項資產,並初步 按成本計量,指業務合併成本超出本集團 所佔已確認可識別資產、負債及或然負債 之公平淨值之差額。倘於重新評估後,本 集團所佔被收購方可識別資產、負債及或 然負債之公平淨值超出業務合併成本,則 差額應即時於溢利或虧損內確認。

少數股東所佔之被收購方權益初步按所佔 已確認資產、負債及或然負債之公平淨值 之比例計量。

於附屬公司之投資

附屬公司指本集團有權控制其財務及營運 政策並一般持有過半數投票權之所有公司 (包括特定用途公司)。當評估本集團是 否控制另一家公司時,將考慮現時是否存 在可行使或可換股的潛在投票權及其影

於附屬公司之投資按成本扣除已辨別減值 虧損後列入本公司之財務狀況表內。

於聯營公司之投資

聯營公司指本集團對其有重大影響力但並 無控制權,且一般持有20%至50%投票權 之所有公司。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Investments in associates (continued)

The results and assets and liabilities of associates are incorporated in these consolidated financial statements using the equity method of accounting. Under the equity method, investments in associates are carried in the consolidated statement of financial position initially at cost as adjusted for the post-acquisition changes in the Group's share of the profit or loss and of changes in equity of the associate, less any identified impairment loss. When the Group's share of losses of an associate equals or exceeds its interest in that associate (which includes any long-term interests that, in substance, from part of the Group's net investment in the associate), the Group discontinues recognising its share of further losses. An additional share of losses is provided for and a liability is recognised only to the extent that the Group has incurred legal or constructive obligation or made payments on behalf of that associate.

Any excess of the cost of acquisition over the Group's share of the net fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities of the associate recognised at the date of acquisition is recognised as goodwill. The goodwill is included within the carrying amount of the investment and is assessed for impairment as part of the investment.

Any excess of the Group's share of the net fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities over the cost of acquisition, after reassessment, is recognised immediately in profit or loss.

Where a group entity transacts with an associate of the Group, profits and losses are eliminated to the extent of the Group's interest in the relevant associate.

3. 主要會計政策(續)

於聯營公司之投資(續)

聯營公司之業績,資產及負債乃以會計權 益法綜合入綜合財務報表。根據權益法, 於聯營公司之投資乃初步按成本於綜合財 務狀況表中列賬,並就本集團分佔該聯營 公司之損益及權益變動之收購後變動作出 調整,以及減去任何已識別之減值虧損。 當本集團分佔某聯營公司之虧損相等於或 超出其於該聯營公司之權益(其包括任何 長期權益,而該長期權益實質上構成本集 團於該聯營公司之投資淨額之一部份), 則本集團不再繼續確認其分佔之進一步虧 損。額外分佔之虧損乃被撥備,而負債僅 以本集團已產生法定或推定責任或代表該 聯營公司作出付款者為限被確認。

收購成本超出於收購當日確認之本集團佔 聯營公司可辨別資產、負債及或然負債 之公平淨值之差額確認為商譽。商譽納入 投資賬面值內並將減值評估為投資之一部 份。

本集團佔可辨別資產、負債及或然負債之 公平淨值超出收購成本之數額,於評估後 即時於損益內確認。

倘與本集團之一間聯營公司進行一組交 易,則損益以本集團於有關聯營公司中之 權益為限撇銷。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Jointly controlled entity

Joint venture arrangement that involves the establishment of a separate entity in which venturers have joint control over the economic activity of the entity are referred to as jointly controlled entities.

The results and assets and liabilities of a jointly controlled entity are incorporated in the consolidated financial statements using the equity method of accounting. Under the equity method, investments in jointly controlled entities are carried in the consolidated statement of financial position at cost as adjusted for post-acquisition changes in the Group's share of net assets of the jointly controlled entities, less any identified impairment loss. When the Group's share of losses of a jointly controlled entity equals or exceeds its interest in that jointly controlled entity (which includes any long-term interests that, in substance, form part of the Group's net investment in the jointly controlled entity), the Group discontinues recognising its share of further losses. An additional share of losses is provided for and a liability is recognised only to the extent that the Group has incurred legal or constructive obligations or made payments on behalf of that jointly controlled entity.

Any excess of the Group's share of the net fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities over the cost of acquisition, after reassessment, is recognised immediately in profit or loss.

When a group entity transacts with a jointly controlled entity of the Group, profits or losses are eliminated to the extent of the Group's interest in the jointly controlled entity.

3. 主要會計政策(續)

共同控制實體

共同控制實體指以合營安排另行成立之獨 立實體,其各合營方可共同控制該實體之 經濟活動。

共同控制實體之業績及資產及負債以權益 會計法計入綜合財務報表。根據權益法, 於共同控制實體之投資於綜合財務狀況表 內按成本值列賬,並就本集團應佔共同控 制實體資產淨值之收購後變動作出調整, 扣除任何已識別減值虧損。當本集團應佔 共同控制實體之虧損相當於或超出其於該 共同控制實體之權益(包括大體上構成本 集團於共同控制實體投資淨額之部分之任 何長期權益)時,則本集團終止確認其應 佔之進一步虧損。額外應佔之虧損會予以 提撥,並僅於本集團產生法定或推定責任 或代該共同控制實體付款時方予以確認。

本集團應佔可識別資產、負債及或然負債 之公平淨值超出收購成本之任何金額於重 新評估後會即時於損益內確認。

倘集團實體與本集團之共同控制實體進行 交易,溢利或虧損乃以本集團於共同控制 實體之權益所對銷。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Goodwill

Goodwill arising on acquisitions prior to January 1, 2005

Goodwill arising on an acquisition of net assets and operations of a subsidiary or a jointly controlled entity for which the agreement date is before January 1, 2005 represents the excess of the cost of acquisition over the Group's interest in the fair value of the identifiable assets and liabilities of the relevant subsidiary or the relevant jointly controlled entity at the date of acquisition.

For previously capitalised goodwill arising on acquisitions of net assets and operations of subsidiaries or a jointly controlled entity after January 1, 2001, the Group has discontinued amortisation from January 1, 2005 onwards, and such goodwill (net of cumulative amortisation as at December 31, 2005) is tested for impairment annually, and whenever there is an indication that the cash generating unit to which the goodwill relates may be impaired (see the accounting policy below).

Goodwill arising on acquisitions on or after January 1, 2005

Goodwill arising on an acquisition of a subsidiary or a jointly controlled entity (which is accounted for using proportionate consolidation) for which the agreement date is on or after January 1, 2005 represents the excess of the cost of acquisition over the Group's interest in the fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities of the relevant subsidiary or jointly controlled entity at the date of acquisition. Such goodwill is carried at cost less any accumulated impairment losses.

Capitalised goodwill arising on an acquisition of a subsidiary or a jointly controlled entity is presented separately in the consolidated statement of financial position.

3. 主要會計政策(續)

於2005年1月1日之前因收購所產生之

因收購一間附屬公司或共同控制實體之淨 資產及業務(且協議日期早於2005年1月1 日)所產生之商譽乃收購成本超逾於協議 日期本集團於相關附屬公司或共同控制實 體可辨別資產及負債公平值內權益之差 額。

就於2001年1月1日前因收購附屬公司或 共同控制實體之淨資產及業務產生且已資 本化之商譽,本集團已自2005年1月1日 起停止攤銷,而此類商譽(扣除於2005年 12月31日之累計攤銷)每年(或當指標顯 示商譽相關之現金產生單位可能出現減值 時)進行減值測試(見下列會計政策)。

於2005年1月1日或之後因收購所產生之 商譽

因收購一間附屬公司或共同控制實體(使 用按比例綜合法入賬)(且協議日期為或 遲於2005年1月1日)所產生之商譽乃收購 成本超逾於協議日期本集團於相關附屬公 司或共同控制實體可辨別資產、負債及或 然負債公平值內權益之差額。此等商譽乃 按成本減任何累計減值虧損入賬。

因收購一間附屬公司或共同控制實體所產 生且已資本化之商譽於綜合財務狀況表內 獨立呈列。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Goodwill (continued)

Goodwill arising on acquisitions on or after January 1, 2005 (continued)

For the purposes of impairment testing, goodwill arising from an acquisition is allocated to each of the relevant cash-generating units, or groups of cash-generating units, that are expected to benefit from the synergies of the acquisition. A cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment annually, and whenever there is an indication that the unit may be impaired. For goodwill arising on an acquisition in a financial year, the cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment before the end of that financial year. When the recoverable amount of the cash-generating unit is less than the carrying amount of the unit, the impairment loss is allocated to reduce the carrying amount of any goodwill allocated to the unit first, and then to the other assets of the unit pro rata on the basis of the carrying amount of each asset in the unit. Any impairment loss for goodwill is recognised directly in the consolidated income statement. An impairment loss for goodwill is not reversed in subsequent periods.

On subsequent disposal of a subsidiary or a jointly controlled entity, the attributable amount of goodwill capitalised is included in the determination of the amount of profit or loss on disposal.

3. 主要會計政策(續)

商譽(續)

於2005年1月1日或之後因收購所產生之 商譽(續)

就減值測試,因收購產生之商譽被分配至 每個預期因收購而產生協同效應之相關 現金產生單位或單位組。獲分配商譽之現 金產牛單位將每年(或有指標顯示商譽相 關之現金產生單位可能出現減值時)進行 減值測試。於某財政年度因收購產生商譽 時,所獲分配商譽之現金產生單位於該財 政年度結束前進行減值測試。當現金產生 單位可收回值低於其賬面值,將首先分配 減值虧損抵減該單位所獲分配任何商譽之 賬面值,再依據該單位內每項資產賬面值 按比例抵減其他資產。商譽之減值虧損於 綜合損益表內直接確認。商譽減值虧損並 不於隨後期間內撥回。

之後一間附屬公司或或共同控制實體若被 出售,則資本化商譽之應佔金額概於計算 出售之盈利或虧損時計入。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Revenue recognition

Revenue comprises the fair value of the consideration received or receivable for the sale of goods and services in the ordinary course of the Group's activities. Revenue is shown, net of returns, rebates and discounts and after eliminating sales within the Group. Revenue is recognised as follows:

Sale of goods is recognised when goods are delivered and the significant risks and rewards of ownership of the goods have passed to the buyer.

Maintenance services income is recognised when services are rendered.

Interest income from a financial asset is accrued on a time basis, by reference to the principal outstanding and at the effective interest rate applicable, which is the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset to that asset's net carrying amount.

Rental income arising from operating leases is recognised on a straight-line basis over the terms of the relevant leases.

Commission income is recognised when the relevant services are rendered.

Dividend income from investments is recognised when the shareholders' rights to receive payment have been established.

3. 主要會計政策(續)

收入確認

收益包括本集團日常業務中出售貨品及服 務的已收或應收代價的公平值。收益在扣 除退貨、回佣及折扣,及抵銷本集團間之 銷售後列帳。收益按以下基準確認:

銷售商品收入乃於交貨及貨品所有權之大 部份風險及回報已轉移至買家時確認。

保養維修收入乃於提供服務時確認。

利息收入按時間法計入,並按未償還本金 及適用實際利率(即將該金融資產之估計 未來現金流入量準確折現至其賬面淨額之 利率)計算。

經營租賃之租金收益乃按有關租賃之年期 以直線法確認。

佣金收入乃於提供有關服務時確認。

投資所得股息收入乃根據收取股息之股東 權利確認後方予入賬。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Segment reporting

Operating segments, and the amounts of each segment item reported in the financial statements, are identified from the financial information provided regularly to the Group's most senior executive management for the purposes of allocating resources to, and assessing the performance of, the Group's various lines of business and geographical locations.

Individually material operating segments are not aggregated for financial reporting purposes unless the segments have similar economic characteristics and are similar in respect of the nature of products and services, the nature of production processes, the type of class of customers, the methods used to distribute the products or provide the services, and the nature of the regulatory environment. Operating segments which are not individually material may be aggregated if they share a majority of these criteria.

Leasing

Leases are classified as finance leases whenever the terms of the lease transfer substantially all the risks and rewards of ownership to the lessee. All other leases are classified as operating leases.

The Group as lessor

Amounts due from lessees under finance leases are recorded as receivables at the amount of the Group's net investment in the leases. Finance lease income is allocated to accounting periods so as to reflect a constant periodic rate of return on the Group's net investment outstanding in respect of the leases.

Rental income from operating leases is recognised in the consolidated income statement on a straight-line basis over the terms of the relevant leases.

3. 主要會計政策(續)

分類報告

經營分類及財務報表所報告之各分部項目 之款項乃為分配資源予本集團不同業務及 地區以及評估該等業務及地區之表現而定 期向本集團最高級行政管理層提供之財務 資料中確認。

就財務報告而言,個別重大經營分類不會 合併,惟分類間有類似經濟特點及在產品 及服務性質、生產過程性質、客戶種類或 類別、用作分銷產品或提供服務之方法以 及監管環境性質方面相類似則除外。倘並 非個別重大之經營分類符合大部分此等準 則,則該等經營分類可能會被合併。

租賃

倘租賃之條款將資產所有權之絕大部份風 險及收益撥予承租人,則有關租賃將歸類 為融資租賃。所有其他租賃均歸類為經營 租賃。

本集團為出租人

融資租賃承租人之欠款乃按本集團於有關 租賃之淨投資額而記錄為應收賬款。融資 租賃收入乃於會計期間分配,從而反映本 集團有關租約之淨投資額所產生之固定回 報率。

經營租賃之租金收益乃按有關租賃之年期 以直線法在綜合損益表中確認。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Leasing (continued)

The Group as lessee

Assets held under finance leases are initially recognised as assets of the Group at their fair value at the inception of the lease or, if lower, at the present value of the minimum lease payments. The corresponding liabilities to the lessors are included in the consolidated statement of financial position as a finance lease obligations. Finance costs are charged to the consolidated income statement over the terms of the relevant leases so as to produce a constant periodic rate of charge on the remaining balance of the obligations for each accounting period.

Rental payables under operating leases are charged to the consolidated income statement on a straight-line basis over the terms of the relevant leases. Benefits received and receivable as an incentive to enter into an operating lease are recognised as a reduction of rental expense over the lease term on a straight-line basis.

Leasehold land

Interest in leasehold land is accounted for as operating leases and amortised over the lease term on a straight-line basis except for those that are classified and accounted for as investment properties under the fair value model.

3. 主要會計政策(續)

和賃(續)

本集團為承租人

按融資租賃而持有之資產以購置日期之公 平價值初步確認為本集團資產,或倘屬較 低者,則以最低租賃付款之現值。對出租 人相應之債務,於綜合財務狀況表中列賬 為應付融資和賃債務。財務費用撥入有關 租賃期間之綜合損益表內處理,就每段會 計期間之債務餘額之固定支出率計算。

經營租賃之應付租金乃按有關租賃之年期 以直線法於綜合損益表扣除。作為達成經 營租賃之優惠而已收及應收之利益,以直 線法於租期確認為租賃開支之減少金額。

和賃土地

租賃土地之權益當作經營租賃入賬,並以 直線法於租賃期內攤銷,惟該等根據公平 值模式分類及計入為投資物業者除外。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Foreign currencies

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the functional currency of that entity (foreign currencies) are recorded in its functional currency (i.e. the currency of the primary economic environment in which the entity operates) at the rates of exchanges prevailing on the dates of the transactions. At the end of each reporting period, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the end of the reporting period. Non-monetary items carried at fair value that are denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the date when the fair value was determined. Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Exchange differences arising on the settlement of monetary items, and on the translation of monetary items, are recognised in profit or loss in the period in which they arise, except for exchange differences arising on a monetary item that forms part of the Group's net investment in a foreign operation, in which case, such exchange differences are recognised in equity in the consolidated financial statements. Exchange differences arising on the retranslation of non-monetary items carried at fair value are included in profit or loss for the period except for differences arising on the retranslation of non-monetary items in respect of which gains and losses are recognised directly in equity, in which cases, the exchange differences are also recognised directly in equity.

3. 主要會計政策(續)

外幣

編製每個集團企業之財務報表時,採用非 該企業功能貨幣(外幣)進行之交易,一 律以交易日現行匯率折算為其功能貨幣 (即該企業經營之主要經濟環境通用之貨 幣)入賬。於各報告期末,以外幣計值之 貨幣資產以報告期末現行匯率重新折算。 以外幣計值且以公平值入賬之非貨幣項 目,以公平值釐定日之現行匯率重新折 算。以外幣歷史成本計量之非貨幣項目概 不重新折算。

因貨幣項目結算及貨幣項目折算產牛之匯 兑差額於產牛期內之損益賬內確認,惟構 成本集團對一項外國業務淨投資之貨幣 項目所產生之匯兑差額除外,此類匯兑差 額於綜合財務報表之權益部份確認。以公 平值入賬之非貨幣項目,其重新折算產生 之匯兑差額於當期損益賬內確認,惟重新 折算非貨幣項目產生之損益直接於權益確 認,其重新折算產生之匯兑差額亦直接於 權益內確認。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Foreign currencies (continued)

For the purposes of presenting the consolidated financial statements, the assets and liabilities of the Group's foreign operations are translated into the presentation currency of the Group (i.e. Hong Kong dollars) at the rate of exchange prevailing at the end of the reporting period, and their income and expenses are translated at the average exchange rates for the year, unless exchange rates fluctuate significantly during the year, in which case, the exchange rates prevailing at the dates of transactions are used. Exchange differences arising, if any, are recognised as a separate component of equity (the exchange reserve). Such exchange differences are recognised in profit or loss in the period in which the foreign operation is disposed of.

Goodwill and fair value adjustments on identifiable assets acquired arising on an acquisition of a foreign operation on or after January 1, 2005 are treated as assets and liabilities of that foreign operation and translated at the rate of exchange prevailing at the end of the reporting period. Exchange differences arising are recognised in the exchange reserve.

Borrowing costs

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, which are assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sale, are added to the cost of those assets, until such time as the assets are substantially ready for their intended use or sale.

Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs eligible for capitalisation.

All borrowing costs are recognised as and included in finance costs in the consolidated income statement in the period in which they are incurred.

3. 主要會計政策(續)

外幣(續)

就呈列綜合財務報表而言,本集團海外經 營業務之資產及負債乃按於報告期末之 現行匯率換算為本集團之列賬貨幣(如港 元),而其他收入及支出乃按該年度之平 均匯率進行換算。除非匯率於該年度內出 動大幅波動則作別論,於此倩況下,則採 用於換算當日之現行匯率。所產生之匯兑 差額(如有)乃確認作股本之獨立部份(匯 兑儲備)。該等匯兑差額乃於海外業務被 出售之期間內於損益賬內確認。

於2005年1月1日或以後,於收購海外業 務時產生之有關所收購可識別資產之商譽 及公平值調整乃處理為該海外經營業務之 資產及負債,並按於報告期末之現行匯率 進行換算。產生之匯兑差額乃於匯兑儲備 內確認。

貸款成本

因收購、興建或生產需要長時間籌備方可 供其擬定用途或銷售之合資格資產所產生 之直接借貸成本,需計入該等資產之成本 中,直至該等資產大致上可供其擬定用途 或銷售。

在合資格資產產生支出前,臨時投資於該 等特定借貸所賺取之投資收入,乃在該等 合資格資產的資本化貸款成本中扣除。

所有貸款成本均予確認並列入產生期間綜 合損益表內之財務費用。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Retirement benefit costs

Payments to defined contribution retirement schemes are charged as an expense when employees have rendered service entitling them to the contributions.

Taxation

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from net profit as reported in the consolidated income statement because it excludes items of income or expense that are taxable or deductible in other years, and it further excludes items in the consolidated income statement that are never taxable or deductible. The Group's liability for current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Deferred tax is the tax expected to be payable or recoverable on differences between the carrying amount of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences and deferred tax assets are recognised to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which deductible temporary differences can be utilised. Such assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from goodwill or from the initial recognition (other than in a business combination) of other assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit.

3. 主要會計政策(續)

退休福利費用

界定供款退休金計劃之付款乃於僱員已提 供使其有權獲得供款之服務時確認為開 支。

税項

所得税開支乃為現行應繳税項與遞延税項 **之總額**。

現行應繳税項根據本年度之應課税盈利計 算。應課稅盈利與綜合損益表內呈報之純 利兩者差異乃因為其並無計入其他年度之 應課税或可扣減收支項目, 亦無計入毋須 課税及不獲扣減之綜合損益表項目所致。 本集團之現行税項負債採用已頒佈或於報 告期末已實質頒佈之税率計算。

遞延税項乃為綜合財務報表內資產及負債 賬面值與計算應課税盈利所用相應税基間 之差異而產生之應繳付或可退回稅項。遞 延税項負債一般按所有應課税之暫時性差 異予以確認,而遞延税項資產則按可能會 出現可用以抵銷可扣減之暫時性差異之應 課税盈利而予以確認。倘若暫時性差異乃 基於商譽或於一項不影響稅務盈利或會計 盈利之交易中初步確認(業務合併之情況 下除外)之其他資產及負債而引致,則有 關資產及負債不予確認。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Taxation (continued)

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences arising on investment in subsidiaries and associates, and interests in joint ventures, except where the Group is able to control the timing of the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of each reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred tax is calculated at the tax rates that are expected to apply in the period when the liability is settled or the asset is realised. Deferred tax is charged or credited to profit or loss, except when it relates to items that are charged or credited directly to equity, in which case the deferred tax is also dealt with in equity.

Property, plant and equipment

Property, plant and equipment including buildings held for use in the production or supply of goods or services, or for administrative purposes are stated at cost or fair value less subsequent accumulated depreciation and accumulated impairment losses.

3. 主要會計政策(續)

税項(續)

遞延税項負債按於附屬公司及聯營公司之 投資以及合營公司權益所引致之應課税暫 時性差異而予以確認,惟本集團可控制暫 時性差異之撥回時間及不大可能於可見將 來撥回之暫時性差異則除外。

遞延税項資產之賬面值於各報告期末作檢 討,並作出調減直至不再可能會有足夠應 課税盈利恢復全部或部份資產價值。

遞延税項按預計於償還負債或變現資產之 期間內按適用之税率計算。遞延税項於損 益中扣除或計入,惟倘遞延税項與直接在 權益中扣除或計入權益之項目有關,在此 情況下遞延税項亦會於權益中處理。

物業、廠房及設備

持作生產或供應貨品或服務或用作行政用 途之物業、廠房及設備均以成本值或公平 值減除累計折舊及累積減值虧損後入賬。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Property, plant and equipment (continued)

Depreciation is provided to write off the cost of items of property, plant and equipment over their estimated useful lives and after taking into account of their estimated residual values, using the straight-line method, at the following rates per annum:

Land held under medium-term lease	Over the unexpired term of lease
Buildings on land held under medium-term lease	$2^{1}I_{2} - 5\%$
Leasehold improvements	20% or over the lease term
Furniture, fixtures and equipment	10 - 20%
Machinery and tools	$20 - 33^{1}/_{3}\%$
Motor vehicles	20 - 25%
Motor yacht	5%

Assets held under finance leases are depreciated over their expected useful lives on the same basis as owned assets or, where shorter, the term of the relevant leases.

The land and buildings elements of a lease of land and buildings are considered separately for the purposes of lease classification, unless the lease payments cannot be allocated reliably between the land and buildings elements, in which case, the entire lease is generally treated as a finance lease. To the extent that the allocation of the lease payments between the land and buildings elements can be made reliably, the leasehold interests in land are reclassified to prepaid lease payments under operating leases, which are carried at cost and amortised over the lease term on a straight-line basis. Alternatively, where the allocation between the land and buildings elements cannot be made reliably, the leasehold interests in land continue to be accounted for as property, plant and equipment.

3. 主要會計政策(續)

物業、廠房及設備(續)

物業、廠房及設備之折舊,乃將其成本減 除估計之殘值,按其估計之可使用年期以 直線法撇銷,所使用之年率如下:

以中期契約持有	契約尚餘年期
之土地	
建於中期契約土地	$2^{1}/_{2} - 5\%$
上之樓宇	
物業裝修	20%或於契約期內
傢俬、裝置及設備	10 - 20%
機器及工具	$20 - 33^{1}/_{3}\%$
汽車	20 - 25%
機動遊艇	5%

按融資租賃持有之資產,均按其與自置資 產相同基準之估計可使用年期或租賃年期 折舊,以較短者為準。

就租賃分類而言一項土地及樓宇租賃中之 土地及樓宇部份乃分開考慮,惟不能在土 地及樓宇部份之間可靠地分配租金者除 外,而在此情況下,整項租賃一般被視為 融資租約。倘租金能在土地及樓宇部份之 間作出可靠分配,則土地之租賃權益將重 新分類為經營租賃項下之預付租約付款並 按成本列賬及按租約年期以直線法攤銷。 同樣,倘未能在土地及樓宇部份之間作出 可靠分配,則土地之租賃權益將繼續入賬 為物業、機器及設備。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Property, plant and equipment (continued)

An item of property, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on derecognition of the asset (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the item) is included in the consolidated income statement in the year in which the item is derecognised.

Investment properties

Investment properties are completed properties which are held for their investment potential, any rental income being negotiated at arm's length.

From January 1, 2009, investment properties under construction have been accounted for in the same way as completed investment properties. Specifically, construction costs incurred for investment properties under construction are capitalised as part of the carrying amount of the investment properties under construction. Investment properties under construction are measured at fair value at the end of the reporting period. Any difference between the fair value of the investment properties under construction and their carrying amounts is recognised in profit or loss in the period in which they arise. Prior to January 1, 2009, the leasehold land and building elements of investment properties under construction were accounted separately; the leasehold land element was accounted for as an operating lease and the building element was measured at cost less impairment losses, if any.

An investment property is derecognised upon disposal or when the investment property is permanently withdrawn from use or no future economic benefits are expected from its disposals. Any gain or loss arising on derecognition of the asset (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset) is included in the consolidated income statement in the year in which the item is derecognised.

3. 主要會計政策(續)

物業、廠房及設備(續)

物業、機器及設備項目於出售後或當預期 持續使用該資產將不會產生未來經濟利益 時不再確認。於不再確認該資產時所產生 之任何收益或虧損(以出售所得款項淨額 與該項目之賬面值之差額計算),將計入 該項目終止確認年度之綜合損益表內。

投資物業

投資物業乃因具投資潛力且可按公平基準 磋商租金收入而持有之已落成物業。

由2009年1月1日起,在建投資物業之入 賬方式與已竣工投資物業相同。特別是, 在建投資物業產生之建設成本乃資本化作 在建投資物業賬面值之一部分。在建投資 物業乃按各報告期末之公平值計量。在建 投資物業之公平值與其賬面值之間之任何 差額乃於彼等產生期內之損益賬內確認。 於2009年1月1日前,在建投資物業的租 賃土地及樓宇部份乃分別入賬,租賃土地 部份作為經營租賃入賬,樓宇部份按成本 減累計減值虧損(如有)入賬。

一項投資物業被出售或該投資物業永久停 止使用,或預期出售該項投資物業不會產 生任何未來經濟收益,則該項投資物業被 終止確認。終止確認某項資產產生之任何 損益(按出售所得款項淨額與該資產賬面 值之差計算)均列入有關項目被終止確認 年度之綜合損益表。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost is calculated using the first-in, firstout method. Net realisable value is the estimated selling price in the ordinary course of business less applicable variable selling expenses.

Cash and cash equivalents

For the purposes of the statement of cash flows, cash and cash equivalents comprise cash on hand, deposits held at call with banks, cash investments with a maturity of three months or less from date of investment and bank overdrafts. Bank overdrafts are shown within borrowings in current liabilities on the statement of financial position.

Provisions and contingent liabilities

Provisions are recognised when the Group has a present obligation as a result of a past event, and it is probable that the Group will be required to settle that obligation. Provisions are measured at the directors' best estimate of the expenditure required to settle the obligation at the end of the reporting period, and are discounted to present value where the effect is material.

A contingent liability is a possible obligation that arises from past events and whose existence will only be confirmed by the occurrence or non-occurrence of one or more uncertain future events not wholly within the control of the Group. It can also be a present obligation arising from past events that is not recognised because it is not probable that outflow of economic resources will be required or the amount of obligation cannot be measured reliably.

A contingent liability is not recognised but is disclosed in the notes to the financial statements. When a change in the probability of an outflow occurs so that outflow is probable, it will then be recognised as a provision.

3. 主要會計政策(續)

存貨

存貨乃按成本或可變現淨值之較低者入 賬。成本以先入先出法計算。可變現淨值 乃於日常業務之估計售價減適用之可變銷 售開支。

現金及現金等值項目

在現金流量表中,現金及現金等值項目包 括手頭現金、銀行通知存款及於購入後 三個月內到期之現金投資及銀行透支。銀 行诱支呈列於財務狀況表流動負債之貸款 內。

撥備及或然負債

當本集團具有一項因過往事件導致之當前 責任,且很有可能本集團被要求履行該項 責任時,即確認撥備。撥備乃依據董事於 報告期末對履行該項責任所需開支之最佳 估計,若影響重大則將金額貼現為現值。

或然負債指因過往事件而產生的可能責 任,而有關責任會否存在,須視乎日後一 項或多項事件會否出現, 而出現與否非完 全由本集團控制; 也可以是因過往事件而 已經產生的責任,但因為將來需要撥出經 濟資源履行責任的機會不大,或不能對所 涉及金額作可靠計量而未有入賬處理。

或然負債不予入賬,但會在財務報表附註 披露。若情況有變以致將來可能需要撥出 資源以履行責任,即以撥備入賬。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments

Financial assets and financial liabilities are recognised on the statement of financial position when a group entity becomes a party to the contractual provisions of the instrument. Financial assets and financial liabilities are initially measured at fair value. Transaction costs that are directly attributable to the acquisition or issue of financial assets and financial liabilities (other than financial assets and financial liabilities at fair value through profit or loss) are added to or deducted from the fair value of the financial assets or financial liabilities, as appropriate, on initial recognition. Transaction costs directly attributable to the acquisition of financial assets or financial liabilities at fair value through profit or loss are recognised immediately in profit or loss.

Financial assets

The Group's financial assets are classified into one of the four categories, including financial assets at fair value through profit or loss, loans and receivables, heldto-maturity investments and available-for-sale financial assets. All regular way purchases or sales of financial assets are recognised and derecognised on a trade date basis. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the time frame established by regulation or convention in the marketplace. The accounting policies adopted in respect of each category of financial assets are set out below.

3. 主要會計政策(續)

具工癌金

當一家集團企業成為金融工具合約其中一 方時,於財務狀況表內確認為金融資產或 金融負債。金融資產及負債初步以公平值 計量。直接歸於金融資產或負債之交易成 本(以公平值計入損益的金融資產及金融 負債除外),於初步確認時計入金融資產 或負債之公平值或從中扣減。收購金融資 產或金融負債直接應佔,且以公平值計入 損益的交易成本即時於損益內確認。

金融資產

本集團之金融資產劃分為四類,包括以公 平值計入損益的金融資產,貸款及應收款 項,持至到期日投資及可供出售之金融資 產。金融資產之所有正常購買及出售均按 交易日期基準確認。正常購買及銷售乃指 須按規定或市場慣例規定之時間內交收資 產之金融資產買賣。每類金融資產採用之 會計政策説明如下。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial asset and of allocating interest income over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts (including all fees on points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial asset, or, where appropriate, a shorter period to the net carrying amount on initial recognition.

Income is recognised on an effective interest basis for financial asset other than those financial assets designated as at financial assets at fair value through profit or loss, of which interest income is included in net gains or losses.

Financial assets at fair value through profit or loss

Financial assets at fair value through profit or loss has two subcategories, including financial assets held for trading and those designated as at fair value through profit or loss on initial recognition.

A financial asset is classified as held for trading if:

- (a) it has been acquired principally for the purpose of selling in the near future; or
- (b) it is a part of a portfolio of identified financial instruments that the Group manages together and has a recent actual pattern of short-term profittaking; or
- (c) it is a derivative that is not designated and effective as a hedging instrument.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

實際利息法

實際利息法為計算金融資產之攤銷成本以 及分配於有關期間的利息收入之方法。實 際利率是於初次確認時可準確透過金融資 產之預計可用年期或(倘適用)在較短期 間內對估計未來現金收入(包括所支付或 收取能構成整體實際利率之所有費用、交 易成本及其他溢價或折價)折算為賬面淨 值的利率。

就金融資產而言,利息收入按實際利率基 準確認,惟指定按公平值計入損益之金融 資產,則是將利息收入計入淨收益或虧損 中。

以公平值計入損益的金融資產

以公平值計入損益的金融資產包括兩個分 類,即持作交易之金融資產及於初步確認 時指定為以公平值計入損益之金融資產。

下列情況下金融資產乃歸類為持作買賣:

- (a) 所收購之金融資產主要用於在不久 將來銷售;或
- (b) 屬於本集團整體管理之可識別金融 工具組合之一部份,且近期事實上有 出售以賺取短期利潤的模式;或
- (c) 屬於衍生工具(除指定及具有有效對 沖作用之工具之外)。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets at fair value through profit or loss (continued)

A financial asset other than a financial asset held for trading may be designated as at fair value through profit or loss upon initial recognition if:

- (a) such designation eliminates or significantly reduces a measurement or recognition inconsistency that would otherwise arise; or
- (b) the financial asset forms part of a group of financial assets or financial liabilities or both, which is managed and its performance is evaluated on a fair value basis, in accordance with the Group's documented risk management or investment strategy, and information about the grouping is provided internally on that basis; or
- (c) it forms part of a contract containing one or more embedded derivatives, and HKAS 39 permits the entire combined contract (asset or liability) to be designated as at fair value through profit or loss.

At the end of each reporting period subsequent to initial recognition, financial assets at fair value through profit or loss are measured at fair value, with changes in fair value recognised directly in profit or loss in the period in which they arise. The net gain or loss recognised in profit or loss includes any dividend or interest earned on the financial assets.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

以公平值計入損益的金融資產(續)

持作交易之金融資產以外之金融資產倘符 合下列條件,則於初步確認時可被指定為 以公平值計入損益之金融資產:

- (a) 該指定消除或主要減低以其他方式 計量或確認而出現之不一致計量或 確認;或
- (b) 金融資產構成按本集團列明之風險 管理或投資策略管理的一組金融資 產或金融負債或者兩者同時具有, 並以公平值為基準評估其表現,及按 該基準提供有關組別的內部資訊;或
- (c) 構成含有一項或多項內置衍生工具 之合約的一部份,及香港會計準則 第39號准許全部合併合約(資產或負 債)指定為按公平值計入損益。

於初步確認後之各報告期末,以公平值計 入損益之金融資產以公平值計量,而公平 值變化直接於所產生期間之損益內確認。 在損益內確認之盈利或虧損淨額包括從金 融資產賺取之任何股息或利息。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Loans and receivables

Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. At the end of each reporting period subsequent to initial recognition, loans and receivables (including trade and other receivables, cash and cash equivalents, amounts due from associates and amount due from a jointly controlled entity) are carried at amortised cost using the effective interest method, less any identified impairment losses (see accounting policy in respect of impairment loss on financial assets below).

Available-for-sale financial assets

Available-for-sale financial assets are non-derivatives that are either designated or not classified as any of the other categories (set out above). At the end of each reporting period subsequent to initial recognition, available-for-sale financial assets are measured at fair value. Changes in fair value are recognised in other comprehensive income and accumulated under the heading of investments revaluation reserve, until the financial asset is disposed of or is determined to be impaired, at which time, the cumulative gain or loss previously accumulated in the investment revaluation reserve is reclassified to profit or loss (see accounting policy in respect of impairment loss on financial assets below).

For available-for-sale equity investments that do not have a quoted market price in an active market and whose fair value cannot be reliably measured and derivatives that are linked to and must be settled by delivery of such unquoted equity instruments, they are measured at cost less any identified impairment losses at the end of each reporting period subsequent to initial recognition (see accounting policy in respect of impairment loss on financial assets below).

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

貸款及應收款項

貸款及應收款項乃固定或可釐定付款,並 未於活躍市場掛牌之非衍生金融資產。 於初步確認後之各報告期末,貸款及應收 款項(包括貿易及其他應收款項、現金及 現金等值項目、應收聯營公司款項以及應 收共同控制實體款項)按實際利率法計算 之攤銷成本減任何已辨別之減值虧損入賬 (有關下文金融資產之減值虧損,請參閱 會計政策)。

可供出售金融資產

可供出售金融資產乃被指定為或者無法歸 入其他(如上所述)類別的非衍生金融工 具。於初步確認後之各報告期末,可供出 售金融資產以公平值計量。公平值變化於 其他全面收入內確認, 並於投資重估儲備 項下累積,直至該金融資產被出售或被釐 定應予減值,屆時之前於投資重估儲備累 積的累積損益將會重新分類至損益(有關 下文金融資產之減值虧損,請參閱會計政 策)。

於活躍市場並無可報市價而其公平值未能 可靠地計量,且有相連之衍生工具及必須 以交付無報價股票工具作結算的可供出 售股票投資,於初步確認後之各報告期末 按成本減任何已辨認減值虧損計量(有關 下文金融資產之減值虧損,請參閱會計政 策)。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Impairment of financial assets

Financial assets, other than those at financial assets at fair value through profit or loss, are assessed for indicators of impairment at the end of each reporting period. Financial assets are impaired where there is objective evidence that, as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the financial asset, the estimated future cash flows of the financial assets have been impacted.

For an available-for-sale equity investment, a significant or prolonged decline in the fair value of that investment below its cost is considered to be objective evidence of impairment.

For all other financial assets, objective evidence of impairment could include:

- (a) significant financial difficulty of the issuer or counterparty; or
- (b) default or delinquency in interest or principal payments; or
- (c) it becoming probable that the borrower will enter bankruptcy or financial re-organisation.

For certain categories of financial asset, such as trade receivables, assets that are assessed not to be impaired individually are subsequently assessed for impairment on a collective basis. Objective evidence of impairment for a portfolio of receivables could include the Group's past experience of collecting payments, an increase in the number of delayed payments in the portfolio past the average credit period of 7 to 90 days, observable changes in national or local economic conditions that correlate with default on receivables.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

金融資產減值

於各報告期末評估金融資產有否減值跡 象,惟按公平值計入損益之金融資產除 外。倘有客觀證據顯示金融資產首次確認 後發生的一項或多項事件導致相關投資之 估計未來現金流量被削弱,則金融資產視 為已減值。

就可供出售股本投資而言,倘該投資的公 平值長期或持續下跌至低於其成本,則被 視為減值之客觀證據。

就所有其他金融資產而言,減值之客觀證 據包括:

- (a) 發行人或交易對手出現重大財政困 難;或
- (b) 拖欠或不支付利息或本金付款;或
- (c) 借貸方很可能破產或進行財務重 組。

就若干類別之金融資產(例如貿易往來應 收款項)而言,被評為不會單獨作出減值 之 資產會於其後彙集一併評估減值。 應收 賬款組合出現減值之客觀證據包括本集團 過往收款記錄、組合內延遲付款之拖欠期 超過7至90日平均信貸期之宗數上升,以 及國家或地區經濟狀況出現明顯變動導致 應收賬款未能償還。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Impairment of financial assets (continued)

For financial assets carried at amortised cost, an impairment loss is recognised in profit or loss when there is objective evidence that the asset is impaired, and is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the original effective interest rate.

For financial assets carried at cost, the amount of the impairment loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the current market rate of return for a similar financial asset. Such impairment loss will not be reversed in subsequent periods.

The carrying amount of the financial asset is reduced by the impairment loss directly for all financial assets with the exception of trade receivables, where the carrying amount is reduced through the use of an allowance account. Changes in the carrying amount of the allowance account are recognised in profit or loss. When a trade receivable is considered uncollectible, it is written off against the allowance account. Subsequent recoveries of amounts previously written off are credited to profit or loss.

For financial assets measured at amortised cost, if, in a subsequent period, the amount of impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment losses was recognised, the previously recognised impairment loss is reversed through profit or loss to the extent that the carrying amount of the asset at the date the impairment is reversed does not exceed what the amortised cost would have been had the impairment not been recognised.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

金融資產減值(續)

就按已攤銷成本列賬之金融資產而言,當 有客觀證據證明資產已減值,減值虧損於 損益中確認,並按資產賬面值與按原實際 利率貼現之估計日後現金流量現值之差額 計算。

就按成本列賬之金融資產而言,減值虧損 金額乃資產賬面值與估計未來現金流折現 計算的現值兩者之間的差額,而折現率為 同類金融資產之現時市場回報率。該減值 虧損在期後不可撥回。

所有金融資產之減值虧損會直接於金融資 產之賬面值中作出扣減,惟貿易往來應收 賬款除外,貿易往來應收賬款之賬面值 會透過撥備賬作出扣減。撥備賬內之賬面 值變動會於損益中確認。當貿易往來應收 賬款被視為不可收回時,將於撥備賬內撇 銷。先前已撇銷的款項如其後收回,將撥 回損益內。

就按攤銷成本計量之金融資產而言,倘減 值虧損額於隨後期間有所減少,而有關減 少在客觀上與確認減值後發生之事件有 關,則先前已確認之減值虧損將透過損益 予以撥回,惟該資產於減值被撥回當日之 賬面值不得超過未確認減值時之已攤銷成 本。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Impairment of financial assets (continued)

Impairment losses on available-for-sale equity investments will not be reversed in profit or loss in subsequent periods. Any increase in fair value subsequent to impairment loss is recognised directly in equity. For available-for-sale debt investments, impairment losses are subsequently reversed if an increase in the fair value of the investment can be objectively related to an event occurring after the recognition of the impairment loss.

Financial liabilities and equity instruments

Financial liabilities and equity instruments issued by a group entity are classified according to the substance of the contractual arrangements entered into and the definitions of a financial liability and an equity instrument.

An equity instrument is any contract that evidences a residual interest in the assets of the Group after deducting all of its liabilities. The Group's financial liabilities are generally classified into financial liabilities at fair value through profit or loss and other financial liabilities. The accounting policies adopted in respect of financial liabilities and equity instruments are set out below.

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial liability and of allocating interest expense over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash payments through the expected life of the financial liability, or, where appropriate, a shorter period to the net carrying amount on initial recognition.

Interest expense is recognised on an effective interest basis other than those financial liabilities designated as at financial liabilities at fair value through profit or loss, of which the interest expense is included in net gains or losses.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

金融資產減值(續)

可供出售股本投資之減值虧損不會於其後 期間在損益內撥回。減值虧損後公平值的 任何增加將直接確認為權益。就可供出售 債務投資而言,倘該投資公平值之增加可 客觀地與確認減值虧損後之某一事件發生 聯繫,減值虧損將隨後撥回。

金融負債及權益工具

由一間集團公司發行之金融負債及權益工 具,乃依據所簽署合約安排之實質,及對 金融負債及權益工具之界定進行歸類。

一項權益工具乃證明於本集團資產之剩餘 權益(扣減其所有負債後)之任何合約。 本集團之金融負債一般分為以公平值計入 損益之金融負債及其他金融負債。就金融 負債及權益工具所採納之會計政策列載如 下。

實際利息法

實際利息法為計算金融負債之攤銷成本以 及分配於有關期間的利息開支之方法。實 際利率是於初步確認時可準確透過金融負 債之預計年期或(倘適用)在較短期間內 對估計未來現金付款折算為賬面淨值的利

利息開支按實際利率基準確認,惟指定按 公平值計入損益之金融負債,則是將利息 開支計入淨收益或虧損中。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Other financial liabilities

Other financial liabilities including trade and other payables, amounts due to related companies, bank borrowings and obligations under finance leases are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest rate method.

Convertible loan note

Convertible loan note issued by the Company that contain both financial liability and equity components are classified separately into respective liability and equity components on initial recognition.

On initial recognition, the fair value of the liability component is determined using the prevailing market interest rate of similar non-convertible debts. The difference between the gross proceeds of the issue of the convertible loan note and the fair value assigned to the liability component, representing the embedded call option for the holder to convert the loan note into equity, is included in equity (convertible loan note reserve).

In subsequent periods, the liability component of the convertible loan note is carried at amortised cost using the effective interest method. The equity component, representing the option to convert the liability component into ordinary shares of the Company, will remain in convertible loan note reserve until the embedded option is exercised, which the convertible loan note reserve and the carrying amount of the liability component at the time of conversion, is transferred to share capital and share premium as consideration for the shares issued. Where the option remains unexercised at the expiry date, the balance stated in convertible loan note reserve will be released to the accumulated losses. No gain or loss is recognised in profit or loss upon conversion or expiration of the option.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

其他金融負債

其他金融負債包括貿易往來及其他應付款 項,應付關聯公司款項,銀行貸款及融資 租賃承擔,乃採用實際利率法計算攤銷成 本入賬。

可換股貸款票據

本集團發行之可換股貸款票據包含金融負 債及權益部份,並於初步確認時分開歸類 於各自負債及權益部份。

於初步確認時,負債部份之公平值乃按類 似非可換股債券之現行市場息率釐定。發 行可換股貸款票據所得款項淨額與歸入負 債部份之公平值之差額(代表持有人將貸 款票據轉換為權益之內置認購期權)計入 權益(可換股貸款票據儲備)。

其後期間可換股貸款票據之負債部份採用 實際利率法以攤銷成本入賬。權益部份 (代表將負債部份轉換為本公司普通股之 期權)將保留於可換股貸款票據儲備內直 至內置期權被行使,及可換股貸款票據儲 備及兑換時負債部份之賬面值將作為已發 行股份之代價轉撥至股本及股份溢價。若 該期權於到期日仍未行使,則於可換股貸 款票據儲備呈列之餘額將被用於撥入累計 虧損。期權於換股或失效時之損益概不會 於損益內確認。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued)

Convertible loan note (continued)

Transaction costs that relate to the issue of the convertible loan note are allocated to the liability and equity components in proportion to the allocation of the gross proceeds. Transaction costs relating to the equity component are charged directly to equity. Transaction costs relating to the liability component are included in the carrying amount of the liability portion and amortised over the period of the convertible loan note using the effective interest method.

Equity instruments

Repurchase of the Company's own equity instruments is recognised and deducted directly in equity. No gain or loss is recognised in profit or loss on the purchase, sale, issue or cancellation of the Company's own equity instruments.

Derivative financial instruments and hedging

Derivatives are initially recognised at fair value at the date a derivative contract is entered into and are subsequently remeasured to their fair value at the end of each reporting period. The resulting gain or loss is recognised in profit or loss immediately unless the derivative is designated and effective as a hedging instrument, in which event the timing of the recognition in profit or loss depends on the nature of the hedge relationship. The Group designates certain derivatives as either hedges of the fair value of fixed-rate bank borrowings (fair value hedges) and hedges of highly probable forecast transactions for foreign currency exposure (cash flow hedges), or hedges of net investments in foreign operations.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

可換股貸款票據(續)

發行可換股貸款票據有關交易成本乃按 所得款項分配比例,分配至負債及權益部 份。與權益部份相關之交易成本直接從權 益扣除。與負債部份相關之交易成本計入 負債部份之賬面值並以實際利率法於可換 股貸款票據年期內攤銷。

股本工具

本公司回購其本身之股本工具時乃直接於 股本中確認及扣除。因購買、出售、發行 或註銷本公司本身之股本工具而引起之收 益或虧益不會於損益內確認。

衍生金融工具及對沖

衍生工具最初於訂立衍生工具合約當日按 公平值確認,其後於各報告期末按公平值 重新計量。此項確認法導致之收益或虧 損隨即確認為損益,除非衍生工具指定為 對沖工具並按其生效。倘其指定為對沖工 具,確認損益之時間則取決於對沖關係的 性質。本集團指定若干衍生工具為對沖定 息銀行借貸的公平值(公平值對沖)及對 沖很可能發生的外幣風險預期交易(現金 流量對沖);或對沖外地營運的淨投資。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Financial instruments (continued) Financial quarantee contracts

A financial guarantee contract is a contract that requires the issuer to make specified payments to reimburse the holder for a loss it incurs because a specified debtor fails to make payment when due in accordance with the original or modified terms of a debt instrument. A financial quarantee contract issued by the Group and not designed as at fair value through profit or loss is recognised initially at its fair value less transaction costs that are directly attributable to the issue of the financial guarantee contract. Subsequent to initial recognition, the Group measures the financial guarantee contact at the higher of: (i) the amount determined in accordance with HKAS 37 Provisions, Contingent Liabilities and Contingent Assets; and (ii) the amount initially recognised less, when appropriate, cumulative amortisation recognised in accordance with HKAS 18 Revenue.

Derecognition

Financial assets are derecognised when the rights to receive cash flows from the assets expire or, the financial assets are transferred and the Group has transferred substantially all the risks and rewards of ownership of the financial assets. On derecognition of a financial asset, the difference between the asset's carrying amount and the sum of the consideration received and the cumulative gain or loss that had been recognised directly in equity is recognised in profit or loss.

Financial liabilities are derecognised from the Group's consolidated statement of financial position when the obligation specified in the relevant contract is discharged, cancelled or expires. The difference between the carrying amount of the financial liability derecognised and the consideration paid or payable is recognised in profit or loss.

3. 主要會計政策(續)

金融工具(續)

財務擔保合約

財務擔保合約為當某一指定債務人不能根 據債務工具的原有或經修訂條款支付到期 債務,而要求發行人作出指定之付款,以 償付持有人因此而發生之損失之合約。由 本集團發行及並未指定為按公平值計入損 益之財務擔保合約按公平值減發行財務擔 保合約直接應佔之交易成本初步確認。於 初步確認後,本集團按以下兩項之較高者 計量財務擔保合約:(i)按香港會計準則第 37號「撥備、或然負債及或然資產」之規 定釐定之金額;及(ii)初步確認金額減(如 適用)按香港會計準則第18號「收益」確認 之累計攤銷。

終止確認

當自一項金融資產收取現金流量之權利屆 滿,或該項金融資產已轉讓且本集團已大 體上轉移該金融資產所有權之全部風險及 報償,該金融資產即被終止確認。於終止 確認某項金融資產時,有關資產賬面值及 已收代價之和,與已直接於權益確認之累 積收益或虧損之差額乃於損益內確認。

當有關合約規定之責任被解除、取消或屆 滿之時,金融負債則自本集團之綜合財務 狀況表內移除。被終止確認之金融負債賬 面值與已付或應付代價之差額乃於損益內 確認。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Properties held for sale

Properties held for sale are stated at the lower of cost and net realisable value.

Impairment

At the end of each reporting period, the Group reviews the carrying amounts of its tangible assets and intangible assets to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss or the impairment loss recognised in prior years is no longer exist or have decreased. If the recoverable amount of an asset is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset is reduced to its recoverable amount. An impairment loss is recognised as an expense immediately.

Where an impairment loss subsequently reverse, the carrying amount of the asset other than goodwill is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised as income immediately.

Share-based payment transactions

Equity-settled share-based payment transactions

Share options granted to employees

For grants of share options which are conditional upon satisfying specified vesting conditions, the fair value of services received determined by reference to the fair value of share options granted at the grant date is expensed on a straight-line basis over the vesting period, with a corresponding increase in equity (share options reserve). The impact of the revision of the original estimates during the vesting period, if any, is recognised in profit or loss with a corresponding adjustment to share options reserve.

3. 主要會計政策(續)

持有供出售物業

持有供出售物業以成本及可兑現淨值之較 低者呈列。

減值

於各報告期末,本集團會對有形資產及無 形資產之賬面金額進行核查,以確定是否 有跡象顯示這些資產已蒙受減值虧損或 過往年度確認之減值虧損不再存在或已予 減少。倘資產之估計可收回金額低於其賬 面值,則將該資產之賬面金額減低至其可 收回金額。減值虧損會即時確認為一項費 用。

倘減值虧損於其後撥回,除商譽以外之資 產之賬面金額增加至其可收回金額之重新 估計值,惟增加後之賬面金額不能超過該 資產過往年度已確認為無減值虧損之賬面 金額。減值虧損之撥回即時確認為收入。

以股份付款之交易

以權益結算並以股份付款之交易

授予僱員之優先認股權

就授出須符合指定歸屬條件之優先認股 權而言,參考於授出日期授出優先認股權 之公平值而釐定所得服務之公平值,於 歸屬期內以直線法確認為開支,並於權益 (優先認股權儲備)中作出相應增加。對 原先估計所作修訂於歸屬期內的影響(如 有),在損益內確認,並對優先認股權儲 備作相應調整。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Share-based payment transactions (continued) Equity-settled share-based payment transactions (continued)

Share options granted to employees (continued) For share options which are vested at the date of grant, the fair value of the share options granted is expensed immediately to profit or loss.

At the time when the share options are exercised, the amount previously recognised in share options reserve will be transferred to share premium. When the share options are forfeited after the vesting date or are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in share options reserve will be transferred to retained profits.

Accounting for derivative financial instruments and hedging activities

Derivatives are initially recognised at fair value on the date a derivative contract is entered into and are subsequently remeasured at their fair value at the end of each reporting period. The method of recognising the resulting gain or loss depends on whether the derivative is designated as a hedging instrument, and if so, the nature of the item being hedged. The Group designates certain derivatives as either: (i) hedges of the fair value of recognised assets or liabilities or a firm commitment (fair value hedge); and (ii) hedges of highly probable forecast transactions (cash flow hedge).

The Group documents at the inception of the transaction the relationship between hedging instruments and hedged items, as well as its risk management objective and strategy for undertaking various hedge transactions. The Group also documents its assessment, both at the inception of the hedge and on an ongoing basis, of whether the derivatives that are used in hedging transactions are highly effective in offsetting changes in fair values or cash flows of the hedged items.

3. 主要會計政策(續)

以股份付款之交易(續)

以權益結算並以股份付款之交易(續)

授予僱員之優先認股權(續)

就於授出日期歸屬之優先認股權而言,所 授出優先認股權之公平值即時在損益內支 銷。

於行使優先認股權時,先前在優先認股權 儲備中確認之金額將轉撥至股份溢價。倘 優先認股權於歸屬期後被沒收,或於屆滿 日期仍末行使,則先前在優先認股權儲備 中確認之金額將轉撥至保留溢利。

衍生金融工具及對沖活動之會計處理

衍生工具初始時按公平值於訂立衍生工具 合約之日期確認,其後於各報告末按其公 平值重新計算。確認所得損益之方法視乎 衍生工具是否被指定為對沖工具而定,倘 被指定為對沖工具,則取決於所對沖之項 目性質。本集團指定若干衍生工具為:(i) 對沖已確認資產或負債之公平值或一項肯 定承擔(公平值對沖);及(ii)對沖極有可能 進行之預期交易(現金流量對沖)。

本集團於交易開始時記錄對沖工具與對沖 項目之間的關係,以及其風險管理目標及 進行多項對沖交易之策略。本集團亦於 對沖開始時及持續地記錄對其用於對沖交 易之衍生工具是否可相當有效地抵銷對沖 項目之公平值或現金流量之變動所作的評 估。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Accounting for derivative financial instruments and hedging activities (continued)

(i) Fair value hedge

Changes in the fair value of derivatives that are designated and qualify as fair value hedges are recognised in the consolidated income statement immediately, together with any changes in the fair value of the hedged item that is attributable to the hedged risk. The adjustment to the carrying amount of the hedged item for which the effective interest is used is amortised to profit or loss as soon as an adjustment exists. The adjustment is based on a recalculated effective interest rate at the date the amortisation begins.

Hedge accounting is discontinued when the Group revokes the hedge relationship, the hedging instrument expires or is sold, terminated, or exercised, or no longer qualifies for hedge accounting.

(ii) Cash flow hedge

The effective portion of changes in the fair value of derivatives that are designated and qualify as cash flow hedges are recognised in equity. The gain or loss relating to the ineffective portion is recognised immediately in the consolidated income statement.

Amounts accumulated in equity are recognised in the consolidated income statement as the underlying hedged items are recognised. When a hedging instrument expires or is sold, or when a hedge no longer meets the criteria for hedge accounting, any cumulative gain or loss existing in equity at that time remains in equity and is recognised when the forecast transaction is ultimately recognised in the consolidated income statement. When a forecast transaction is no longer expected to occur, the cumulative gain or loss that was reported in equity is immediately transferred to the consolidated income statement.

3. 主要會計政策(續)

衍生金融工具及對沖活動之會計處理

(i) 公平值對沖

凡被指定及符合條件作為公平值對 沖的衍生工具之公平值變動, 連同因 對沖風險導致的對沖資產或負債的 公平值之任何變動即時於綜合損益 表內確認。就採用實際利率法入賬 之對沖項目之賬面值所作之調整,於 出現調整時即時於損益內攤銷。調 整乃根據攤銷開始當日之重新計算 實際利率而作出。

倘本集團撤銷對沖關係、對沖工具 期滿或售出、終止或行使,或不再符 合對沖會計之準則,則不再作對沖會 計處理。

(ii) 現金流量對沖

凡被指定及符合條件作為現金流量 對沖的衍生工具公平值變動之有 效部份於權益本內確認。有關無效 部份的損益即時於綜合損益表內確 認。

於權益所累計之金額於相關對沖項 目獲確認時,於綜合損益表內確認。 當對沖工具屆滿或出售,或當對沖不 再符合對沖會計方法之條件時,當時 於權益內存在之任何累計損益仍保 留於權益內,並於預期交易最終於綜 合損益表內確認時予以確認。當預 期交易預期不再進行時,權益所呈列 之累計損益會即時轉撥至綜合損益 表內。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Accounting for derivative financial instruments and hedging activities (continued)

(iii) Derivatives that do not qualify for hedge accounting and those not designated as hedges

Changes in the fair value of any derivative instruments that do not qualify for hedge accounting and those not designated as hedges are recognised immediately in the consolidated income statement.

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY

In the application of the Group's accounting policies, which are described in note 3, management is required to make judgments, estimates and assumptions about the carrying amounts of assets and liabilities that are not readily apparent from other sources. The estimates and associated assumptions are based on historical experience and other factors that are considered to be relevant. Actual results may differ from these estimates.

The estimates and underlying assumptions are reviewed on an ongoing basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised if the revision affects only that period, or in the period of the revision and future periods if the revision affects both current and future periods.

3. 主要會計政策(續)

衍生金融工具及對沖活動之會計處理

(iii) 不符合資格進行對沖會計及並非被 指定為對沖的衍生工具

> 凡不符合條件進行對沖會計及並非 被指定為對沖之任何衍生工具公 平值變動會即時於綜合損益表內確 認。

4. 關鍵會計判斷及重要估計不確定 因素

在應用附計第3項所述之本集團會計政策 時,管理層必須就未能從其他資料來源確 定之資產及負債賬面值作出判斷、估計及 假設。估計及相關假設乃按過往經驗及其 他被視為有關之因素而作出。實際業績可 能有別於此等估計數字。

估計及相關假設按持續基準予以檢討。倘 修訂僅影響該修訂期間,會計估計之修訂 於修訂估計期間確認,或倘修訂影響現時 及日後期間,則於修訂之期間及日後期間 確認。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY** (continued)

Provision for impairment loss on trade and other receivables

The provision for impairment loss on trade and other receivables of the Group is based on the evaluation of collectability and aging analysis of accounts and on management's judgment. A considerable amount of judgment is required in assessing the ultimate realisation of these receivables, including the current creditworthiness and the past collection history of each account. If the financial conditions of the debtors were to deteriorate, resulting in an impairment of their ability to make payments, additional allowances may be required.

Provision for obsolete inventories

The management of the Group reviews an aging analysis at the end of each reporting period, and makes provision for obsolete and slow-moving inventory items. The management estimates the net realisable value for such finished goods based primarily on the latest invoice prices and current market conditions. The Group carries out an inventory review on a product-by-product basis at the end of each reporting period and makes provision for obsolete items.

Estimated impairment for goodwill

Determining whether goodwill is impaired requires an estimation of the value in use of the cash generating units to which goodwill has been allocated. The value in use calculation requires the Group to estimate the future cash flows expected to arise from the cash-generating unit and a suitable discount rate in order to calculate the present value. As at December 31, 2009, the carrying amount of goodwill was approximately HK\$30,189,000 (2008: HK\$31,611,000). Details of the recoverable amount calculation are disclosed in note 21.

4. 關鍵會計判斷及重要估計不確定 因素(續)

貿易往來及其他應收賬款減值撥備

本集團之貿易往來及其他應收賬款減值撥 備,乃依據對可收回性評估、賬齡分析及 管理層之判斷而定。評估該等應收款項之 最終變現能力時需作出大量判斷,包括每 個賬戶之現有信貸能力及過往收賬紀錄。 若債務人之財務狀況惡化,導致其償付能 力降低,則可能需要額外撥備。

陳舊存貨撥備

本集團管理層於各報告期末審查賬齡分 析,對陳舊及滯銷存貨提撥準備。管理層 主要依據最後發票價格及現行市況估計此 等製成品之可變現淨值。本集團於各報告 期末逐項產品進行存貨審核,對陳舊存貨 提撥準備。

估計商譽減值

釐定商譽是否減值需要對商譽分配之現金 產生單位之使用價值進行估計。該使用價 值計算需要本集團估計有關現金產生單位 預期產生之未來現金流量及適當折現率, 以計算現值。於2009年12月31日,商譽賬 面 值 為 港 幣 30.189.000 元 (2008年: 港 幣 31,611,000元)。可收回金額計算詳情披 露於附註第21項。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

4. CRITICAL ACCOUNTING JUDGMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY** (continued)

Fair value of derivatives and other financial instruments

The fair value of financial instruments that are not traded in an active market is determined by using valuation techniques. The Group uses its judgment to select a variety of methods and make assumptions that are mainly based on market conditions existing at the end of each reporting period.

Income taxes

The Group is subject to income taxes in numerous jurisdictions. Significant judgment is required in determining the worldwide provision for income taxes. Where the final tax outcome of these matters is different from the amounts that were initially recorded, such differences will accordingly be adjusted in the relevant tax account in the year in which such determination is made.

4. 關鍵會計判斷及重要估計不確定 因素(續)

衍生工具及其他金融工具之公平值

非於活躍市場買賣之金融工具之公平值乃 採用估值技巧計算。本集團採用其判斷以 選取多種不同方法及根據於各報告期末當 時之市況作出假設。

所得税

本集團須於眾多司法權區繳納所得稅。釐 定全球範圍之所得税撥備須作出重要判 斷。倘最終税務結果不同於初步紀錄金 額,有關差異將於作出釐定年度內之稅項 賬目作出調整。

5. TURNOVER

5. 營業額

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$′000 港幣千元
Calas of goods to sustamore	銷售商品予客戶,		
Sales of goods to customers, less returns and discounts	扣除退回及折扣	1 162 540	1 222 657
		1,162,548	1,232,657
Maintenance service income	保養維修服務之收入	77,431	74,589
Rental income	租金收入	737	983
		1,240,716	1,308,229

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

6. SEGMENT INFORMATION

The Group has adopted HKFRS 8 Operating Segments with effect from January 1, 2009. HKFRS 8 is a disclosure standard that requires operating segments to be identified on the basis of internal reports about components of the Group that are regularly reviewed by the chief operating decision maker for the purposes of allocating resources to segments and assessing their performance. In contrast, the predecessor standard (HKAS 14 Segment Reporting) required an entity to identify two sets of segments (business and geographical), using a risks and returns approach. In the past, the Group's primary reporting segment was business segment. The adoption of HKFRS 8 has resulted in a redesignation of the Group's reportable segments as compared with the primary reportable segments determined in accordance with HKAS 14.

In prior year, the Group organised into four operating divisions: cars and car accessories, electrical appliances, property investment and fashion apparels and accessories. In current year, the Group has reclassified its previously reporting segments into three operating divisions: car, electrical appliances and fashion apparels and accessories. These divisions are the basis on which the Group reports its segment information.

The three operating and reportable segments are as follows:

Car Trading of cars and related

accessories and provision of car repairing services

Electrical appliances Distribution of air-conditioning

> products, audio-visual equipment, car audio and other electrical appliances

Fashion apparels and

accessories

Distribution and retail of fashion apparels and accessories

6. 分類資料

自2009年1月1日起,本集團已採納香港 財務報告準則第8號「經營分類」。香港財 務報告準則第8號為一項披露準則,規定 經營分類的識別乃根據本集團主要營運決 策者為分配資源至各分類及評估其表現而 定期審閱有關本集團組成部份之內部報告 為基準。相對地,此準則前身(香港會計 準則第14號[分類報告])規定一家企業使 用風險和回報方法以識別兩項分類(業務 及地區)。以往,本集團的主要報告形式 為業務分類。對照香港會計準則第14號所 指定的主要報告分類,採納香港財務報告 準則第8號已導致本集團重新設定報告分 類。

於上一年度,本集團之業務劃分為4個經 營部門:汽車及汽車配件、電器、物業投 資及時裝及配飾。於本年度,本集團將 其過往呈報之業務重新分類為3個經營部 門:汽車、電器及時裝及配飾。該等部門 為本集團呈報其主要分類資料之基準。

三個經營業務及報告分類如下:

汽車 買賣汽車及相關配件及

提供汽車維修服務

電器 分銷空調產品、影音設備、

> 汽車音響及 其他電器

分銷及零售時裝及配飾 時裝及

配飾

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Segment revenue and results

分類收益及業績

		Car 汽車 HK\$'000 港幣千元			Others 其他 HK\$'000 港幣千元	Eliminations 抵銷 HK\$'000 港幣千元	Consolidated 綜合賬目 HK\$'000 港幣千元
Turnover	營業額						
External sales Inter-segment sales	外部銷售收益 業務之間銷售收益	976,356 -	177,193 2,184		16,569 -	(2,216)	1,240,716 –
Total turnover	營業總額	976,356	179,377	70,630	16,569	(2,216)	1,240,716
Inter-segment sales are charged at arm's length	業務之間銷售 按正常價格收取						
Results	業績						
Segment results	分類業績 	(48,461)	(2,017)	(24,959)	(20,882)		(96,319)
Interest income	利息收入						2,575
Unallocated corporate expenses	未分類公司支出					_	(26,730)
Loss from operations	經營虧損						(120,474)
Finance costs	財務費用						(9,236)
Restructuring costs Impairment on available-for-sale	重組費用 可供出售金融資產之						(10,081)
financial assets	可供山告並融具座之 減值						(6,000)
Impairment on goodwill	商譽減值	_	_	(3,176)	_	_	(3,176)
Share of results of associates	應佔聯營公司業績	-	_	-	(95)	_	(95)
Share of result of a	應佔一間共同控制						
jointly controlled entity	實體業績	-	-	(1,729)	-	-	(1,729)
Loss before tax	除税前虧損						(150,791)
Income tax expenses	所得税開支					_	(399)
Loss for the year	本年度虧損					_	(151,190)

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Segment assets and liabilities

分類資產及負債

		Car 汽車 HK\$'000 港幣千元	Electrical appliances 電器 HK\$'000 港幣千元	Fashion apparels and accessories 時裝及配飾 HK\$'000 港幣千元	Others 其他 HK\$'000 港幣千元	Consolidated 綜合賬目 HK\$'000 港幣千元
Consolidated statement of financial position	綜合財務狀況表					
Assets Segment assets Interests in associates Unallocated corporate assets	資產 分類資產 於聯營公司之權益 未分類公司資產	341,693 -	74,891 -	79,249 -	81,410 -	577,243 - 200,634
Consolidated total assets	綜合總資產					777,877
Liabilities Segment liabilities Unallocated corporate liabilities	負債 分類負債 未分類公司負債	260,019	39,877	32,328	22,507	354,731
Consolidated total liabilities	綜合總負債					558,544

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Other segment information

其他分類資料

		Fashion					
		Car 汽車 HK\$'000 港幣千元		HK\$'000	Others 其他 HK\$'000 港幣千元	Unallocated 未分類 HK\$'000 港幣千元	Consolidated 綜合賬目 HK\$'000 港幣千元
Other information	其他資料						
Capital expenditures	資本支出	23,429	1,218	1,579	81	2,354	28,661
Depreciation	折舊	10,620	482	2,334	257	2,756	16,449
Amortisation of prepaid	預付租賃						
lease payments	款項攤銷	-	-	12	27	652	691
Fair value gains on investment	投資物業之						
properties	公平值收益	-	-	-	740	-	740
Reversal of properties held	持作出售物業撥回至						
for sale to net realisable value	可變現淨值	-	-	-	610	-	610
Gain/(loss) on disposal of property,	出售物業、廠房及設備之						
plant and equipment	收益/(虧損)	(2,433)	159	(3,834)	(93)	115	(6,086)
Impairment on available-for-sale	可供出售金融資產之						
financial assets	減值	-	-	-	-	6,000	6,000

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Segment revenue and results

分類收益及業績

		Car 汽車 HK\$'000 港幣千元		Fashion apparels and accessories 時裝及配飾 HK\$'000 港幣千元	Others 其他 HK\$'000 港幣千元	Eliminations 抵銷 HK\$'000 港幣千元	Consolidated 綜合賬目 HK\$'000 港幣千元
Turnover	營業額						
External sales Inter-segment sales	外部銷售收益 業務之間銷售收益	1,004,038	196,120 149	48,725 25	59,346 –	(174)	1,308,229 –
Total turnover	營業總額	1,004,038	196,269	48,750	59,346	(174)	1,308,229
Inter-segment sales are charged at arm's length	業務之間銷售 按正常價格收取						
Results	業績	25.050	(405)	(20.740)	(44.005)		4 707
Segment results	分類業績 	36,858	(405)	(20,740)	(11,006)	_	4,707
Interest income Unallocated corporate expenses	利息收入 未分類公司支出					_	8,812 (37,218)
Loss from operations Finance costs Impairment on available-for-sale	經營虧損 財務費用 可供出售金融資產之						(23,699) (8,298)
financial assets Provision for guarantee Transaction costs for a	減值 擔保撥備 一項終止收購之						(9,000) (950)
terminated transaction Share of results of associates	交易成本 應佔聯營公司業績	-	-	-	(18)	-	(6,008) (18)
Share of result of a jointly controlled entity	應佔一間共同控制 實體業績	-	-	(3,000)	-	-	(3,000)
Loss before tax Income tax expenses	除税前虧損 所得税開支						(50,973) (8,079)
Loss for the year	本年度虧損						(59,052)

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Segment assets and liabilities

分類資產及負債

		Car 汽車 HK\$'000 港幣千元	Electrical appliances 電器 HK\$'000 港幣千元	Fashion apparels and accessories 時裝及配飾 HK\$'000 港幣千元	Others 其他 HK\$'000 港幣千元	Consolidated 綜合賬目 HK\$'000 港幣千元
Consolidated statement of financial position	綜合財務狀況表					
Assets	資產					
Segment assets	分類資產	384,660	79,793	93,742	91,858	650,053
Interests in associates	於聯營公司之權益	-	-	-	95	95
Interests in a jointly controlled entity	於一間共同控制實體之 權益	_	_	_	_	_
Unallocated corporate assets	未分類公司資產			_	_	214,627
onanosatoa co.porato assets	1177 MA 17/E					
Consolidated total assets	綜合總資產					864,775
Liabilities	負債					
Segment liabilities	分類負債	250,268	24,101	36,886	15,805	327,060
Unallocated corporate liabilities	未分類公司負債					211,814
Consolidated total liabilities	綜合總負債					538,874

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Other segment information

其他分類資料

2008

				Fashion			
				apparels and			
		Car	appliances	accessories	Others		Consolidated
		汽車	電器	時裝及配飾	其他	未分類	綜合賬目
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Other information	其他資料						
Capital expenditures	資本支出	12,657	269	6,243	276	30,616	50,061
Depreciation	折舊	7,174	478	2,307	244	2,591	12,794
Amortisation of prepaid	預付租賃款項攤銷						
lease payments		-	-	9	25	272	306
Fair value losses on	投資物業之公平值虧損						
investment properties		-	-	-	641	-	641
Write-down of properties held	持作出售物業減值至						
for sale to net realisable value	可變現淨值	-	-	-	2,250	-	2,250
Fair value losses on other	其他以公平值計入損益之						
financial assets at fair value	金融資產之						
through profit or loss	公平值虧損	-	-	-	-	11	11
Gain/(loss) on disposal	出售物業、廠房及設備						
of property, plant	之收益/(虧損)						
and equipment		1,028	1	(86)	-	103	1,046
Impairment on available-for-sale	可供出售金融資產之						
financial assets	減值	-	-	-	-	9,000	9,000
Provision for guarantee	擔保撥備	-	-	-	-	950	950

Segment results represent the profit/(loss) generated by each segment without allocation of finance costs, restructuring costs, impairment on available-for-sale financial assets, impairment on goodwill, share of results of associates, share of result of a jointly controlled entity, provision for guarantee, transaction costs for a terminated transaction and income tax expenses. This is the measure reported to the chief operating decision maker for the purposes of resource allocation and assessment of segment measurement.

分類業績指各分類所產生之溢利/(虧 損),不包括財務費用、重組費用、可供 出售金融資產之減值、商譽減值、應佔聯 營公司業績、應佔一間共同控制實體業 績、擔保撥備、一項終止收購之交易成本 及所得税開支。此乃本集團之主要營運決 策者就資源分配及評估分類表現之報告計 量方式。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Geographical information

The Group's operations are mainly located in Hong Kong, Singapore, Malaysia, PRC and Macau. The following table provides an analysis of the Group's turnover by geographical market, irrespective of the origin of the goods/services:

地區資料

本集團之業務主要分佈於香港、新加坡、 馬來西亞、中國及澳門。下表按地區市場 分析本集團之營業額(不論商品/服務之 原產地):

		Turnov geographic 地區市場分	al market
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Hong Kong	香港	957,668	1,030,466
Singapore	新加坡	72,828	81,395
Malaysia	馬來西亞	31,294	35,804
PRC	中國	170,663	153,566
Macau	澳門	8,263	6,998
		1,240,716	1,308,229

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

6. SEGMENT INFORMATION (continued) 6. 分類資料(續)

Geographical information (continued)

The following is an analysis of the carrying amount of noncurrent assets (excluding deferred tax assets and derivative financial instrument) analysed by the geographical area in which the assets are located:

地區資料(續)

按資產所在地區分析之非流動資產(不包 括遞延税項資產及衍生金融工具)之賬面 值如下:

		Carrying of non-curre 非流動資產	nt assets*
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Hong Kong	香港	70,765	64,967
Singapore	新加坡	1,002	359
Malaysia	馬來西亞	249	239
PRC	中國	62,013	66,268
Macau	澳門	48	_
		134,077	131,833

Non-current assets excluding financial instruments and deferred tax assets.

7. OTHER OPERATING INCOME

7. 其他營業收入

		2009 HK\$'000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Commission income	佣金收入	2,808	3,297
Licence fee income for the	產品分銷權之		
right of distribution of products	版權費收入	_	2,000
Management fee refunded	獲退回管理費	_	580
Interest income	利息收入	2,575	8,812
Exchange gain, net	匯兑收益淨差額	266	769
Fair value gains on derivative	衍生金融工具之		
financial instruments	公平值收益	_	98
Gain on disposal of property,	出售物業、廠房及		
plant and equipment	設備之收益	_	1,046
Sundry income	雜項收入	283	261
		5,932	16,863

非流動資產不包括金融工具及遞延税項 資產。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

8. LOSS FROM OPERATIONS

8. 經營虧損

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Loss from operations has been arrived at after charging:	經營虧損已扣除:		
Auditors' remuneration Cost of inventories recognised as expenses (included write-down of inventories to net realisable value of approximately HK\$8,070,000	核數師酬金 確認為開支之存貨成本 (包括存貨減值至可變現 淨值約港幣8,070,000元 (2008年:港幣460,000元))	867	948
(2008: HK\$460,000))	,, , _ , _ , , , , , , , , , , , , ,	1,078,437	1,059,901
Amortisation of prepaid lease payments	預付租賃款項攤銷	691	306
Depreciation of:	折舊:		
Owned assets	自置資產	16,391	12,493
Assets held under finance leases	融資租賃資產	58	301
Fair value losses on other	其他以公平值計入損益之		
financial assets at fair	金融資產之		
value through profit or loss	公平值虧損	_	11
Staff costs, including directors'	僱員成本,		
emoluments	包括董事酬金	107,681	118,454
Operating lease rental in respect	就土地及樓宇之		
of land and buildings:	經營租賃租金:		
Minimum lease payments	最低租金	51,635	39,800
Contingent rentals	或然租金	1,202	2,224
Share-based payment expenses	股份付款開支	1,671	_

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

9. FINANCE COSTS

9. 財務費用

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Interest expenses on:	利息支出於:		
Bank loans, trust receipts loans	5年內全數償還之		
and overdrafts wholly repayable	銀行貸款、信託		
within five years	收據貸款及透支	7,117	4,970
Bank loans wholly repayable	5年後全數償還之		
after five years	銀行貸款	799	878
Other loans wholly repayable	5年內全數償還之		
within five years	其他貸款	890	57
Effective interest expense on	可換股貸款票據之		
convertible loan note	實際利息支出	_	1,962
		8,806	7,867
Finance lease charges	融資租賃費用	5	28
Bank charges	銀行費用	425	403
		9,236	8,298

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

10.INCOME TAX EXPENSES

Hong Kong Profits Tax is calculated at 16.5% (2008: 16.5%) of the estimated assessable profit arising in Hong Kong for the year.

Outside Hong Kong taxation is calculated at the rates prevailing in the respective jurisdictions.

10. 所得税開支

香港利得税乃根據本年度於香港產生之估 計應課税盈利按16.5%(2008年:16.5%) 計算。

香港以外税項乃根據各自司法權區之現行 税率計算。

		2009 HK\$'000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Current tax:	本年度税項:		
Hong Kong	香港	_	6,953
Outside Hong Kong	香港以外	386	1,116
		386	8,069
Deferred tax: (note 36)	遞延税項:(附註第36項)		
Hong Kong	香港	_	_
Outside Hong Kong	香港以外	13	10
		13	10
Income tax expenses attributable to	本公司及其附屬公司		
the Company and its subsidiaries	應佔所得税開支	399	8,079

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

10. INCOME TAX EXPENSES (continued)

10. 所得税開支(續)

The tax expenses for the year can be reconciled to the loss before tax as follows:

本年度税項開支可與除税前虧損對賬如 下:

		2009		2008	
		HK\$'000 港幣千元	%	HK\$'000 港幣千元	%
Loss before tax	除税前虧損	(150,791)		(50,973)	
Tax at the Hong Kong	按香港利得税				
Profits tax rate of	税率16.5%				
16.5% (2008: 16.5%)	(2008年:16.5%)	(24,881)	(16.5)	(8,411)	(16.5)
Tax effect of share of	應佔一間共同控制				
result of a jointly	實體業績之				
controlled entity	税務影響	285	0.2	498	0.9
Tax effect of expenses that	就税務目的不可				
are not deductible for	扣減開支之				
tax purposes	税務影響	38,709	25.7	7,649	15.0
Tax effect of income that	就税務目的				
are not taxable for tax	無需課税之				
purposes	税務影響	(31,661)	(21.0)	(2,312)	(4.5)
Under provision in respect	以往年度不足				
of prior year	撥備	208	0.1	331	0.6
Utilisation of deferred	動用先前未予				
tax assets previously	確認之遞延				
not recognised	税項資產	(553)	(0.3)	6	_
Utilisation of tax losses	動用先前未予				
previously not recognised	確認之税項虧損	_	_	(133)	(0.2)
Tax effect of tax losses	未予確認税項虧損				
not recognised	之税務影響	19,922	13.2	8,763	17.2
Effect of different tax rates	於其他司法權區				
of subsidiaries and	經營之附屬公司				
associates operating in	及聯營公司				
other jurisdictions	不同税率之影響	(1,630)	(1.1)	1,688	3.3
Tax expense and effective	本年度税項開支				
tax rate for the year	及有效税率	399	0.3	8,079	15.8

There was no share of tax attributable to associates at December 31, 2009 and 2008.

於2009年及2008年12月31日,並無應佔 聯營公司之應佔税項。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

11 LOSS PER SHARE

The calculation of the basic loss per share is based on the loss for the year attributable to equity holders of the Company of approximately HK\$141,225,000 (2008: HK\$68,869,000) and on the weighted average number of 1,603,184,015 (2008: 1,525,254,170 (restated)) after adjusting for the effects of share subdivision approved on February 12, 2010. The basic loss per share for 2008 had been adjusted accordingly (note 51).

Diluted loss per share for the years ended December 31, 2009 and 2008 were the same as the basic loss per share. The Company's outstanding share options were not included in the calculation of diluted loss per share because the effects of the Company's outstanding share options were anti-dilutive.

11. 每股虧損

每股基本虧損之計算方法,乃根據本公 司權益持有人本年度應佔虧損約港幣 141,225,000元(2008年: 港幣68,869,000 元)及已就2010年2月12日批准之拆細股 份影響作調整之加權平均數1,603,184,015 股(2008年:1,525,254,170股(重列))計 算。2008年之每股基本虧損亦已作相應調 整(附註第51項)。

截至2009年及2008年12月31日止年度之 每股攤薄虧損與每股基本虧損相同。由於 本公司之未行使優先認股權具有反攤薄影 響,因此計算每股攤薄虧損時,本公司之 未行使優先認股權並無計算在內。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

12. DIRECTORS' AND EMPLOYEES' **EMOLUMENTS**

(a) Directors' emoluments

The emoluments paid or payable to each of the nine Directors (2008: eight Directors) were as follows:

12. 董事及僱員酬金

(a) 董事酬金

已付或應付給9名董事(2008年:8名 董事)每人之酬金如下:

Other emoluments 其他酬金

Total for 2009	2009年總額	282	2,697	1,075	30	4,084
		248	-	-	-	248
September 2, 2009)	獲委任) ————————————————————————————————————	30	-	-	-	30
(appointed on	(於2009年9月2日					
Peter Pi Tak YIN	尹彼德					
Ying Kwan CHEUNG	張應坤	90	_	-	_	90
Boon Seng TAN	陳文生	90	_	-	_	90
Raymond Cho Min LEE (resigned on June 3, 2009)	字早氏 (於2009年6月3日辭任)	38	_	_	-	38
Independent Non-executive Directors	獨立非執行董事 李卓民					
Kam Har YUE	余金霞 ————————————————————————————————————	34		_		34
Non-executive Director	非執行董事					
		-	2,697	1,075	30	3,802
(resigned on July 1, 2009)	(於2009年7月1日辭任)	-	479	6	6	491
Waison Chit Sing HUI	許捷成					
Tik Tung WONG	汪滌東	_	889	13	12	914
Jeff Man Bun LEE	李文彬	_	-	-	_	_,
Executive Directors Richard Man Fai LEE	執行董事 李文輝	_	1,329	1,056	12	2,397
		HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元
		袍金	其他福利	相關之獎金	之供款	酬金總額
		Fees	薪金及	與業務表現	福利計劃	emoluments
			otner benefits	payments	contributions 退休	Total
			and other	related	scheme contributions	
			Salaries	Performance	benefit	
				_	Retirement	
				スに削业		

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

12. DIRECTORS' AND EMPLOYEES' **EMOLUMENTS** (continued)

12. 董事及僱員酬金(續)

(a) Directors' emoluments (continued)

(a) 董事酬金(續)

Other emoluments 甘仙째仝

				其他酬金		
					Retirement	
			Salaries	Performance	benefit	
			and	related	scheme	
			other	incentive	contributions	
			benefits	payments	退休	Total
		Fees	薪金及	與業務表現	福利計劃	emoluments
		袍金	其他福利	相關之獎金	之供款	酬金總額
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Executive Directors	執行董事					
Richard Man Fai LEE	李文輝	_	2,499	3,500	12	6,011
Jeff Man Bun LEE	李文彬	_	-	350	2	352
Tik Tung WONG	汪滌東	_	981	1,000	12	1,993
Waison Chit Sing HUI	許捷成	_	1,046	400	12	1,458
		-	4,526	5,250	38	9,814
Non-executive Director	非執行董事					
Kam Har YUE	余金霞	34	_	_	_	34
Independent Non-executive Directors	獨立非執行董事					
Raymond Cho Min LEE	李卓民	90	_	_	_	90
Boon Seng TAN	陳文生	90	-	-	-	90
Ying Kwan CHEUNG	張應坤	90	_	_	_	90
		270	-	-	-	270
Total for 2008	2008年總額	304	4,526	5,250	38	10,118

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

12. DIRECTORS' AND EMPLOYEES' **EMOLUMENTS** (continued)

(a) Directors' emoluments (continued)

The performance related incentive payments are determined as a percentage of the turnover or the profit after tax of the Group.

There was no arrangement under which a Director waived or agreed to waive any remuneration during the years ended December 31, 2009 and 2008.

During the years ended December 31, 2009 and 2008, no emoluments were paid by the Group to the Directors as an inducement to join, or upon joining the Group, or as compensation for loss of office.

(b) Employees' emoluments

During the year, the five highest paid individuals included one Director (2008: two Directors), details of whose emoluments are set out in note 12(a) above. The emoluments of the remaining highest paid individuals were as follows:

12. 董事及僱員酬金(續)

(a) 董事酬金(續)

與業務表現相關之獎金乃依據本集 團之營業額或除稅後盈利之若干百 分比釐定。

並無任何董事於截至2009年及2008 年12月31日止年度放棄或同意放棄 任何酬金。

於 截 至2009年 及2008年12月31日 止 年度,本集團並無向董事支付任何 酬金,作為加入本集團之聘金或離 職賠償。

(b) 僱員酬金

年內,5位薪酬最高人士中,1位為董 事(2008年:2位董事),其酬金細節 已於上文附註第12(a)項內披露。餘 下薪酬最高人士之酬金如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Salaries and other benefits Retirement benefits scheme	薪金及其他福利 退休福利計劃之	9,045	6,986
contributions	終怀悔利計劃之 供款	35	24
		9,080	7,010

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

12. DIRECTORS' AND EMPLOYEES' **EMOLUMENTS** (continued)

(b) Employees' emoluments (continued)

The emoluments of the remaining highest paid individuals fell within the following bands:

12. 董事及僱員酬金(續)

(b) 僱員酬金(續)

於下列酬金範圍,最高酬金之人士 數目如下:

		2009 Number of employees 僱員人數	2008 Number of employees 僱員人數
HK\$1,000,001 - HK\$1,500,000	港幣1,000,001元一		
	港幣1,500,000元	2	_
HK\$1,500,001 - HK\$2,000,000	港幣1,500,001元一		
	港幣2,000,000元	-	2
HK\$2,500,001 - HK\$3,000,000	港幣2,500,001元一		
	港幣3,000,000元	1	1
HK\$4,500,001 - HK\$5,000,000	港幣4,500,001元一		
	港幣5,000,000元	1	_
		4	3

During the years ended December 31, 2009 and 2008, no emoluments were paid by the Group to the non-director, highest paid employees as an inducement to join, or upon joining the Group, or as compensation for loss of office.

於 截 至2009年 及2008年12月31日 止 年度,本集團並無向非董事最高薪 僱員支付任何酬金,作為加入本集 團之聘金或離職賠償。

13. RETIREMENT BENEFIT SCHEME

The Group operates a mandatory provident fund ("MPF") scheme for all qualifying employees of its Hong Kong subsidiaries. The assets of the scheme are held separately from those of the Group in funds under the control of trustees. The retirement benefit cost charged to the consolidated income statement during the year amounted to approximately HK\$2,181,000 (2008: HK\$2,644,000), which represents contributions paid or payable to the fund by the Group at the rates specified in the MPF Ordinance.

13. 退休福利計劃

本集團為其香港附屬公司所有合資格員 工設立一個強制性公積金(「強積金」)計 劃,該計劃之資產由信託人於獨立於本集 團資產之基金持有及控制。於本年度綜 合損益表已扣除退休福利費用約為港幣 2,181,000元(2008年:港幣2,644,000元), 此數額乃本集團按強積金條例指定比率對 該基金之已付或應付供款。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

13. RETIREMENT BENEFIT SCHEME (continued)

For subsidiaries other than in Hong Kong, contributions are made to the defined contribution schemes by the Group at rates specified in the rules of the schemes at the relevant jurisdiction. The contributions made by subsidiaries other than in Hong Kong during the year amounted to HK\$3,216,000 (2008: HK\$2,871,000).

14. PROVISION FOR GUARANTEE

Pursuant to a share purchase and subscription agreement dated June 30, 2006, a subsidiary of the Company provided a guarantee amounting to a maximum of RMB11,000,000 (equivalent to approximately HK\$12,500,000 as at December 31, 2009) to cover the warranty and indemnity clauses stipulated therein. During the year ended December 31, 2008, an amount of HK\$8,450,000 has been paid and HK\$950,000 has been recognised in the consolidated income statement of the Group.

15. TRANSACTION COSTS FOR A **TERMINATED ACQUISITION**

On September 2, 2008, a wholly-owned subsidiary of the Company, Smart Apex Holdings Limited ("Smart Apex"), entered into the Sale and Purchase Agreement with Ms. Chu Wan Kam Sabrina, Ms. Yeung Sui King and seven individuals and one body corporate (the "SKC Vendors") which Smart Apex agrees to acquire 80% of the issued share capital in SKC Group Limited ("SKC Group") for the aggregate cash consideration of HK\$96,200,000.

On November 12, 2008, a termination agreement was entered into between the SKC Vendors and Smart Apex. Pursuant to the termination agreement, the Group agreed to pay an amount of HK\$2,500,000 as compensation in respect of the termination of acquisition of 80% of issued share capital of SKC Group. The expenses paid in relation to this transaction was approximately HK\$3,508,000.

13. 退休福利計劃(續)

至於香港以外之附屬公司,本集團就定額 供款計劃作出之供款乃按有關司法權區之 計劃規則訂明之比率作出。本年度香港以 外附屬公司作出之供款為港幣3,216,000 元(2008年:港幣2,871,000元)。

14. 擔保撥備

根據於2006年6月30日簽訂之股份收購及 認購協議,本公司一間附屬公司提供最 多人民幣11,000,000元(於2009年12月31 日相當於約港幣12,500,000元)之擔保, 以履行該協議所列明之擔保及彌償保證 條款。於截至2008年12月31日止年度, 港幣8.450.000元之款項已支付,而港幣 950,000元已在本集團之綜合財務報表中 確認。

15. 一項終止收購之交易成本

於2008年9月2日,本公司之全資附屬公 司俊峰控股有限公司(「俊峰」)與朱韻琴 女士、楊瑞琼女士及7位個人及1位法人團 體(「韻揚賣方」)訂立買賣協議,據此俊 峰同意收購韻揚集團有限公司(「韻揚集 團」)已發行股本之80%,總代價為現金港 幣96,200,000元。

於2008年11月12日, 韻揚賣方與俊峰訂 立終止協議。根據終止協議,本集團同意 支付港幣2,500,000元作為終止收購韻揚 集團已發行股本之80%之賠償。就該交易 已支付之費用約為港幣3,508,000元。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

16. RESTRUCTURING COSTS

During the year ended December 31, 2009, the Group embarked on a business restructuring plan as a cost cutting measure to scale down the non-performing businesses and to alleviate the operating expenses of the Group. Pursuant to the business restructuring plan, certain tenancy agreements and employment contracts of certain staff were terminated and an amount of HK\$10,081,000 was incurred as restructuring costs for the year ended December 31, 2009.

16. 重組費用

截至2009年12月31日止年度,本集團開 始推行業務重組計劃,這項削減成本措施 旨在縮減表現未如理想的業務,以及減少 本集團的經營開支。根據業務重組計劃, 截至2009年12月31日止年度,若干租賃 協議及若干員工的僱傭合約已終止,並產 生港幣10,081,000元的重組費用。

17. INVESTMENT PROPERTIES

17. 投資物業

Investment properties outside Hong Kong held under mediumterm leases 在香港以外 地區根據中期 契約持有 之投資物業 HK\$'000 港幣千元

The Group	本集團	
Fair value	公平值	
At January 1, 2008	於2008年1月1日	9,600
Acquisition of a subsidiary	收購一間附屬公司	8,041
Decrease in fair value recognised	於綜合損益表確認之	
in the consolidated income statement	公平值減少	(641)
At December 31, 2008 and	於2008年12月31日及	
January 1, 2009	2009年1月1日	17,000
Increase in fair value recognised	於綜合損益表確認之	
in the consolidated income statement	公平值增加	740
At December 31, 2009	於2009年12月31日	17,740

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

17. INVESTMENT PROPERTIES (continued)

The investment properties of the Group were revalued at December 31, 2009 by Raffles Appraisals Limited (2008: Raffles Appraisals Limited), independent qualified professional valuers. Raffles Appraisals Limited is the member of the Hong Kong Institute of Valuers, and has appropriate qualifications and recent experiences in the valuation of similar properties in relevant locations. The valuation, which conforms to International Valuation Standards, was arrived by reference to an open market, existing use basis.

The Group's investment properties are measured using the fair value model.

The investment properties of the Group are rented out or available for rent under operating leases purpose, further summary details of which are included in note 41 to the financial statements.

The Group had pledged investment properties with a carrying amount of approximately HK\$15,060,000 (2008: HK\$14,610,000) to secure facilities granted to the Group (note 44).

17. 投資物業(續)

本集團投資物業於2009年12月31日由獨 立專業估值師萊斯評估有限公司(2008 年:萊斯評估有限公司)進行重估。萊斯 評估有限公司為香港估值師協會會員,在 相關地區的同類物業估值方面具有合適資 格及近期經驗。該估值符合國際估值準 則,乃按公開市場及現有使用基準進行。

本集團投資物業均使用公平值模式計量。

本集團已租出或空置作出租用途之投資物 業均屬經營租賃,有關概要的進一步詳情 載於財務報表附註第41項。

本集團以賬面值約港幣15.060,000元之投 資物業(2008年:港幣14,610,000元)作為 抵押,藉以為授予本集團之信貸作擔保 (附註第44項)。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

18. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT 18. 物業、廠房及設備

		Land and buildings outside Hong Kong held under mediumterm leases 在香港中中的基本中的基本的主要的方式。	Land and buildings in Hong Kong held under medium- term leases 在香中 規約持有樓 型約持樓宇 HK\$'000 港幣千元	Leasehold improvements 物業裝修 HK\$'000 港幣千元	Furniture, fixtures and equipment 傢俬、 裝置及設備 HK\$'000 港幣千元	Machinery and tools 機器及工具 HK\$'000 港幣千元	Motor vehicles 汽車 HK\$'000 港幣千元	Motor yacht 機動遊艇 HK\$'000 港幣千元	Total 總額 HK\$'000 港幣千元
The Group	本集團								
Cost or valuation	成本值或估值								
At January 1, 2008	於2008年1月1日	888	-	33,657	35,616	8,499	14,099	17,636	110,395
Exchange difference	匯兑差額	11	_	215	(198)	18	(10)	_	36
Acquisition of subsidiaries	收購附屬公司	_	_	6,394	1,776	_	340	_	8,510
Additions	添置	-	2,087	16,219	3,099	1,069	1,497	-	23,971
Disposals	出售	-	-	(123)	(4,143)	-	(3,965)	-	(8,231)
At December 31, 2008 and	於2008年12月31日及								
January 1, 2009	2009年1月1日	899	2,087	56,362	36,150	9,586	11,961	17,636	134,681
Exchange difference	匯兑差額	1	-	103	499	302	25	-	930
Acquisition of a subsidiary	收購一間附屬公司	-	-	-	18	-	-	-	18
Additions	添置	-	-	14,899	5,478	5,675	2,609	-	28,661
Disposals	出售	-	-	(9,623)	(2,527)	(1,219)	(3,908)	-	(17,277)
At December 31, 2009	於2009年12月31日	900	2,087	61,741	39,618	14,344	10,687	17,636	147,013
Representing:	代表:								
At cost	按成本	900	2,087	61,741	39,618	14,344	10,687	17,636	147,013
At valuation	按估值	-	-	-	-	-	-	-	
		900	2,087	61,741	39,618	14,344	10,687	17,636	147,013

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

18. 物業、廠房及設備(續) 18. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (continued)

Land and

		Land and buildings outside Hong Kong held under mediumterm leases 在香港場內地區根據中持東 之土地及樓字 HKS'000 港幣千元	Land and buildings in Hong Kong held under medium- term leases 在香港期 契約技樓字 上地及樓字 HK\$'000 港幣千元	Leasehold improvements 物業裝修 HK\$'000 港幣千元	Furniture, fixtures and equipment 傢俬、 裝置及設備 HK\$'000 港幣千元	Machinery and tools 機器及工具 HK\$'000 港幣千元	Motor vehicles 汽車 HK\$'000 港幣千元	Motor yacht 機動遊艇 HK\$'000 港幣千元	Total 總額 HK \$ '000 港幣千元
The Group	本集團								
Accumulated depreciation	累積折舊								
At January 1, 2008	於2008年1月1日	4	-	20,905	30,676	6,400	6,987	882	65,854
Exchange difference	匯兑差額	-	-	155	(27)	-	(25)	-	103
Acquisition of subsidiaries	收購附屬公司	-	-	5,141	822	-	225	-	6,188
Provided for the year	本年度折舊	22	52	6,691	2,148	816	2,183	882	12,794
Eliminated upon disposals	出售時撤銷	-	-	(30)	(4,279)	-	(2,364)	-	(6,673)
At December 31, 2008 and	於2008年12月31日及								
January 1, 2009	2009年1月1日	26	52	32,862	29,340	7,216	7,006	1,764	78,266
Exchange difference	匯兑差額	-	-	45	483	298	19	-	845
Acquisition of a subsidiary	收購一間附屬公司	-	-	-	12	-	-	-	12
Provided for the year	本年度折舊	23	52	9,379	2,831	1,412	1,870	882	16,449
Eliminated upon disposals	出售時撤銷	-	-	(3,740)	(1,687)	(991)	(2,266)	-	(8,684)
At December 31, 2009	於2009年12月31日	49	104	38,546	30,979	7,935	6,629	2,646	86,888
Net book values	賬面淨值								
At December 31, 2009	於2009年12月31日	851	1,983	23,195	8,639	6,409	4,058	14,990	60,125
At December 31, 2008	於2008年12月31日	873	2,035	23,500	6,810	2,370	4,955	15,872	56,415

The Group had pledged land and buildings and motor yacht with a carrying amount of approximately HK\$1,983,000 (2008: HK\$2,035,000) and HK\$14,990,000 respectively (2008: HK\$15,872,000) to secure facilities granted to the Group at December 31, 2009 (note 44).

於2009年12月31日, 本集團以賬面值 分 別 約 港 幣1,983,000元(2008年: 港 幣 2,035,000元)及港幣14,990,000元(2008 年:港幣15,872,000元)之土地及樓宇及 機動遊艇作為抵押,藉以為授予本集團之 信貸擔保(附註第44項)。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

18. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT 18. 物業、廠房及設備(續) (continued)

		Leasehold improvements 物業裝修 HK\$'000 港幣千元	Furniture, fixtures and equipment 傢俬 裝置及設備 HK\$'000 港幣千元	Motor vehicles 汽車 HK\$'000 港幣千元	Total 總額 HK\$'000 港幣千元
The Company	本公司				
Cost	成本值				
At January 1, 2008	於2008年1月1日	6,272	16,981	1,686	24,939
Additions	添置	187	352	-	539
Disposals	出售	_	(3,196)	(686)	(3,882)
At December 31, 2008, January 1, 2009 and	於2008年12月31日、 2009年1月1日及				
December 31, 2009	2009年12月31日	6,459	14,137	1,000	21,596
Accumulated depreciation	累積折舊				
At January 1, 2008	於2008年1月1日	6,248	16,445	1,686	24,379
Provided for the year	本年度折舊	45	260	_	305
Eliminated upon disposals	出售時撇銷	-	(3,196)	(686)	(3,882)
At December 31, 2008 and	於2008年12月31日及				
January 1, 2009	2009年1月1日	6,293	13,509	1,000	20,802
Provided for the year	本年度折舊	43	238	-	281
At December 31, 2009	於2009年12月31日	6,336	13,747	1,000	21,083
Net book values	賬面淨值				
At December 31, 2009	於2009年12月31日	123	390	-	513
At December 31, 2008	於2008年12月31日	166	628	_	794

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

19. PREPAID LEASE PAYMENTS

19. 預付租賃款項

The Group 本集團

		2009 HK\$'000	2008 HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Cost	成本值		
At January 1	於1月1日	27,709	1,597
Exchange difference	匯兑差額	2	22
Additions	添置	_	26,090
At December 31	於12月31日	27,711	27,709
Accumulated amortisation	累計攤銷		
At January 1	於1月1日	311	5
Charge for the year	本年度支出	691	306
At December 31	於12月31日	1,002	311
Net book value	賬面淨值		
At December 31	於12月31日	26,709	27,398
The Group's prepaid lease payments comprise:	本集團之預付 租賃款項包括:		
Land in Hong Kong:	於香港以內地區之土地:		
Medium term lease	中期租約	25,166	25,818
Land outside Hong Kong:	於香港以外地區之土地:		
Medium term lease	中期租約	1,543	1,580
		26,709	27,398
Analysed for reporting purposes as:	就申報目的而分析為:		
Current assets (included in	流動資產(計入貿易往		
trade and other receivables)	來及其他應收賬款)	686	686
Non-current assets	非流動資產	26,023	26,712
		26,709	27,398

The Group had pledged prepaid lease payments with a carrying amount of approximately HK\$25,166,000 (2008; HK\$25,818,000) to secure facilities granted to the Group at December 31, 2009 (note 44).

本集團已就本集團於2009年12月31日取 得信貸而抵押賬面值約為港幣25,166,000 元(2008年:港幣25,818,000元)之預付租 賃款項(附註第44項)。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

20. GOODWILL

20. 商譽

Total 總額 HK\$'000 港幣千元

The Group	本集團	
Cost	成本值	
At January 1, 2008	於2008年1月1日	2,905
Acquisition of subsidiaries	收購附屬公司	28,824
At December 31, 2008 and	於2008年12月31日及	
January 1, 2009	2009年1月1日	31,729
Acquisition of a subsidiary (note 39)	收購一間附屬公司(附註第39項)	1,728
At December 31, 2009	於2009年12月31日	33,457
Accumulated impairment	累計減值	
At January 1, 2008, December 31,	於2008年1月1日、2008年12月31日	
2008 and January 1, 2009	2009年1月1日	118
Exchange difference	匯兑差額	(26)
Impairment loss	減值虧損	3,176
At December 31, 2009	於2009年12月31日	3,268
Carrying value	賬面值	
At December 31, 2009	於2009年12月31日	30,189
At December 31, 2008	於2008年12月31日	31,611

During the year ended December 31, 2009, the Group assessed the recoverable amount of goodwill associated with the Group's fashion apparels and accessories business. The recoverable amount of the fashion apparels and accessories operations was assessed by reference to value in use. A discount factor of 16.52% per annum was applied in the value in use model.

於截至2009年12月31日止年度,本集團 評估與本集團時裝及配飾業務相關之商譽 之可收回金額。時裝及配飾業務之可收回 金額乃參考使用價值而評估。在使用模式 中使用之貼現率為每年16.52%。

Particulars regarding impairment testing on goodwill are disclosed in note 21.

商譽減值測試資料列載於附註第21項內。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

21 IMPAIRMENT TESTING ON GOODWILL

Goodwill has been allocated for impairment testing purposes to the cash-generating unit including fashion apparels and accessories.

The recoverable amount of this cash-generating unit is determined based on a value in use calculation which uses cash flow projections based on financial budgets approved by the directors covering a five-year period, and a discount rate of 16.52% per annum.

Cash flow projections during the budget period are based on the same expected gross margins and raw materials price inflation throughout the budget period. The cash flows beyond that five-year period have been extrapolated using a steady 5% per annum growth rate which is the projected long-term average growth rate for fashion apparels and accessories market. The directors believe that any reasonably possible change in the key assumptions on which the recoverable amount is based would not cause the carrying amount of the unit to exceed the aggregate recoverable amount of the cash generating unit.

The key assumptions used in the value in use calculations for fashion apparels and accessories cash generating units are as follows:

Budgeted market share

Average market share in the period immediately before the budget period. The values assigned to the assumption reflect past experience, which is consistent with the directors' plans for focusing operations in these markets.

Budgeted gross margin

Average gross margins achieved in the period immediately before the budgeted period.

21. 商譽之減值測試

就減值測試而言, 商譽已被分配至現金產 生單位,包括時裝及配飾。

現金產生單位之可收回金額乃依據一項使 用價值計算釐定。計算採用之現金流量預 測乃基於董事批准之一項涉時五年之財務 預算,及每年16.52%折現率。

預算期內之現金流量預測乃根據預算期內 之相同預期毛利率及原材料價格通脹率計 算。該五年期後之現金流量已採用5%之 穩定年增長率推斷,該年增長率為時裝及 配飾市場的預測長期平均增長率。董事相 信,在計算可收回金額之主要假設所出現 之任何合理可能變動,將不會導致現金產 牛單位之賬面值超出其可收回總額。

計算時裝及配飾現金產生單位使用價值採 用之主要假設如下:

預算市場佔有率

緊接預算期前之期內 平均市場佔有率。套 用於該等假設之價值 反映過往經驗,並與 董事專注於該等市場 之經營的計劃貫徹一 致。

預算毛利率

緊接預算期前期間所 取得之平均毛利率。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

Unlisted shares, at cost

Less: Impairment loss recognised

Financial quarantee contract

22. INVESTMENTS IN SUBSIDIARIES

22. 於附屬公司之投資

無牌價股份,成本值

財務擔保合約

減:已確認之減值虧損

The Company 本公司 2009 2008 HK\$'000 HK\$'000 港幣千元 港幣千元 293,504 293,504 (30,736)(30,736)262,768 262,768 3,475 3,445

Particulars of the Company's principal subsidiaries at December 31, 2009 are shown in note 49.

本公司於2009年12月31日之主要附屬公 司資料列載於附註第49項內。

266,243

23. INTERESTS IN ASSOCIATES

23. 於聯營公司之權益

The Group 本集團

266,213

95

2009 2008 HK\$'000 HK\$'000 港幣千元 港幣千元

Share of net assets of	應佔聯營公司資產淨值
associates (note (b))	(附註(b))

Notes:

(a) On July 3, 2008, 和記時尚貿易(深圳)有限公司, a subsidiary of the Company contributed 20% equity interest of 上海菲蘭廣告有限公司, a company established in the PRC with a registered capital of RMB500,000 at a total consideration of RMB100,000 (equivalent to approximately HK\$114,000).

附註:

(a) 於2008年7月3日,本公司之附屬公司和 記時尚貿易(深圳)有限公司以總代價人 民幣100,000元(相當於約港幣114,000 元),注入於中國成立之公司上海菲蘭廣 告有限公司股本權益之20%,其註冊股本 為人民幣500,000元。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

23. 於聯營公司之權益(續) 23. INTERESTS IN ASSOCIATES (continued)

附註:(續) Notes: (continued)

(b) The summarised financial information in respect of the Group's associates is set out below:

(b) 本集團聯營公司之財務資料概要如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Total assets	總資產	32,349	50,837
Total liabilities	總負債 ————————————————————————————————————	(55,525)	(43,992)
Net (liabilities)/assets	(負債)/資產淨值	(23,176)	6,845
Group's share of net assets of associates	本集團應佔聯營公司之資產淨值	-	95
Turnover	營業額	10,135	7,261
Loss for the year	本年度虧損	(29,764)	(17,883)
Group's share of results of associates	本集團應佔聯營公司		
for the year	本年度業績	(95)	(18)
Group's share of other	本集團應佔聯營公司		
comprehensive income	本年度其他全面收入		
of associates for the year		-	-
Market value of listed securities	有牌價證券市值	37,448	20,787

Particulars of the Group's principal associates at December 31, 2009 are shown in note 50.

本集團於2009年12月31日之主要聯營公司資料 列載於附註第50項內。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

24. INTEREST IN A JOINTLY CONTROLLED 24. 於一間共同控制實體之權益 **ENTITY**

			Group 集團
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Unlisted investment, at cost Share of result of a jointly	未上市投資,成本值 應佔一間共同控制	-	3,000
controlled entity	實體業績	-	(3,000)
		-	

Notes: 附註:

(a) Particulars of the Group's jointly controlled entity as at December 31, 2008 is as follows:

(a) 有關本集團於2008年12月31日之共同控 制實體詳情如下:

Name of entity 實體名稱	Place of incorporation/ registration and operations 註冊成立/註冊 及營業地點	Particulars of issued share capital 已發行股本詳情	Percentage of equity attributable to the Group 本集團應佔 股權百分比	Principal activities 主要業務
WKH Asia Limited (Formerly known as Sweet Years Asia Limited)	Hong Kong	6,000,000 shares of HK\$1 each	50%	Distribution and retail of fashion apparels and accessories
和記行亞洲有限公司 (前稱斯威意亞洲 有限公司)	香港	每股面值港幣1元 之股份 6,000,000股	50%	分銷及零售 時裝及配飾

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

24. INTEREST IN A JOINTLY CONTROLLED **ENTITY** (continued)

24. 於一間共同控制實體之權益(續)

Notes: (continued)

(b) The summarised financial information in respect of the

Group's jointly controlled entity which is accounted for using equity method of accounting is set out below:

附註:(續)

(b) 有關採用權益會計法計算之本集團共同 控制實體之概要財務資料載列如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Total assets	總資產	-	2,983
Total liabilities	總負債	_	(3,430)
Net liabilities	負債淨值	-	(447)
Group's share of net assets of a jointly controlled entity	本集團應佔一間共同控制 實體之資產淨值	-	
Turnover	營業額	-	2,418
Loss for the year	本年度虧損	-	(6,447)
Group's share of result of	本集團應佔一間共同控制 實體本年度之業績		
a jointly controlled entity for the year	貝	(1,729)	(3,000)
Group's share of other	本集團應佔一間共同控制		
comprehensive income of a jointly controlled entity for the year	實體本年度之 其他全面收入	-	_

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

25. INVENTORIES

25. 存貨

		The Group 本集團		
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$′000 港幣千元	
Finished goods Spare parts	製成品 零件	197,606 24,219	212,709 21,955	
		221,825	234,664	

Included in the above figure are finished goods of approximately HK\$48,440,000 (2008: HK\$11,944,000) which have been pledged as security for bank loans (note 44).

上述金額內之港幣48,440,000元(2008年: 港幣11,944,000元)之製成品,被用作銀 行貸款之抵押(附註第44項)。

26. TRADE AND OTHER RECEIVABLES

26. 貿易往來及其他應收賬款

		The Group	
		本	集團
		2009	2008 HK\$'000
		HK\$'000	
		港幣千元	港幣千元
Trade receivables	貿易往來應收賬款	78,878	128,366
Less: allowance for doubtful debts	減:呆賬撥備	(2,465)	(1,604)
Total trade receivables,	貿易往來應收賬款		
net of allowance for doubtful debts	減呆賬撥備總額	76,413	126,762
Deposits, prepayments and	訂金、預付款及		
other receivables	其他應收賬款	107,116	122,742
		183,529	249,504

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

26. TRADE AND OTHER RECEIVABLES (continued)

The following is an aged analysis of trade receivables net for allowance of doubtful debts at the end of the reporting period:

26. 貿易往來及其他應收賬款(續)

於報告期末,貿易往來應收賬款減呆賬撥 備之賬齡分析如下:

		The Group 本集團	
		2009 HK\$'000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Within 30 days	30天內	56,834	100,630
31 to 60 days	31天至60天	10,000	10,547
61 to 90 days	61天至90天	2,752	3,911
91 days to 1 year	91天至1年	4,815	8,075
Over 1 year	1年以上	2,012	3,599
Total	總計	76,413	126,762

The Group allows an average credit period of 7 to 90 days to its customers.

本集團給予客戶平均7至90天之信貸期。

Before accepting any new customer, the Group uses credit scoring system to assess the potential customer's credit quality and defines credit limits by customer. Limits and scoring attributed to customers are reviewed twice a year. Approximately 91% of the trade receivables that are neither past due nor impaired have the best credit scoring attributable under the credit scoring system used by the Group.

Included in the Group's trade receivable balance were debtors with a carrying amount of HK\$6,827,000 (2008: HK\$11,674,000) which are past due at the reporting date for which the Group has not provided for impairment loss. The Group does not hold any collateral over these balances.

於接納任何新客戶前,本集團使用信貸計 分制度評估潛在客戶之信貸質素及界定個 別客戶之信貸限額。客戶之限額及評分每 年檢討兩次。本集團所使用之信貸計分制 度中,並無逾期亦無減值之貿易往來應收 賬款其中91%佔最高信貸評分。

本集團之貿易往來應收賬款包括賬面值港 幣6,827,000元(2008年:港幣11,674,000元) 之應收賬款,該金額於報告日期已逾期, 而本集團並無就減值虧損作撥備。本集團 並無就該等結餘而持有任何抵押品。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

26. TRADE AND OTHER RECEIVABLES (continued)

26. 貿易往來及其他應收賬款(續)

Ageing of trade receivables which are past due but not impaired

已逾期但無減值之貿易往來應收賬款 之賬齡

The Group

		本集團	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
91 days to 1 year Over 1 year	91天至1年 1年以上	4,815 2,012	8,075 3,599
Total	總計	6,827	11,674

Movement in the allowance for doubtful debts

呆賬撥備之變動

		The Group 本集團	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Balance at beginning of the year	於年初之結餘	1,604	4,832
Impairment losses recognised	就應收賬款確認之		
on receivables	減值虧損	2,163	966
Amounts utilised during the year	年內動用之金額	-	(1,358)
Amounts recovered during the year	年內收回之金額	(1,302)	(2,836)
Balance at end of the year	於年終之結餘	2,465	1,604

Included in the allowance for doubtful debts are individually impaired trade receivables with a balance of HK\$2,163,000 (2008: HK\$966,000) which were past due and not recoverable. The impairment recognised represented the carrying amount of these trade receivables and the Group does not hold any collateral over these balances.

呆賬撥備包括個別減值之貿易往來應收 賬款結餘港幣2,163,000元(2008年:港幣 966,000元),該金額經已逾期及不可收 回。已確認之減值相等於該等貿易往來應 收賬款之賬面值,而本集團並無就該等結 餘而持有任何抵押品。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

26. TRADE AND OTHER RECEIVABLES (continued)

26. 貿易往來及其他應收賬款(續)

Ageing of impaired trade receivables

已減值貿易往來應收賬款之賬齡

The Group 本集團

			717 1
		2009	2008
		HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Within 30 days	30天內	1,319	500
31 to 60 days	31天至60天	_	_
61 to 90 days	61天至90天	_	20
91 days to 1 year	91天至1年	590	667
Over 1 year	1年以上	556	417
Total	總計	2,465	1,604

27. AMOUNTS DUE FROM/TO ASSOCIATES/A JOINTLY CONTROLLED **ENTITY/SUBSIDIARIES**

The amounts due are unsecured, interest-free and have no fixed terms of repayment.

27. 應收/應付聯營公司/一間共同 控制實體/附屬公司款項

該等款額為無抵押、免息及無固定還款 期。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

28. AVAILABLE-FOR-SALE FINANCIAL **ASSETS**

28. 可供出售之金融資產

		The Group 本集團	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
At January 1 Disposals	於1月1日 出售	21,527 (275)	30,527 –
Impairment loss on available-for-sale financial assets	可供出售之金融資產 減值虧損	(6,000)	(9,000)
At December 31	於12月31日	15,252	21,527
Available-for-sale financial assets at December 31, comprise of:	於12月31日,可供出售之 金融資產包括:		
Unlisted securities: Debt securities without interest and	無牌價證券: 無利息及到期日之		
maturity date Equity securities (note)	債券 股本證券(附註)	252 15,000	527 21,000
		15,252	21,527
Analysed for reporting purposes as: Current assets	就申報目的而分析為: 流動資產	_	_
Non-current assets	非流動資產	15,252	21,527
		15,252	21,527

Note:

The unlisted equity securities are measured at fair value and are classified as Level 3 fair value measurement. Fair value is estimated using a discounted cash flow model. In determining the fair value, a risk adjusted discount factor of 10.6% are used.

附註:

無牌價之股本證券乃按公平值而計算,並歸類 為第三層公平值計量。公平值乃使用折現現金 流量模式估計。於釐定公平值時,使用10.6% 之風險調整貼現率。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

29. OTHER FINANCIAL ASSETS AT FAIR **VALUE THROUGH PROFIT OR LOSS**

29. 其他以公平值計入損益的金融資 產

The Group and the Company 本集團及本公司

		2009 HK\$'000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
At January 1	於1月1日	6	17
Fair value gains/(losses) on	其他以公平值計入損益的		
other financial assets	金融資產之公平值		
at fair value through profit or loss	盈利/(虧損)	4	(11)
At December 31	於12月31日	10	6
Market value of listed securities:	有牌價證券之市價:		
Equity securities listed in Hong Kong	於香港掛牌之股本證券	10	6

The carrying amounts of the above financial assets were classified as held for trading.

上述金融資產之賬面值歸類為持作買賣。

All financial assets at fair value through profit or loss are stated at fair values. Fair values of the listed investments are determined by reference to the quoted market bid prices available on the Stock Exchange.

所有以公平值計入損益之金融資產均按公 平值列賬。有牌價投資之公平值乃參考在 聯交所所報之市場買入價而釐定。

30. CASH AND CASH EQUIVALENTS

Bank balances are interest bearing at respective saving deposits rate in Hong Kong, PRC, Singapore and Malaysia, and the effective interest rate of the Group's bank balances ranged from 0.01% to 0.53% (2008: 0.18% to 13.00%) per annum.

At the end of the reporting period, the cash and bank balances of the Group included currencies denominated in Renminbi ("RMB") amounted to approximately HK\$10,430,000 (2008: HK\$8,974,000) which is not freely convertible into other currencies.

30. 現金及現金等值項目

銀行結餘乃按於香港、中國、新加坡及馬 來西亞各自之儲蓄存款利率計息,本集團 銀行結餘之實際利率介乎年息率0.01%至 0.53%(2008年:0.18%至13.00%)。

於報告期末,本集團之現金及現金等值 項目包括以人民幣為單位且不可自由兑 換為其他貨幣的貨幣約港幣10,430,000元 (2008年:港幣8,974,000元)。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

30. CASH AND CASH EQUIVALENTS (continued)

At December 31, 2009, bank balances amounts to approximately HK\$114,565,000 (2008: HK\$106,565,000) have been pledged to secure banking facilities granted to the Group (note 44). The pledged bank deposits will be released upon the settlement of relevant bank borrowings. The pledged bank balances carry interest rate range from 0.01% to 1.45% (2008: 0.01% to 4.50%) per annum.

31. TRADE AND OTHER PAYABLES

The following is an aged analysis of trade payables at the end of the reporting period:

30. 現金及現金等值項目(續)

於2009年12月31日, 銀行結餘約港幣 114,565,000元(2008年:港幣106,565,000 元)已作為本集團獲授之銀行融資之抵押 品(附註第44項)。受抵押銀行存款將於 相關銀行貸款償還後解除。受抵押銀行結 餘按年利率介乎0.01% 至1.45%(2008年: 0.01%至4.50%)計息。

31. 貿易往來及其他應付賬款

於報告期末,貿易往來應付賬款之賬齡分 析如下:

		The Group 本集團	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Within 30 days	30天以內	28,575	26,627
31 to 60 days	31天至60天	9,790	12,575
61 to 90 days	61天至90天	5,748	7,740
91 days to 1 year	91天至1年	9,468	6,928
Over 1 year	1年以上	4,596	528
Total trade payables	貿易往來應付賬款總額	58,177	54,398
Customers' deposits, accruals	客戶訂金、應付費用及		
and other payables	其他應付賬款	287,163	276,091
		345,340	330,489

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

32. CONVERTIBLE LOAN NOTE

The Company issued a 7.25% per annum convertible loan note in the principal amount of HK\$30,000,000 on August 18, 2005 to Hanny Holdings Limited ("Hanny"). The convertible loan note is denominated in Hong Kong dollars. The convertible loan note entitles the holder to convert it into ordinary shares of the Company at any time between the date of issue of the convertible loan note and the settlement date on September 5, 2008 at a conversion price of HK\$1.00 per convertible loan note. If the convertible loan note has not been converted, it will be redeemed on September 5, 2008 at par. Interest of 7.25% per annum will be paid semi-annually up until the settlement date. Further details of which are set out in the announcement of the Company dated August 18, 2005.

The convertible loan note contains two components, liability and equity components. Upon initial recognition, the convertible loan note was split between the liability and equity components. The equity component is presented in equity heading "Equity component of convertible loan note". The effective interest rate of the liability component is 10%.

On September 5, 2008, the Company redeemed the convertible loan note in consideration of HK\$30.000.000 and discharge all of the Company's liabilities and obligations, including interest payment obligations, under the convertible loan notes.

32. 可換股貸款票據

本公司於2005年8月18日向錦興集團有限 公司(「錦興」)發行本金額港幣30,000,000 元之每年7.25%之可換股貸款票據。該可 換股貸款票據以港幣為面值,賦予持有人 權利可於發行可換股貸款票據日期至2008 年9月5日之償還日期間任何時間以每份 可換股貸款票據港幣1.00元之換股價兑換 本公司普通股。倘可換股貸款票據不予兑 換,將於2008年9月5日按面值贖回。每 年7.25%之利息將每半年支付一次直至償 還日期。有關詳情載於本公司於2005年8 月18日之公佈內。

可換股貸款票據分兩個組成部份,即負債 及權益部份。於初步確認後,可換股貸 款票據分為債務及權益部份。權益部份列 於「可換股貸款票據權益部份」之權益一 欄。負債部份之實際利率為10%。

於2008年9月5日,本公司以代價港幣 30,000,000 元贖回可換股貸款票據,並履 行本公司之負債及責任,包括可換股貸款 票據項下之支付利息責任。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

32. CONVERTIBLE LOAN NOTE (continued)

32. 可換股貸款票據(續)

The movement of the liability component of the convertible loan note for the year is set out below:

可換股貸款票據負債部份之變動呈列如 下:

> The Group and the Company 本集團及本公司

		「木団人」なり	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Face value of convertible loan note	可換股貸款票據面值	-	30,000
Transaction cost	交易成本	_	(1,735)
Equity component	權益部份	_	(185)
Liability component on initial recognition	於2005年8月18日初步確認之		
at August 18, 2005	負債部份	_	28,080
Interest charged	已扣除之利息	_	8,439
Interest paid	已付利息	_	(6,519)
Redemption	贖回	-	(30,000)
Liability component at December 31	於12月31日之負債部份	-	_

33. AMOUNTS DUE TO RELATED **COMPANIES**

33. 應付關聯公司款項

		The Group 本集團		The Company 本公司	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元	2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Amounts repayable within one year	1年內償還之金額	959	944	441	441

The amounts included in the current liabilities are unsecured, non-interest bearing and have no fixed terms of repayment. The related companies are controlled by certain Directors of the Company.

歸入流動負債之金額乃無抵押、免息及無 固定還款期。關聯公司由本公司若干董事 控制。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

34. OBLIGATIONS UNDER FINANCE **LEASES**

34. 融資和賃債務

Minimum

lease payments

Present value of minimum lease

payments

		最低租賃付款		最低租賃付款現值	
		2009	009 2008	2009	2008
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
The Group	本集團				
Amounts payable under finance leases:	根據融資租賃之 應付數額:				
Within one year	於1年內	100	_	88	_
In the second to fifth	第2至第5年				
year inclusive		350	_	308	_
		450	_	396	_
Less: Future finance charges	減去:未來融資費用	(54)	_	-	_
Present value of	租賃債務現值				
lease obligations		396	_	396	_
Analysed as:	分析如下:				
Amounts due within	列於流動負債項				
one year shown under	下1年內到期之				
current liabilities	金額			88	_
Amounts due after one year				308	
				396	_

For the year ended December 31, 2009, the average effective borrowing rate was approximately 5.06% per annum. Interest rates are fixed at the contract date. All leases were on a fixed repayment basis and no arrangement had been entered into for contingent rental payments. The Group's obligations under finance leases were secured by the charge over the leased assets.

截至2009年12月31日止年度,平均實際 借貸利率為年利率約5.06%,利率在合約 日期釐定。所有租賃以定期還款為基準及 並無就或然租金付款作出安排。本集團之 融資租賃債務由租賃資產之押記作抵押。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

35. BORROWINGS

35. 貸款

		The Group 本集團	
		2009 HK\$'000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Bank overdrafts	銀行透支	-	6,908
Bank loans	銀行貸款	166,192	180,336
Other loan (note)	其他貸款(附註)	13,357	3,384
		179,549	190,628
Secured (note 44)	有抵押(附註第44項)	148,913	176,885
Unsecured	無抵押	30,636	13,743
		179,549	190,628
The maturities of the above loans are as follows:	上述貸款屆滿期如下:		
Within one year	1 年內	145,384	152,919
More than one year, but	1年以上,		
not exceeding two years	但不超過2年	7,752	4,921
More than two years, but not exceeding five years	2年以上, 但不超過5年	11,031	12,641
More than five years	5年以上	15,382	20,147
		179,549	190,628
Less: Amounts due within one year	減去:列於流動負債項下	173,343	130,020
shown under current liabilities	1年內到期應付款項	(145,384)	(152,919)
Amounts due after one year	1年後到期應付款項	34,165	37,709

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

35. BORROWINGS (continued)

35. 貸款(續)

The ranges of effective interest rates (which are also equal to contracted interest rates) on the Group's borrowings are as follows:

本集團貸款之實際利率範圍(亦等於合約 規定利率)如下:

2009 2008 Effective interest rate: 實際利率: Variable-rate borrowings 浮息貸款 **1.40% - 19.20%** 2.44% - 8.75% 並非以功能貨幣計值之本集團貸款呈列如 The Group's borrowings that are denominated in currencies other than the functional currency are set out below: 下: RMB'000 EUR'000 MYR'000 SGD'000 USD'000 新加坡幣 人民幣千元 馬幣千元 歐元千元 千元 美元千元 At December 31, 2009 於2009年12月31日 16.347 2.701 130 293 2.232 At December 31, 2008 於2008年12月31日 6,100 633 1,722 1,345 997 於年內,本集團獲得金額約港幣 During the year, the Group obtained new bank borrowings in the amount of approximately HK\$656,929,000 (2008:

HK\$557,194,000). The borrowings bear interest at market rates and the proceeds were used to finance the working capital.

The fair values of the Group's borrowings at December 31, 2009 approximate to the corresponding carrying amounts.

656,929,000元(2008年:港幣557,194,000 元)之新造銀行貸款。該項貸款以市場利 率計息。所得款項用作營運資金之融資。

本集團貸款於2009年12月31日之公平值 與相應賬面值相若。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

35. BORROWINGS (continued)

35. 貸款(續)

Note:

附註:

		The Group 本集團	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Other loan – secured (note i)	其他貸款一有抵押(附註i)	2,000	_
Other loan — unsecured (note ii)	其他貸款-無抵押(附註ii) ———————————————————————————————————	11,357	3,384

- The other loan is a short-terms borrowing which is secured, bear interest at approximately 10% per annum and repayable within one year.
- ii) The other loan is a short-terms borrowing which is unsecured, bear interest at approximately 19.2% per annum and repayable within one year.
- 該筆其他貨款為有抵押、按年利率約10% 計息及於一年內償還之短期貸款。
- ii) 該筆其他貨款為無抵押、按年利率約 19.2%計息及於一年內償還之短期貸款。

36. DEFERRED TAX (ASSETS)/LIABILITIES

36. 遞延税項(資產)/負債

The Group

本集團

Accelerated

		Accelerated		
		tax	Tax	
		depreciation 加速税項折舊	losses 税項虧損 HK\$'000	Total 總計
		HK\$'000 港幣千元	港幣千元	HK\$'000 港幣千元
At January 1, 2008	於2008年1月1日	6	(16)	(10)
Exchange difference	匯兑差額	1	1	2
Charged to consolidated income	於年內綜合損益表			
statement for the year	扣除	5	5	10
At December 31, 2008 and	於2008年12月31日及			
January 1, 2009	2009年1月1日	12	(10)	2
Charged to consolidated income	於年內綜合損益表			
statement for the year	扣除	3	10	13
At December 31, 2009	於2009年12月31日	15	-	15

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

36. DEFERRED TAX (ASSETS)/LIABILITIES (continued)

The Group (continued)

The following is the analysis of the deferred tax balances for financial reporting purposes:

36. 遞延税項(資產)/負債(續)

本集團(續)

以下為財務報告目的之遞延税項結餘分

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	15	12
Deferred tax assets	遞延税項資產	_	(10)
		15	2

At December 31, 2009, the Group has unused tax losses of approximately HK\$1,205,811,000 (2008: HK\$1,107,000,000) available for offset against future profits. No deferred tax asset has been recognised in respect of the remaining amount of approximately HK\$1,205,811,000 (2008: HK\$1,106,939,000) due to the unpredictability of future profit streams. The tax losses may be carried forward either 5 years or indefinitely.

於2009年12月31日,本集團可供抵銷日後盈 利之未動用税項虧損約港幣1,205,811,000元 (2008年:港幣1,107,000,000元)。由於未能 估計日後盈利流量,故並無就餘款約港幣 1,205,811,000元(2008年:港幣1,106,939,000 元)確認遞延税項資產。税項虧損可結轉五 年或無限期結轉。

Number of shares Nominal value

面值

股份數目

37. SHARE CAPITAL

37. 股本

	港幣0.10元	3,500,000,000	350,000
December 31, 2009 of HK\$0.10 each	2009年1月1日及 2009年12月31日每股面值		
At December 31, 2008, January 1, 2009 and	於2008年12月31日、		
Effect of capital reorganisation (note a)	資本重組之影響(附註a)	3,150,000,000	_
7. Junuary 1, 2000 of 11. \$1.00 cach	港幣1.00元	350,000,000	350,000
Authorised: At January 1, 2008 of HK\$1.00 each	法定股本 : 於2008年1月1日每股面值		
			#K\$'000 港幣千元

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

37. SHARE CAPITAL (continued)

37. 股本(續)

Number of shares

股份數目

Nominal value

面值 HK\$'000

			港幣千元
Issued and fully paid:	已發行及繳足股本:		
At January 1, 2008 of HK\$1.00 each	於2008年1月1日		
	每股面值港幣1.00元	255,314,759	255,314
Effect of share reduction (note b)	股份減少之影響(附註b)	_	(229,782)
Issue of bonus shares (note c)	發行紅股(附註c)	51,062,951	5,106
Repurchase of shares (note d)	購回股份(附註d)	(12,350,000)	(1,235)
At December 31, 2008 and January 1, 2009	於2008年12月31日及		
of HK\$0.10 each	2009年1月1日		
	每股面值港幣0.10元	294,027,710	29,403
Issue of shares (note e)	發行股份(附註e)	100,000,000	10,000
Issue of shares (note f)	發行股份(附註f)	50,000,000	5,000
Exercise of share options (note 47)	行使優先認股權		
	(附註第47項)	6,098,000	610
At December 31, 2009 of HK\$0.10 each	於2009年12月31日		
	每股面值港幣0.10元	450,125,710	45,013

- (a) Pursuant to a resolution passed by the shareholders of the Company at a special general meeting held on April 30, 2008, each authorised but unissued share was subdivided into 10 shares.
- (b) Pursuant to a resolution passed by the shareholders of the Company at a special general meeting held on April 30, 2008, the nominal value of each share in issue reduced from HK\$1.00 to HK\$0.10 by canceling paid up capital to the extent of HK\$0.90 for each issued share.
- (c) Pursuant to a resolution passed by the shareholders of the Company at a special general meeting held on April 30, 2008, 51,062,951 bonus shares of HK\$0.10 each were issued for every five adjusted shares of HK\$0.10 each held by the shareholders whose names appeared on the register of members of the Company on April 30, 2008. The amount of HK\$5,106,295 was capitalised from the Company's retained profit account.

- (a) 根據本公司股東於2008年4月30日舉 行之股東特別大會上通過之一項決 議案,每股法定但尚未發行之股份 拆細為10股股份。
- (b) 根據本公司股東於2008年4月30日舉 行之股東特別大會上通過之一項決 議案,透過註銷每股已發行之已繳 股本港幣0.90元,將每股已發行股份 之面值由港幣1.00元削減至港幣0.10 元。
- (c) 根據本公司股東於2008年4月30日舉 行之股東特別大會上通過之一項決 議案,就按於2008年4月30日名列本 公司股東名冊之股東每持有五股每 股面值港幣0.10元之經調整股份發行 51,062,951股每股面值港幣0.10元紅 股。為數港幣5,106,295元之款項已 於本公司之保留溢利賬資本化。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

37. SHARE CAPITAL (continued)

(d) During the year ended December 31, 2008, the Company repurchased its own ordinary shares through the Stock Exchange as follows:

No. of ordinary shares at HK\$0.10 each Price per share Aggregate 每股價格 Date of 每股面值 consideration repurchase 港幣0.10元之 Highest Lowest paid 購回日期 普通股數目 最高價 最低價 已付總代價 HK\$ HK\$ HK\$ 港幣元 港幣元 港幣元 August 12, 2008 2008年8月12日 485.000 0.50 0.50 242.500 2008年8月13日 August 13, 2008 800,000 0.54 0.51 417,000 August 14, 2008 2008年8月14日 605,000 0.51 0.51 308,550 August 15, 2008 2008年8月15日 460.000 0.51 0.51 234,600 December 16, 2008 2008年12月16日 4,000,000 0.53 0.52 2,100,000 December 17, 2008 2008年12月17日 6.000.000 0.53 0.49 3,099,700

The above shares were cancelled upon repurchase. None of the Company's subsidiaries repurchased, sold or redeemed any of the Company's listed shares during the year ended December 31, 2009 (2008: nil).

- (e) Pursuant to a resolution passed by the independent shareholders of the Company at a special general meeting held on August 6, 2009, 100,000,000 new shares of HK\$0.10 each were issued at a placing price of HK\$0.28 each to six independent third parties. The gross proceed of approximately HK\$28,000,000 is intended to be used as general working capital. The placing was completed on October 30, 2009.
- (f) Pursuant to a resolution passed by the shareholders of the Company at a special general meeting held on August 6, 2009, 50,000,000 new shares of HK\$0.10 each were issued at a subscription price of HK\$0.28 each to Dr. Richard Man Fai Lee, the executive Chairman and the Chief Executive Officer. The gross proceed of approximately HK\$14,000,000 is intended to be used as general working capital. The subscription was completed on October 30, 2009.

All the shares issued during the year rank pari passu with the then existing shares in all respects.

37. 股本(續)

(d) 於截至2008年12月31日止年度,本 公司诱過聯交所購回其本身之普通 股詳情如下:

上述股份於購回時註銷。於截至2009年 12月31日止年度,本公司之附屬公司概無 購回、出售或贖回本公司任何有牌價股份 (2008年:無)。

- (e) 根據本公司獨立股東於2009年8月6 日舉行之股東特別大會上通過之一 項決議案,按配售價每股港幣0.28元 向6名獨立第三者發行100,000,000股 每股面值港幣0.10元之新股。所得款 項淨額約港幣28,000,000元擬用作一 般營運資金。配售於2009年10月30 日完成。
- (f) 根據本公司股東於2009年8月6日舉 行之股東特別大會上通過之一項決 議案,按認購價每股港幣0.28元向 執行主席兼行政總裁李文輝博士發 行50,000,000股每股面值港幣0.10 元之新股。所得款項淨額約港幣 14,000,000元擬用作一般營運資金。 認購於2009年10月30日完成。

年內所有已發行股份在各方面與當時已發 行之股份享有同等地位。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

38. RESERVES

38. 儲備

The Company

本公司

The Company				本公司 Share	Convertible			
			Capital	options	loan note			
			redemption	reserve		Contributed		
		Share	reserve	優先	可換股		ccumulated	
		premium	資本贖回	認股權	貸款票據	繳入	losses	Total
		股份溢價	儲備	儲備	儲備	盈餘	累計虧損	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
At January 1, 2008	於2008年1月1日	4,960	916	2,017	185	361,491	(538,329)	(168,760)
Redemption of convertible	贖回可換股							
loan note	貸款票據	-	-	-	(185)	-	185	-
Arising from capital reduction	削減股本產生	-	-	-	-	229,782	-	229,782
Elimination of accumulated losses	於股本重組時							
upon capital reorganisation	抵銷累計虧損	-	_	-	-	(538,329)	538,329	-
Issue of bonus shares	發行紅股	_	-	-	_	(5,106)	_	(5,106)
Cancellation on repurchase	取消購回股份							
of shares		(4,960)	1,235	-	_	(1,441)	_	(5,166)
Lapse of share options	優先認股權失效	_	-	(180)	_	-	180	-
Loss for the year	年內虧損	-	-	-	-	-	(45,429)	(45,429)
At December 31, 2008	於2008年12月31日							
and January 1, 2009	及2009年1月1日	-	2,151	1,837	_	46,397	(45,064)	5,321
Issue of shares	發行股份	25,648	-	-	-	-	-	25,648
Issue of shares under	於優先認股權獲行使時							
exercise of share options	發行股份	1,620	-	(414)	_	-	-	1,206
Issue of share options	發行優先認股權	-	-	1,671	-	-	-	1,671
Lapse of share options	優先認股權失效	-	-	(465)	-	-	465	-
Loss for the year	年內虧損	-	-	-	-	-	(4,982)	(4,982)
At December 31, 2009	於2009年12月31日	27,268	2,151	2,629	-	46,397	(49,581)	28,864

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

38. RESERVES (continued)

The Company (continued)

Under the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended), the Company can make a distribution out of contributed surplus. However, the Company cannot declare or pay a dividend, or make a distribution out of contributed surplus if:

- (a) it is, or would after the payment be, unable to pay its liabilities as they become due; or
- (b) the realisable value of its assets would thereby be less than the aggregate of its liabilities and its issued share capital and share premium accounts.

At December 31, 2009, the Company did not have distributable reserves available for distribution (2008: HK\$1,333,000).

39. ACQUISITION OF A SUBSIDIARY

On September 5, 2008, the Group contributed HK\$3,000,000 for 50% of the issued share capital of WKH Asia Limited (Formerly known as Sweet Years Asia Limited), which was accounted as a jointly controlled entity. On September 17, 2009, the Group acquired remaining 50% of the issued share capital of WKH Asia Limited at a consideration of HK\$16. The amount of goodwill arising as a result of the acquisitions was approximately HK\$1,728,000.

38. 儲備(續)

本公司(續)

根據百慕達1981年公司法(經修訂),本 公司之繳入盈餘賬為可供分派。然而,本 公司不得在以下情況下宣派或派付股息, 或從繳入盈餘作出分派:

- (a) 現時或將於付款後無法如期償還其 負債;或
- (b) 其資產之可變現值將因而低於其負 債及其已發行股本與股份溢價賬之 總和。

於2009年12月31日,本公司並無可供分 派儲備(2008年:港幣1,333,000元)。

39. 收購一間附屬公司

於2008年9月5日,本集團就作為共同控 制實體計算之和記行亞洲有限公司(前稱 斯威意亞洲有限公司)的50%已發行股本 出 資 港 幣3,000,000元。 於2009年9月17 日,本集團收購和記行亞洲有限公司餘下 之50%已發行股本,代價為港幣16元。收 購產生之商譽約為港幣1,728,000元。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

39. ACQUISITION OF A SUBSIDIARY (continued)

The net liabilities acquired in the transaction and the goodwill arising were as follows:

39. 收購一間附屬公司(續)

於該交易內收購之資產淨值及產生之商譽 如下:

> Acquiree's carrying amount and fair value 被收購方之 賬面值及 公平值 HK\$'000 港幣千元

Net liabilities acquired:	收購之負債淨值:	
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	6
Inventories	存貨	59
Trade and other receivables	貿易往來及其他應收賬款	1,080
Cash and cash equivalents	現金及現金等值項目	47
Trade and other payables	貿易往來及其他應付賬款	(1,381)
Amounts due to related companies	應付關聯公司款項	(3,267)
Net liabilities	負債淨值	(3,456)
50% of net liabilities acquired	收購負債淨值之50%	1,728
Goodwill (note 20)	商譽(附註第20項)	(1,728)
Total consideration	總代價	
Satisfied by:	償付:	
Cash	現金	
Net cash inflow from acquisition:	收購之現金流入淨額:	
Cash and cash equivalents acquired	收購之現金及現金等值項目	47

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

39. ACQUISITION OF A SUBSIDIARY (continued)

If the acquisition had been completed on January 1, 2009, total Group revenue for the year would have been approximately HK\$1,241,962,000, and loss for the year would have been approximately HK\$152,472,000. The proforma information is for illustrative purposes only and is not necessarily an indication of revenue and results of the Group that actually would have been achieved had the acquisition been completed on January 1, 2009, nor is it intended to be a projection of future results.

40. MATERIAL RELATED PARTY TRANSACTIONS

In addition to the balances with related parties disclosed elsewhere in the financial statements, during the year, the Group entered into the following significant related party transactions:

39. 收購一間附屬公司(續)

假設該收購已於2009年1月1日完成,則本 公司本年度收益應約為港幣1,241,962,000 元,而本年度虧損應約為港幣152,472,000 元。該備考資料僅作參考用途,並不一定 反映在假設收購已於2009年1月1日完成之 情況下本公司收益及業績,亦不擬作為未 來業績之預測。

40. 與關聯人士之主要交易

除財務報表其他部份所披露之關聯人士結 餘外,本集團於本年度內進行下列重要關 聯人士交易:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
IT consultancy fee received	自一名關聯人士收取	·	
from a related party (a)	資訊科技顧問費(a)	192	_
Purchase of goods from a director	自一名董事購入貨物	_	4,680
Sales of goods to related	售貨予關聯人士		
parties (b), (c), (e)	(b) \ (c) \ (e)	7,267	_
Acquisition of share capital and	收購由一名董事擁有之		
shareholder's loan of	一間公司之股本及股東貸款		
a company owned by a director		_	4,300

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

40. MATERIAL RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

- (a) On January 30, 2009, the independent consultancy agreement entered into between Auto Italia Limited. an indirect subsidiary of the Company, and Mr. Michael Adamczyk, the son of Mr. Herbert Adamczyk who is a director of Auto Italia Limited, in relation to the provision of professional consulting services in the area of information technology operation and organization strategy was renewed for a term of one year commencing on February 1, 2009 and terminating on January 31, 2010 at a consultation fee of USD2,060 per month.
- (b) On March 5, 2009, Auto Sportiva Limited ("Auto Sportiva"), an indirect subsidiary of the Company, as seller, and Mr. Michael Adamczyk, the son of Mr. Herbert Adamczyk who is a director of Auto Sportiva, as buyer, had entered into a provisional sale and purchase contract for the sale of a new unit of Fiat car (Model: 2008 F500 Lounge 1.4 M/T) from Auto Sportiva for a consideration of HK\$139,800.
- (c) On September 15, 2009, Noble Brand Investments Limited ("Noble Brand"), an indirect subsidiary of the Company, as seller, and Mr. Herbert Adamczyk, a director of Noble Brand, as buyer, had entered into a Sales Contract for the sale of a unit of used 1998 Technomarine yacht from Noble Brand for a consideration of HK\$7,000,000.

40. 與關聯人士之主要交易(續)

- (a) 本公司之間接附屬公司快意汽車 有限公司與快意汽車有限公司董事 Herbert Adamczyk先生之子Michael Adamczyk先生所訂立,有關提供資 訊科技運作及組織策略之專業顧問 服務之獨立顧問協議於2009年1月 30日 重 續 一 年 , 由2009年2月1日 至 2010年1月31日終止,顧問費為每月 2,060美元。
- (b) 於2009年3月5日, 本公司之間接 附屬公司愛快汽車有限公司(「愛 快汽車」,作為賣家)與愛快汽車 董 事Herbert Adamczyk先 生 之 子 Michael Adamczyk先生(作為買家) 訂立臨時買賣協議,由愛快汽車出 售 一輛 全新 之 Fiat 汽車 (型號: 2008 F500 Lounge 1.4 M/T), 代價為港幣 139,800元。
- (c) 於2009年9月15日,本公司之間接附 屬公司力保派有限公司(「力保派」, 作為賣方)與力保派董事Herbert Adamczyk先生(作為買方)訂立銷售 合約,由力保派出售一輛經使用的 1998 Technomarine遊艇,代價為港 幣7,000,000元。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

40. MATERIAL RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

- (d) Pursuant to a resolution passed by the independent shareholders of the Company at the special general meeting of the Company held on August 6, 2009, the subscription agreement dated July 1, 2009 entered into between the Company and Dr. Richard Man Fai LEE, the Executive Chairman and the Chief Executive Officer of the Company, in relation to the subscription by Dr. Richard Man Fai LEE for up to 50,000,000 new shares of the Company in three tranches of not less than 15,000,000 new shares each at a price of HK\$0.28 per share, was approved. The subscription of 50,000,000 new shares of the Company by Dr. Richard Man Fai LEE was taken place on October 30, 2009.
- (e) The pricing of transactions regarding goods sold to related parties were determined by the Directors on the basis of estimated market value.

Compensation of key management personnel

The remuneration of Directors and other members of key management during the year were as follows:

40. 與關聯人士之主要交易(續)

- (d) 根據本公司獨立股東於2009年8月6 日舉行之本公司股東特別大會上通 過之一項決議案,本公司與執行主 席兼行政總裁李文輝博士於2009年 7月1日訂立有關李文輝博士按每股 港幣0.28元分三批每次認購不少於 15,000,000股新股合共最多本公司 50,000,000股新股之認購協議獲批 准。李文輝博士於2009年10月30日 完成認購本公司50,000,000股新股。
- (e) 售貨予關聯人士之交易乃由董事按 估計市價釐定。

重要管理人員之報酬

本年度內董事及其他重要管理人員之薪酬 如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Fees	袍金	282	304
Salaries and other benefits	薪金及其他福利	7,140	8,207
Performance related incentive payments	與業務表現相關之獎金	3,293	8,555
Retirement benefit scheme contributions	退休福利計劃之供款	53	62
Short-term employee benefits	短期僱員福利	10,768	17,128

The remuneration of Directors and other members of key management are determined by the remuneration committee having regard to the performance of individuals and market trends.

董事及其他重要管理人員之薪酬由薪酬委 員會依據各人之表現及市況釐定。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

41. OPERATING LEASE

The Group as lessor

Property rental income earned, net of outgoings of approximately HK\$242,000 (2008: HK\$647,000) during the year was approximately HK\$495,000 (2008: HK\$336,000). The property held has committed tenants for the next year.

At the end of the reporting period, the Group had contracted with tenants for the following future minimum lease payments which fall due:

41. 經營和賃安排

本集團為出租人

本年度物業租金收入經扣除約港幣 242,000元支出(2008年:港幣647,000元) 為約港幣495,000元(2008年:港幣336,000 元)。該物業於未來一年有承擔租客。

於報告期末,本集團與租客定約之未來最 低租賃付款如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Within one year In the second to fifth year inclusive	1年內 第2至第5年	226 -	665 185
		226	850
The Group as lessee	本集團為	承租人	
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Operating lease rental recognised in the consolidated income statement for the year	本年度綜合損益表已確認之 經營租賃租金	52,837	42,024

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

41. OPERATING LEASE (continued)

The Group as lessee (continued)

At the end of the reporting period, the Group had commitments under non-cancellable operating leases, which fall due as follows:

41. 經營和賃安排(續)

本集團為承租人(續)

於報告期末,本集團不可取消之經營租賃 承擔如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$′000 港幣千元
Within one year	1 年內	32,795	53,537
In the second to fifth year inclusive	第2至第5年	60,981	78,194
		93,776	131,731

Operating lease payments represent rentals payable by the Group for certain of its office premises, retail shops and warehouse. Leases are negotiated for an average term of two years and rentals are fixed for an average of one year.

The above lease commitments only include commitments for basic rentals, and do not include commitments for additional rental payment (contingent rents), if any, which are to be determined generally by applying predetermined percentages to future sales less of the respective leases.

At December 31, 2009, the Company had no significant commitments under non-cancellable operating leases (2008: Nil).

經營租賃付款指本集團就若干辦公室物 業、零售店舗及貨倉之應付租金。租賃之 平均年期為兩年而租金則平均一年釐定一 次。

上述租賃承擔僅包括基本租金,不包括應 付額外租金(或然租金)(如有)之承擔, 一般乃以未來銷售額減有關租金後按預先 設定百分比釐定。

於2009年12月31日,本公司並無重大不 可取消之經營租賃承擔(2008年:無)。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

42. CAPITAL COMMITMENTS

42. 資本承擔

		本集團		
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元	
Capital expenditures in respect of the acquisition of property, plant and equipment and leasehold improvement not provided in the consolidated financial statements:	並無於綜合財務報表 作撥備之收購物業、 廠房及設備及 物業裝修之 資本支出:			
 contracted but not provided for 	一已訂約惟尚未撥備	828	2,018	
Other commitments contracted for but not provided in the consolidated financial statements in respect of:	就以下項目於綜合財務報表 作撥備之已訂約 惟尚未撥備之 其他承擔:			
investment in a subsidiaryinvestment in a jointly controlled	一於一間附屬公司之投資 一於一間共同控制	_	9,750	
entity	實體之投資	-	3,000	
		828	14,768	

At December 31, 2009, the Company had no other significant commitments (2008: Nil).

於2009年12月31日,本公司並無其他重 大承擔 (2008年:無)。

The Group

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

43. CONTINGENT LIABILITIES

(a) At the end of the reporting period, the Group and the Company had the following outstanding contingent liabilities which are not provided for in the financial statements in respect of banking facilities and other facilities made available to subsidiaries:

43. 或然負債

(a) 於報告期末,本集團及本公司就附 屬公司獲取銀行信貸及其他信貸而 未於財務報表撥備之或然負債如下:

		The Group 本集團			
		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元	2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Guarantees given for banking facilities made available to subsidiaries	就附屬公司獲取 銀行信貸 作出擔保	-	-	375,628	327,447
Guarantees given for other facilities made available to subsidiaries	就附屬公司獲取 其他信貸 作出擔保	_	-	25,318	32,626
		_	-	400,946	360,073

- (b) Under a share purchase and subscription agreement signed on June 30, 2006, a subsidiary of the Company provided a guarantee amounting to a maximum of RMB11 million (equivalent to approximately HK\$12.5 million as at December 31, 2009) in settlement of certain liabilities of the disposed entity incurred prior to disposal. During the year ended December 31, 2008, approximately HK\$8,450,000 were paid under the guarantee and HK\$950,000 has been recognised in the consolidated income statement of the Group.
- (b) 根據一項於2006年6月30日訂立之股 份購買及認購協議,本公司之一間 附屬公司提供最多人民幣11,000,000 元(於2009年12月31日相等於約港幣 12,500,000元)之擔保,以償付所出 售公司於出售前產生之若干負債。 於 截 至2008年12月31日 止 年 度 , 根 據該擔保已支付約港幣8.450.000 元,而港幣950,000元已在本集團綜 合財務報表中確認。

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

44. PLEDGE OF ASSETS

44. 資產抵押

		The Group 本集團	
		2009	2008
		HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Deposits in bank	銀行存款	114,565	106,565
Inventories	存貨	48,440	11,944
Investment properties	投資物業	15,060	14,610
Properties held for sale	持作出售物業	21,760	21,150
Property, plant and equipment:	物業、廠房及設備:		
Land and buildings	土地及樓宇	1,983	2,035
Motor yacht	機動遊艇	14,990	15,872
Prepaid lease payments	預付租賃款項	25,166	25,818
Floating charges on all assets	一間附屬公司之所有資產之		
of a subsidiary	浮動抵押	16,905	18,848
		258,869	216,842

The amount represents assets pledged to banks and other licensed financial institutions to secure banking facilities granted to the Group. The pledged assets will be released upon the settlement of relevant bank borrowings.

金額乃本集團就取得銀行信貸而向銀行及 其他持牌金融機構所抵押之資產。受抵押 資產將於相關銀行貸款償還後解除。

45. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to ensure that entities in the Group will be able to continue as a going concern while maximising the return to stakeholders through the optimisation of the debt and equity balance. The Group's overall strategy remains unchanged from prior year.

The capital structure of the Group consists of debt (which includes borrowings and obligations under finance leases), cash and cash equivalents and equity attributable to equity holders of the Company, comprising issued share capital, reserves and accumulated losses.

45. 資本風險管理

本集團管理其資本,以確保本集團旗下實 體將能繼續持續經營業務,同時透過優化 債務及股本結餘為股東爭取最大回報。本 集團之整體策略與去年一致。

本集團之資本架構包括負債(包括借貸及 融資租賃債務)、現金及現金等值項目以 及本公司權益持有人應佔權益(包括已發 行股本、儲備及累計虧損)。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

45. CAPITAL RISK MANAGEMENT (continued)

45. 資本風險管理(續)

Gearing ratio

The gearing ratios at December 31, 2009 and December 31, 2008 were as follows:

負債比率

於2009年12月31日及2008年12月31日之負 債比率如下:

		2009 HK\$′000 港幣千元	2008 HK\$'000 港幣千元
Debt (note (a)) Cash and cash equivalents	債項(附註(a)) 現金及現金等值項目	179,945 (151,973)	190,628 (164,030)
Net debt	債項淨額	27,972	26,598
Equity (note (b))	權益(附註(b))	208,698	305,093
Gearing ratio	負債比率	13.4%	8.72%

Notes:

- (a) Debt comprises long-term and short-term borrowings and obligations under finance leases as detailed in notes 35 and 34 respectively.
- (b) Equity includes all capital and reserves of the Group.

附註:

- (a) 債項包括長期及短期借貸及融資租賃債 務,詳情分別載於附註第35及34項。
- (b) 權益包括本集團所有資本及儲備。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS

46. 金融工具

(a) Categories of financial instruments

(a) 金融工具分類

2000

2000

		HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元
Financial assets	金融資產		
Fair value through profit or	按公平值計入損益-		
loss — Held for trading	持有作買賣	10	6
Derivative financial instruments	衍生金融工具	_	98
Loans and receivables (including	貸款及應收賬款(包括現金		
cash and cash equivalents)	及現金等值項目)	376,252	450,133
Available-for-sale financial assets	可供出售金融資產	15,252	21,527
Financial liabilities	金融負債		
Amortised cost	攤銷成本	558,324	536,444

(b) Financial risk management objectives and policies

The Group's activities expose it to a variety of financial risks: market risk (including currency risk, interest rate risk and other price risk), credit risk and liquidity risk. The Group's overall risk management programme focuses on the unpredictability of financial markets and seeks to minimise potential adverse effects on the Group's financial performance.

(i) Market risk

The Group's activities expose it primarily to the financial risks of changes in foreign exchange rates, interest rates and equity prices. The Group enters into a variety of derivative financial instruments to manage its exposure to foreign currency risks, including:

forward foreign exchange contracts are entered into in respect of highly probable foreign currency forecast sales to limit its exposure to exchange rate risk in relation to foreign currency denominated monetary items.

(b) 金融風險管理目標及政策

本集團之活動使其須面對多種金融 風險:市場風險(包括貨幣風險、利 率風險及其他價格風險)、信用風險 及流動性風險。本集團之整體風險 管理計劃針對金融市場之不可預測 性, 並務求盡量減低可能對本集團 財務表現構成之不利影響。

(i) 市場風險

本集團之活動主要面對涉及匯 率、利率及股本價格變動之金 融風險。本集團訂立多項衍生 金融工具,以管理其所面對之 外幣風險,其中包括:

 就極可能發生之外幣預期 銷售而訂立遠期外匯合 約,以降低本集團所面對 有關以外幣為單位貨幣項 目之匯率風險。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. 金融工具(續) 46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(i) Market risk (continued)

Market risk exposures are measured using sensitivity analysis.

There has been no change to the Group's exposure to market risks or the manner in which it manages and measures the risk.

Foreign currency risk management

Several subsidiaries of the Group have foreign currency sales and purchases, which expose the Group to foreign currency risk. The management monitors foreign exchange exposure and will consider hedging significant foreign currency exposure should the need arises.

The carrying amounts of the Group's foreign currency denominated monetary assets and monetary liabilities at the reporting date are as follows:

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(i) 市場風險(續)

所面對之市場風險乃使用敏感 度分析而計量。

本集團所面對之市場風險或本 集團管理及計量風險之方式並 無變動。

外幣風險管理

本集團數間附屬公司以外幣進 行銷售及採購,使本集團面對 外幣風險。管理層監察所面對 之外匯風險,並會於有需要時 考慮對沖重大之外幣風險。

本集團於呈報日期以外幣為單 位之貨幣資產及貨幣負債之賬 面值如下:

		Liabi	lities	Assets		
		負	債	資產		
		2009	2008	2009	2008	
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	
USD	美元	30,488	4,761	21,277	8,707	
RMB	人民幣	59,297	47,971	102,542	26,829	
EUR	歐元	59,479	1,717	2,090	3,362	
JPY	日圓	122	19,849	6	_	
SGD	新加坡幣	10,436	2,432	33,169	2,624	
MYD	馬幣	9,248	301	16,794	4,195	
GBP	英鎊	77	6	17	21	

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(i) Market risk (continued)

Foreign currency risk management (continued) Sensitivity analysis

The Group is mainly exposed to the effects of fluctuation in USD, RMB, EUR, JPY, SGD, MYD and GBP.

The following table details the Group's sensitivity to a 5% increase and decrease in the Hong Kong dollars against the relevant foreign currencies. 5% is the sensitivity rate used when reporting foreign currency risk internally to key management personnel and represents management's assessment of the reasonably possible change in foreign exchange rates. The sensitivity analysis includes outstanding foreign currency denominated monetary items and foreign currency forward contracts, and adjusts their translation at the period end for a 5% change in foreign currency rates. The sensitivity analysis includes external loans as well as loans to foreign operations within the Group where the denomination of the loan is in a currency other than the currency of the lender or the borrower. A positive number below indicates an increase in profit and other equity where the Hong Kong dollars strengthen 5% against the relevant currency. For a 5% weakening of the Hong Kong dollars against the relevant currency, there would be an equal and opposite impact on the profit and other equity, and the balances below would be negative.

46. 金融工具(續)

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(i) 市場風險(續)

外幣風險管理(續)

敏感度分析

本集團主要面對美元、人民 幣、歐元、日元、新加坡幣、 馬幣及英鎊波動之影響。

下表詳列因應本集團對於港元 兑相關外幣匯率上下波動5%之 敏感度。5%為向內部主要管理 人員匯報外幣風險所用之敏感 率,並指管理層對匯率可能合 理變動之評估。敏感度分析包 括以外幣計算之尚未平倉貨幣 項目,並於期末調整其換算以 反映匯率之5%變動。敏感度 分析包括對外貸款以及予本集 **国**內之外國業務之貸款,而貸 款之幣值為借方或貸方之貨幣 者。下列正數表示港元兑相關 外幣出現港元轉強5%,以致盈 利及其他權益增加。倘港元兑 相關外幣出現港元減弱5%,將 會對盈利及其他權益造成相等 及相反之影響,而下列結餘將 會為負數。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. 金融工具(續) 46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(i) Market risk (continued)

Foreign currency risk management (continued) Sensitivity analysis (continued)

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(i) 市場風險(續) 外幣風險管理(續) 敏感度分析(續)

		•	of USD 之影響	•	t of RMB 終之影響
		2009	2008	2009	2008
		HK\$'000	HK\$'000		HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Profit or loss (note)	盈利或虧損(附註)	461	197	2,162	1,057
		Impact	of EUR	Impac	t of JPY
		歐元之	之影響	日圓	之影響
		2009	2008		2008
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Profit or loss (note)	盈利或虧損(附註)	2,869	82	6	992
		Impact 新加坡 ^灣	of SGD 将之影響	•	t of MYD 之影響
		2009	2008	2009	2008
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Profit or loss (note)	盈利或虧損(附註)	1,137	10	377	195
				Impact o 英鎊之	
				2009	2008
				HK\$'000	HK\$'000
				港幣千元	港幣千元
	盈利或虧損(附註)				

Note:

This is mainly attributable to the exposure outstanding on receivables and payables denominated in respective currencies at the end of the reporting period.

附註:

主要來自於報告期末時以相關貨幣 為單位之應收及應付賬款仍然面對 之風險。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) 46. 金融工具(續)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(i) Market risk (continued)

Interest rate risk management

The Group's cash flow interest rate risk relates primarily to variable-rate borrowings (Note 35). It is the Group's policy to keep its borrowings at floating rate of interests so as to minimise the fair value interest rate risk.

The Group's exposures to interest rates on financial assets and financial liabilities are detailed in the liquidity risk management section of this note. The Group's cash flow interest rate risk is mainly concentrated on the fluctuation of HIBOR arising from the Group's Hong Kong dollar denominated borrowings.

Sensitivity analysis

The sensitivity analyses below have been determined based on the exposure to interest rates for both derivatives and non-derivative instruments at the end of the reporting period. For variable-rate borrowings, the analysis is prepared assuming the amount of liability outstanding at the end of the reporting period was outstanding for the whole year. A 50 basis point increase or decrease in HIBOR is used when reporting interest rate risk internally to key management personnel and represents management's assessment of the reasonably possible change in interest rates.

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(i) 市場風險(續)

利率風險管理

本集團之現金流利率風險主 要與浮息借貸有關(附註第35 項)。本集團政策是將借貸維持 於浮動利率,以盡量減低公平 值利率風險。

本集團就金融資產及金融負債 而面對之利率風險在本附註的 「流動資金風險管理」一詳詳 述。本集團之現金流利率風險 主要集中在本集團以港元為單 位的借貸所產生之香港銀行同 業拆息之波動風險。

敏感度分析

以下敏感度分析乃根據於報告 期末之衍生工具及非衍生工具 之利率風險而釐定。就浮息借 貸而言,該分析乃假設於報告 期末仍未償還之負債金額於整 個年度仍不會償還。當向內部 主要管理人員匯報利率風險 時,乃使用香港銀行同業拆息 增加或減少50個基點,並指管 理層對利率可能合理變動之評 估。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(i) Market risk (continued)

Interest rate risk management (continued) Sensitivity analysis (continued)

If interest rates had been 50 basis points higher/lower and all other variables were held constant, the Group's loss for the year ended December 31, 2009 would decrease/increase by approximately HK\$90,000 (2008: HK\$95,000). This is mainly attributable to the Group's exposure to interest rates on its variable rate borrowings.

The Group's sensitivity to interest rates has decreased during the current period mainly due to the reduction in variable rate borrowings.

Other price risks

The Group is exposed to equity price risk through its investment in listed equity securities. The management manages this exposure by maintaining a portfolio of investments with different risk and return profiles. The Group's equity price risk is mainly concentrated on equity securities operating in logistics, manufacturing and trading sectors quoted in the Stock Exchange. In addition, the Group has monitor the price risk and will consider hedging the risk exposure should the need arise.

46. 金融工具(續)

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(i) 市場風險(續)

利率風險管理(續)

敏感度分析(續)

倘利率增加/減少50個基點, 而 所 有 其 他 變 數 維 持 不 變 , 則 本集團於截至2009年12月31日 止年度之虧損應會減少/增加 約港幣90,000元(2008年:港幣 95,000元), 主要由於本集團 所面對浮息借貸之利率風險所 致。

本集團於本期間對於利率之敏 感度下降,主要由於浮息借貸 減少所致。

其他價格風險

本集團透過於上市股本證券之 投資而面對股本價格風險。管 理層透過維持具不同風險及回 報之投資組合而管理該風險。 本集團之股本價格風險主要集 中於聯交所報價之從事物業、 製造及貿易行業公司的股本證 券。此外,本集團已監察價格 風險,並會於有需要時考慮對 沖有關風險。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) 46. 金融工具(續)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(i) Market risk (continued)

Other price risks (continued)

Sensitivity analysis

The sensitivity analyses below have been determined based on the exposure to equity price risk at the reporting date.

If equity prices had been 5% higher/lower, the Group's net loss for the year ended December 31. 2009 would increase/decrease by approximately HK\$500 (2008: increase/decrease by HK\$500). This is mainly due to the changes in fair value of other financial assets at fair value through profit or loss.

The Group's sensitivity to equity prices has not changed significantly from prior year.

(ii) Credit risk

As at December 31, 2009, the Group's maximum exposure to credit risk which will cause a financial loss to the Group due to failure to discharge an obligation by the counterparties and financial guarantees provided by the Group is arising from:

- the carrying amount of the respective recognised financial assets as stated in the consolidated statement of financial position; and
- the amount of contingent liabilities in relation to the financial guarantees provided by the Group as disclosed in note 43.

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(i) 市場風險(續)

其他價格風險(續)

敏感度分析

以下敏感度分析乃根據於呈報 日期所面對之股本價格風險而 釐定。

倘股本價格增加/減少5%,則 本集團於截至2009年12月31日 止年度之虧損應會增加/減少 約港幣500元(2008年:增加/ 減少港幣500元),主要由於按 公平值計入損益之其他金融資 產之公平值變動所致。

本集團對於股本價格之敏感度 與上年度比較並無重大變動。

(ii) 信貸風險

於2009年12月31日, 本集團由 於交易對手未能履行責任及本 集團提供財務擔保而會導致本 集團招致財務損失之最大信貸 風險主要來自:

- 綜合財務狀況報表所列之 相關已確認金融資產之賬 面值;及
- 附註第43項所披露與本集 **国所提供財務擔保有關之** 或然負債。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(ii) Credit risk (continued)

In order to minimise the credit risk, the management of the Group has delegated a team responsible for determination of credit limits, credit approvals and other monitoring procedures to ensure that follow-up action is taken to recover overdue debts. In addition, the Group reviews the recoverable amount of each individual trade debt and debt investments at the end of each reporting period to ensure that adequate impairment losses are made for irrecoverable amounts. In this regard, the directors of the Company consider that the Group's credit risk is significantly reduced.

The credit risk on liquid funds is limited because the counterparties are banks with high credit ratings assigned by international credit-rating agencies.

Other than concentration of credit risk on liquid funds which are deposited with several banks with high credit ratings, the Group does not have any other significant concentration of credit risk. Trade receivables consist of a large number of customers, spread across diverse industries and geographical areas.

46. 金融工具(續)

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(ii) 信貸風險(續)

為了盡量減低信貸風險,本集 團管理層已委派專責隊伍,負 責釐定信貸限額、信貸審批及 其他監控程序,以確保採取跟 推行動以收回逾期債項。此 外,本集團於各報告日期末均 檢討每項個別貿易債項及債務 投資的可收回金額,以確保就 不能收回金額作出充足減值虧 損。在此方面,本公司董事認 為本集團的信貸風險已大為降 低。

由於交易對手是獲國際評級機 構給予高度信貸評級之銀行, 因此流動資金之信貸風險有

除流動資金之信貸風險集中於 存放在獲高度信貸評級之數間 銀行的存款外,本集團並無其 他重大信貸集中之風險。貿易 往來應收賬款涉及大量客戶, 而彼等遍佈多個行業及地區市 場。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) 46. 金融工具(續)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(iii) Liquidity risk management

Ultimate responsibility for liquidity risk management rests with the board of directors. which has built an appropriate liquidity risk management framework for the management of the Group's short, medium and long-term funding and liquidity management requirements. The Group manages liquidity risk by maintaining adequate reserves, banking facilities and reserve borrowing facilities, by continuously monitoring forecast and actual cash flows and matching the maturity profiles of financial assets and liabilities.

As at December 31, 2009, the Group has available unutilised overdrafts and short and medium term bank loan facilities of approximately HK\$10,379,000 (2008: HK\$13,000,000) and HK\$118,001,000 (2008: HK\$77,000,000) respectively.

The following tables detail the Group's remaining contractual maturity for its financial liabilities which are included in the maturity analysis provided internally to the key management personnel for the purpose of managing liquidity risk. For non-derivative financial liabilities, the tables reflect the undiscounted cash flows of financial liabilities based on the earliest date on which the Group can be required to pay. The tables include both interest and principal cash flows.

For derivative instruments settle on a net basis. undiscounted net cash outflows are presented. Whereas they require gross settlement, the undiscounted gross outflows on these derivatives are shown in the table.

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(iii) 流動資金風險管理

流動資金風險管理之最終責任 由董事會承擔, 而董事會已設 立合適之流動資金風險管理架 構,以管理本集團之短期、中 期及長期融資及流動資金管理 需要。本集團透過維持充足儲 備、銀行信貸及後備借貸額度 而管理流動資金風險,方法是 持續監察預測及實際現金流量 以及安排金融資產及金融負債 之到期日得到配合。

於2009年12月31日, 本集團 有未動用之透支及短期與中期 銀行信貸分別約港幣10,379,000 元(2008年:港幣13,000,000元) 及港幣118,001,000元(2008年: 港幣77,000,000元)。

下表詳列本集團金融負債之餘 下合約到期情況,該等因素已 列入向內部主要管理人員提供 作管理流動資金風險用途之到 期情况分析。就非衍生金融負 債而言,該等附表反映根據本 集團被要求還款之最早日期而 釐 定 之 非 折 現 現 金 流 量。 該 等 附表包括利息及本金之現金流 量。

就以淨值基準結算之衍生工具 而言,會列出非折現淨現金流 出。當需要總額結算時,該等 衍生工具之非折現流出總額會 在表內呈列。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) 46. 金融工具(續)

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(iii) Liquidity risk management (continued) At December 31, 2009

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(iii) 流動資金風險管理(續) 於2009年12月31日

At December 31, 2009			於2009年12月31日				
		Weighted average effective interest rate 加權平均 實際利率 %	Within 1 year 1年內 HK\$'000 港幣千元	2 to 5 years 2至5年 HK\$'000 港幣千元	Over 5 years 5年以上 HK\$'000 港幣千元	Total undiscounted cash flows 非折現現金 流量總額 HK\$'000 港幣千元	Total carrying amount 賬面總值 HK\$'000 港幣千元
			7B m 70	7B m 1 70	78 th 70	7B IP 70	7E IT 70
Non-derivative	非衍生						
financial liabilities	金融負債						
Trade and other	貿易往來及其他						
payables	應付賬款	-	(345,340)	-	-	(345,340)	(345,340)
Bills payables	應付票據	-	(32,080)	-	-	(32,080)	(32,080)
Obligation under	融資租賃債務						
finance leases		5.06	(88)	(308)	-	(396)	(396)
Amounts due to	應付關聯公司						
related companies	款項	-	(959)	_	_	(959)	(959)
Borrowings	貸款 ————————————————————————————————————	5.95	(145,384)	(18,783)	(15,382)	(179,549)	(179,549)
			(523,851)	(19,091)	(15,382)	(558,324)	(558,324)

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. 金融工具(續) 46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Maiabtad

(b) Financial risk management objectives and policies (continued)

(iii) Liquidity risk management (continued)

At December 31, 2008

(b) 金融風險管理目標及政策(續)

(iii) 流動資金風險管理(續)

於2008年12月31日

			(498,735)	(17,562)	(20,147)	(536,444)	(536,444)
Borrowings	貸款	5.60	(152,919)	(17,562)	(20,147)	(190,628)	(190,628)
related companies	款項	-	(944)	-	-	(944)	(944)
Amounts due to	應付關聯公司						
Bills payables	應付票據	-	(14,383)	-	-	(14,383)	(14,383)
Trade and other payables	貿易往來及其他 應付賬款	_	(330,489)	_	_	(330,489)	(330,489)
financial liabilities	金融負債						
Non-derivative	非衍生						
			港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
		%	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		實際利率	1 年內	2至5年	5年以上	流量總額	賬面總值
		加權平均	1 year	5 years	5 years	非折現現金	amount
		rate	Within	2 to	Over	cash flows	carrying
		interest				undiscounted	Total
		effective				Total	
		vveignted average					

(c) Fair value of financial instruments

The fair value of financial assets and financial liabilities are determined as follows:

(i) the fair value of financial assets and financial liabilities (including derivative instruments) with standard terms and conditions and traded on active liquid markets are determined with reference to quoted market bid prices and ask prices respectively; and

(c) 金融工具之公平值

金融資產及金融負債之公平值乃按 以下方式釐定:

(i) 具標準條款及條件並在活躍流 通市場買賣之金融資產及金融 負債(包括衍生工具)之公平值 乃分別參考市場所報之買入價 及賣出價而釐定; 及

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

(c) Fair value of financial instruments (continued)

(ii) the fair value of other financial assets and financial liabilities (including derivative instruments) are determined in accordance with generally accepted pricing models based on discounted cash flow analysis using prices or rates from observable current market transactions as input. For an option-based derivative, the fair value is estimated using option pricing model (for example, the Black-Scholes option pricing model).

The directors consider that the carrying amounts of financial assets and financial liabilities recorded in the consolidated financial statements approximate their fair values.

Fair value measurements recognised in the consolidated statement of financial position

The following table provides an analysis of financial instruments that are measured subsequent to initial recognition at fair value, grouped into Levels 1 to 3 based on the degree to which the fair value is observable:

- Level 1 fair value measurements are those derived from quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities:
- Level 2 fair value measurements are those derived from inputs other than quoted prices included within Level 1 that are observable for the asset or liability, either directly (i.e. as prices) or indirectly (i.e. derived from prices); and
- Level 3 fair value measurements are those derived from valuation techniques that include inputs for the asset or liability that are not based on observable market data (unobservable inputs).

46. 金融工具(續)

(c) 金融工具之公平值(續)

(ii) 其他金融資產及金融負債(包括 衍生工具)之公平值乃根據一般 採納之定價模式、基於折現現 金流量分析而釐定,並使用來 自可觀察現有市場交易之價格 或利率作為輸入數據。就以優 先認股權為基礎之衍生工具而 言,公平值乃使用優先認股權 定價模式(例如柏力克•舒爾斯 優先認股權定價模式)而估計。

董事認為綜合財務報表所記錄之金 融資產及金融負債賬面值與其公平 **值相若。**

於綜合財務狀況報表中確認之公平 價計量

下表為按公平值作初始確認後計量 之金融工具分析,乃根據公平值之 可觀察程度歸類為三個層級:

- 第一層級之公平值計量指就相 同之資產或負債而從活躍市場 報價(未經調整)所得者;
- 一 第二層級之公平值計量指就資 產或負債直接(即價格)或間接 (從價格所得)觀察惟不屬於第 一層級報價之輸入數據;及
- 第三層級之公平值計量指根據 包括並非基於資產或負債之可 觀察市場數據(不可觀察輸入數 據)之估值技巧所得出者。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

46. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) 46. 金融工具(續)

(c) Fair value of financial instruments (continued)

Fair value measurements recognised in the consolidated statement of financial position (continued)

(c) 金融工具之公平值(續)

於綜合財務狀況報表中確認之公平 價計量(續)

Level 1	Level 2	Level 3	Total
第1層級	第2層級	第3層級	合計
HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元

Financial assets Other financial assets at fair value through profit or loss	金融資產 其他以公平值 計入損益的 金融資產	10	-	-	10
Available-for-sale financial assets Unlisted equity securities	可供出售之 金融資產 無牌價之 股本證券	_	_	15,000	15,000
Total	合計	10	_	15,000	15,010

There were no transfers between Levels 1 and 2 in the current year.

於本年度並無第1層級與第2層級之 間之轉移。

Reconciliation of Level 3 fair value measurements of financial assets

第3層級金融資產公平值計量之對賬

Unquoted equity investments 無牌價之股本投資 HK\$'000

港幣千元

Closing balance	年終結餘	15,000
Gains or losses recognised in: – profit or loss	於下列項目中確認之盈虧: 一損益	(6,000)
Opening balance	年初結餘	21,000

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

47 SHARE OPTIONS SCHEME

2002 Scheme

On August 23, 2001, the Stock Exchange has announced amendments to Chapter 17 of the Listing Rules, which has come into effect on September 1, 2001. In compliance with the amendments to the Listing Rules and the announcement of the Stock Exchange, the Company adopted a new share option scheme ("2002 Scheme") and terminated the 2001 Scheme on May 30, 2002 pursuant to a resolution passed on that date. The purpose of the 2002 Scheme is to provide incentives or rewards to participants for their contribution to the Group and enable the Group to recruit and retain high calibre employees and attract human resources that are valuable to the Group and any companies in which the Group holds any equity interest. The 2002 Scheme will expire on the 10th anniversary of date of adoption.

Under the 2002 Scheme, the Board of Directors of the Company may at their discretion grant options to the following participants of the Company, its subsidiaries and any companies in which the Group holds any equity interest to subscribe for shares in the Company:

- eligible employees, including Directors; or
- 2. suppliers or customers; or
- any person or entity that provides research, development or other technological support; or
- 4. shareholders; or
- employees, partners or Directors of any business partners, joint venture partners, financial advisers and legal advisers.

Options granted to a Director, chief executive or substantial shareholder of the Company, or any of their respective associates must be approved by the INEDs of the Company (excluding any INED who is the grantee).

47. 優先認股權計劃

2002年計劃

於2001年8月23日,聯交所宣布修訂上市 規則第17章並於2001年9月1日起生效。 為符合上市規則修訂及聯交所之公布內 容,本公司於2002年5月30日採納另一新 優先認股權計劃(「2002年計劃」)及根據 於該日通過之決議案終止2001年計劃。 2002年計劃旨在鼓勵或嘉獎對本集團有所 貢獻之參與人,同時使本集團可招攬及挽 留能幹之員工,並吸引重要之人才為本集 團及本集團持有任何股份權益之任何公司 作出貢獻。2002年計劃將自採納日期起計 第10调年屆滿。

根據2002年計劃,本公司董事會可酌情 決定向與本公司、其附屬公司及本集團持 有任何股份權益之任何公司有關之以下參 與人士授予優先認股權,以認購本公司股 份:

- 合資格僱員,包括董事;或
- 2. 供應商或客戶;或
- 3. 提供研究、開發或其他技術支援之 任何人士或公司;或
- 4. 股東;或
- 5. 任何業務合夥人、合營企業合夥 人、財務顧問及法律顧問之任何僱 員、合夥人或董事。

授出優先認股權予本公司董事、主要行政 人員或主要股東或彼等各自之聯繫人士, 必須經本公司獨立非執行董事(不包括同 時為承授人之任何獨立非執行董事)批 准。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

47. SHARE OPTIONS SCHEME (continued)

2002 Scheme (continued)

The total number of shares in respect of which options may be granted under the 2002 Scheme and any other schemes is not permitted to exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time. Subject to the above rule, the total number of shares in respect of which options may be granted under the 2002 Scheme and any other schemes must not in aggregate, exceed 10% of the issued share capital of the Company at the adoption date of the 2002 Scheme without prior approval from the Company's shareholders. Pursuant to an ordinary resolution passed by the Company's shareholder at the special general meeting held on April 30, 2008, the scheme limit of the 2002 Scheme was refreshed so that the total number of shares of the Company which may be issued upon exercise of all options to be granted under the 2002 Scheme and any other share option schemes of the Company must not exceed 10% of the issued share capital of the Company as at April 30, 2008. Options granted prior to April 30, 2008 under the 2002 Scheme or any other share option schemes of the Company were not counted for the purpose of calculating the refreshed scheme limit of the 2002 scheme.

The number of shares in respect of which options may be granted to any participant in any one year is not permitted to exceed 1% of the shares of the Company in issue at any point of time, without prior approval from the Company's shareholders. Options granted to a substantial shareholder, or an INED of the Company or any of their respective associates under the 2002 Scheme and any other schemes in any one year in excess of 0.1% of the Company's issued share capital or with a value, based on the closing price of the shares of the Company at the date of each grant, in excess of HK\$5 million must be approved in advance by the Company's shareholders.

Options granted must be taken up within 28 days of the date of grant upon payment of HK\$1 per each grant of options. The exercise period of the share options granted under the 2002 Scheme shall be determined by the Board of Directors when such options are granted, provided that such period shall not end later than 6 years from the date of grant. The subscription price is determined by the Board of Directors of the Company, and will not be less than the higher of the closing price of the Company's shares on the date of grant or the average closing price of the shares for the five trading days immediately preceding the date of grant, or the nominal value of a share of the Company.

47. 優先認股權計劃(續)

2002年計劃(續)

按2002年計劃及任何其他優先認股權計 劃可授出之優先認股權涉及之最高股份總 數,合共不得超過本公司不時已發行股本 之30%。除上述規則外,如未經本公司股 東事先批准,按2002年計劃及任何其他計 劃可授出之優先認股權涉及之股份總數, 合共不得超過本公司於2002年計劃當日已 發行股本之10%。根據本公司股東於2008 年4月30日舉行之股東特別大會上通過之 一項普誦決議案,2002年計劃之計劃上限 已經更新,以致因行使2002計劃與本公司 任何其他優先認股權計劃將授出之優先認 股權而可發行之本公司股份總數不得超過 本公司於2008年4月30日當日已發行股本 之10%。於計算2002年計劃之經更新計劃 上限時,於2008年4月30日前已根據2002 年計劃或本公司任何其他優先認股權計劃 授出之優先認股權不會計算在內。

如未經本公司股東事先批准,於任何1年 向任何參與人授出之優先認股權涉及之股 份數目不得超過本公司在任何時候之已發 行股份1%。任何1年根據2002年計劃及任 何其他計劃向本公司1名主要股東、獨立 非執行董事或彼等各自之聯繫人士授出 優先認股權,如超過本公司已發行股本 0.1%,以及按授出當日本公司股份收市 價計算超過港幣5.000,000元,則須經本 公司股東事先批准。

參與人可於獲提出授予優先認股權當日起 計28日內接納優先認股權,並須於接納優 先認股權時繳付港幣1元作為代價。根據 2002年計劃授出之優先認股權之行使期 於授出時由董事會決定,惟不得遲於董事 會提出授予優先認股權日期起計之6年後 屆滿。股份認購價由本公司董事會決定, 惟認購價不得低於下列三者中之最高者: 於授出日期本公司之股份收市價;於緊接 授出日期前5個交易日的股份收市價平均 數;或本公司股份面值。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

47. SHARE OPTIONS SCHEME (continued)

2002 Scheme (continued)

For the year ended December 31, 2009, the numbers of share options granted and exercised were 23,100,000 and 6,098,000 respectively (2008: nil).

At December 31, 2009, the number of shares in respect of which options had been granted and remained outstanding under the 2002 Scheme was 24,538,000 (2008: 11,088,000*) representing 5.45% (2008: 3.77%) of the issued share capital of the Company at that date.

The fair value of the options granted in 2007 and 2009 measured as at the date of grant on June 11,2007, August 9, 2007, September 25, 2007, June 12, 2009 and November 11, 2009 were approximately HK\$172,000, HK\$322,000, HK\$1,659,000, HK\$1,493,000 and HK\$178,000 respectively and it had been expensed as share-based payments during 2007 and 2009. Options were priced using the Binomial or Black-Scholes models. The following significant assumptions were used to derive the fair value using the Binomial or Black-Scholes option pricing models at the dates of grant:

June 11, August 9, September 25, June 12, November 11, 2007 2007 2007 2009 2009 Date of share options granted 2007年 2007年 2007年 2009年 2009年 授出優先認股權日期 8月9日 6月11日 9月25日 6月12日 11月11日 Granted date share price (HK\$) 授出日期之股份價格(港幣元) 0.80 1.23 0.97 0.295 0.78 Exercise price (HK\$) 行使價(港幣元) 1.00 1.278 1.044 0.295 0.78 Expected volatility (%) 預期波幅(%) 83.12 102.30 113.75 111.88 107.30 合約優先認股權年期(年) Contractual option life (years) 6.00 6.00 6.00 6.00 6.00 股息率(%) Dividend yield (%) 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 Risk-free interest rate (%) 無風險利率(%) 4.088 3.920 3.791 2.493 1.842

Where relevant, the expected life used in the model has been adjusted, based on management's best estimate, for the effects of non-transferability, exercise restrictions (including the probability of meeting market conditions attached to the option), and behavioural considerations. The expected volatility is based on the historical share price volatility.

In 2009, the weighted average share price at the share price at the date of exercise price for share options exercised during the year was HK\$0.739.

47. 優先認股權計劃(續)

2002年計劃(續)

截至2009年12月31日止年度內授出及獲 行使之優先認股權數目分別為23,100,000 份及6,098,000份(2008年:無)。

於2009年12月31日,有關根據2002年計劃 授出惟尚未行使之優先認股權之股份數目 為24,538,000股(2008年:11,088,000股*), 佔本公司當日之已發行股本之5.45%(2008 年: 3.77%)。

於 授 出 日 期2007年6月11日、2007年8月 9日、2007年9月25日、2009年6月12日 及2009年11月11日 計算 之2007年 及2009 年年度授出優先認股權的公平值分別約 為港幣172,000元、港幣322,000元、港 幣1,659,000元、港幣1,493,000元及港幣 178,000元, 而該等金額已於2007年及 2009年年內列作以股份為基礎付款之開 支。優先認股權乃使用二項式或柏力克• 舒爾斯模式定價。以下為於授出日期使用 二項式或柏力克 ● 舒爾斯優先認股權定價 模式計算公平值所用之重大假設:

在適用情況下,已根據管理層之最佳估計 而調整該模式所使用之預期年期,以反映 不可轉讓、行使限制(包括達到優先認股 權所附市場條件的可能性)及行為考慮因 素之影響。預期波幅乃基於歷史股價波動 而計算。

於2009年,行使優先認股權當日之股價之 加權平均股價為港幣0.739元。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

47. SHARE OPTIONS SCHEME (continued)

2002 Scheme (continued)

The options outstanding at December 31, 2009 had the weighted average exercise price of HK\$0.75 (2008: HK\$1.08) and weighted average remaining contractual life of 4.53 years (2008: 4.70 years).

The following table discloses details of the Company's share options held by employees (including Directors) and movements in such holdings during the year:

47. 優先認股權計劃(續)

2002年計劃(續)

於2009年12月31日尚未行使優先認股權 之加權平均行使價為港幣0.75元(2008年: 港幣1.08元),而加權平均餘下合約年期 為4.53年(2008年:4.70年)。

下表披露本公司僱員(包括董事)於年內 所持優先認股權以及該等認股權變動之詳 情:

2009

		Outstanding at January 1,			utstanding at December 31,	er 31, Exercise		
Scheme type 計劃類別	Date of grant 授出日期	2009 於2009年 1月1日 尚未行使	Granted during the year 年內授出	Exercised during the year 年內行使	Lapsed during the year 年內失效	2009 於2009年 12月31日 尚未行使	Exercisable period 行使期	price* 行使價* HK\$ 港幣元
2002	June 11, 2007 2007年6月11日	840,000	-	-	(180,000)	660,000	June 11, 2007 - June 10, 2013 2007年6月11日至 2013年6月10日	0.8333
2002	August 9, 2007 2007年8月9日	720,000	-	-	(96,000)	624,000	August 9, 2007 - August 8, 2013 2007年8月9日至 2013年8月8日	1.0650
2002	September 25, 2007 2007年9月25日	9,528,000	-	(28,000)	(2,436,000)	7,064,000	September 25, 2007 - September 24, 2013 2007年9月25日至 2013年9月24日	0.8700
2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	22,100,000	(6,070,000)	(840,000)	15,190,000	June 12, 2009 – June 11, 2015 2009年6月12日至 2015年6月11日	0.2950
2002	November 11, 2009 2009年11月11日	-	1,000,000	-	-	1,000,000	November 11, 2009 – November 10, 2015 2009年11月11日至 2015年11月10日	0.7800
Grand total 總計		11,088,000	23,100,000	(6,098,000)	(3,552,000)	24,538,000		

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

47. SHARE OPTIONS SCHEME (continued) 47. 優先認股權計劃(續)

2002 Scheme (continued)

2002年計劃(續)

2008

		Outstanding at			Outstanding at		Exercise price 行使價	
Scheme type 計劃類別	Date of grant 授出日期	January 1, 2008 於2008年 1月1日 尚未行使	Lapsed during the year 年內失效	Adjustment during the year* 年內 的調整*	December 31, 2008 於2008年 12月31日 尚未行使	Exercisable period 行使期	Before adjustment 調整前 HK\$ 港幣元	After adjustment* 調整後* HK\$ 港幣元
2002	June 4, 2002 2002年6月4日	4,053,730#	(4,864,471)	810,741	-	June 4, 2002 — June 3, 2008 2002年6月4日至 2008年6月3日	1.0000≇	0.8333
2002	September 24, 2002 2002年9月24日	2,424,136#	(2,908,961)	484,825	-	September 24, 2002— September 23, 2008 2002年9月24日至 2008年9月23日	1.0000#	0.8333
2002	June 11, 2007 2007年6月11日	700,000	-	140,000	840,000	June 11, 2007 — June 10, 2013 2007年6月11日至 2013年6月10日	1.0000	0.8333
2002	August 9, 2007 2007年8月9日	680,000	(96,000)	136,000	720,000	August 9,2007 - August 8, 2013 2007年8月9日至 2013年8月8日	1.2780	1.0650
2002	September 25, 2007 2007年9月25日	8,540,000	(720,000)	1,708,000	9,528,000	September 25, 2007 — September 24, 2013 2007年9月25日至 2013年9月24日	1.0440	0.8700
Grand total: 總計:		16,397,866	(8,589,432)	3,279,566	11,088,000			

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

47. SHARE OPTIONS SCHEME (continued) 47. 優先認股權計劃(續)

2002 Scheme (continued)

Details of the share options held by the Directors included in the above table are as follows:

2002年計劃(續)

上表所載由董事持有之優先認股權詳情如 下:

2009

Scheme type 計劃類別	Date of e grant 授出日期	Outstanding at January 1, 2009 於2009年 1月1日 尚未行使	Granted during the year 年內授出	Exercised during the year 年內行使	Lapsed during the year 年內失效	Outstanding at December 31, 2009 於2009年 12月31日 尚未行使	Exercisable period 行使期	Exercise price* 行使價* HK\$ 港幣元
2002	June 11, 2007 2007年6月11日	600,000	-	-	(60,000)	540,000	June 11, 2007 - June 10, 2013 2007年6月11日至 2013年6月10日	0.8333
2002	September 25, 2007 2007年9月25日	5,244,000	-	-	(1,044,000)	4,200,000	September 25, 2007 – September 24, 2013 2007年9月25日至 2013年9月24日	0.8700
2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	12,200,000	-	-	12,200,000	June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日至 2015年6月11日	0.2950
2002	November 11, 2009 2009年11月11日	-	500,000	-	-	500,000	November 11, 2009 – November 10, 2015 2009年11月11日至 2015年11月10日	0.7800
Grand total 總計		5,844,000	12,700,000	-	(1,104,000)	17,440,000		

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

47. SHARE OPTIONS SCHEME (continued) 47. 優先認股權計劃(續)

2002 Scheme (continued)

2002年計劃(續)

2008

	C	Outstanding at			Outstanding at		Exercise 行使	
Scheme type 計劃類別	Date of grant 授出日期	January 1, 2008 於2008年 1月1日 尚未行使	Lapsed during the year 年內失效	Adjustment during the year* 年內 的調整*	December 31, 2008 於2008年 12月31日 尚未行使	Exercisable period 行使期	Before adjustment 調整前 HK\$ 港幣元	After adjustment* 調整後* HK\$ 港幣元
2002	June 4, 2002 2002年6月4日	534,872#	(641,846)	106,974	-	June 4, 2002 — June 3, 2008 2002年6月4日至 2008年6月3日	1.0000≇	0.8333
2002	September 24, 2002 2002年9月24日	2,360,072#	(2,832,085)	472,013	-	September 24, 2002- September 23, 2008 2002年9月24日至 2008年9月23日	1.0000#	0.8333
2002	June 11, 2007 2007年6月11日	500,000	-	100,000	600,000	June 11, 2007 — June 10, 2013 2007年6月11日至 2013年6月10日	1.0000	0.8333
2002	September 25, 2007 2007年9月25日	4,370,000	-	874,000	5,244,000	September 25, 2007 — September 24, 2013 2007年9月25日至 2013年9月24日	1.0440	0.8700
Grand total: 總計:		7,764,944	(3,473,931)	1,552,987	5,844,000			

After adjustment for the share consolidation in June

48. DIVIDEND

No dividend was paid or proposed for 2008 and 2009, nor has any dividend been proposed since the end of the reporting period.

48. 股息

於2008年及2009年概無任何派息或擬派 發股息,自報告期末起亦無任何擬派發股 息。

After adjustment for the bonus share issue in May 2008.

經已就2006年6月進行之股份合併作出調

經已就2008年5月進行之紅股發行作出調 整。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

49. PRINCIPAL SUBSIDIARIES

49. 主要附屬公司

Particulars of the Company's principal subsidiaries are as follows:

本公司主要附屬公司之詳情如下:

Name of subsidiaries 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration 成立地點/ 註冊地點	Percentage of equity interest attributable to the Group 本集團應佔之 股權百分比	Issued and fully paid share capital or registered capital 已發行及繳足 股本之股權	Principal activities 主要業務
Direct Subsidiary 直接附屬公司				
Wo Kee Hong (B.V.I.) Limited	British Virgin Islands 英屬處女群島	100.0	30,000 shares of US\$0.01 each 每股面值美元0.01之 股份30,000股	Investment holding 投資控股
Indirect Subsidiaries 間接附屬公司				
Auto Italia Limited 快意汽車有限公司	Hong Kong 香港	70.5	10,000 shares of HK \$ 10 each 每股面值港幣10元之 股份10,000股	Trading of cars and related accessories and provision of car repairing services 買賣汽車及相關配件及提供汽車維修服務
Binda WKH (Greater China) Limited 嘉寶萊有限公司	Hong Kong 香港	100.0	1 share of HK\$1 each 每股面值港幣1元之 股份1股	Distribution and retail of fashion accessories 分銷及零售時尚配飾
Dalian Auto Italia Car Trading Co., Ltd. 大連快意汽車貿易 有限公司	PRC 中國	70.5	Registered and fully paid capital of RMB5,000,000 註冊及已繳足資本 人民幣5,000,000元	Trading of cars 汽車銷售

Parcentage

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

49. PRINCIPAL SUBSIDIARIES (continued) 49. 主要附屬公司(續)

Name of subsidiaries 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration 成立地點/ 註冊地點	Percentage of equity interest attributable to the Group 本集團應佔之 股權百分比	Issued and fully paid share capital or registered capital 已發行及繳足 股本之股權	Principal activities 主要業務
Indirect Subsidiaries (cont 間接附屬公司(續)	inued)			
Italian Motors (Sales & Service) Limited 勵駿汽車有限公司	Hong Kong 香港	70.5	60,000 shares of HK\$10 each 每股面值港幣10元之 股份60,000股	Investment holding 投資控股
Noble Brand Investments Limited 力保派有限公司	Hong Kong 香港	90.0	1 share of HK\$1 each 每股面值港幣1元之 股份1股	Trading of yachts and accessories 買賣遊艇及配件
Technorient Limited 勵安有限公司	Hong Kong 香港	70.5	461,687 shares of HK\$100 each 每股面值港幣100元之 股份461,687股	Investment holding 投資控股
Turbo Fast Limited 速勝服飾有限公司	Hong Kong 香港	100.0	1 share of HK\$1 each 每股面值港幣1元之 股份1股	Distribution and retail of fashion apparel 分銷及零售時裝
Wo Kee Administration Limited 和記管理有限公司	Hong Kong 香港	100.0	1 share of HK\$1 each 每股面值港幣1元之 股份1股	Treasury and administration 庫務及行政管理
Wo Kee Hong Distribution Pte Ltd	Singapore 新加坡	100.0	4,500,000 ordinary shares of S\$1 each 每股面值新加坡幣1元 之普通股份 4,500,000股	Distribution of home audio and car audio equipment and accessories 分銷家用及汽車音響 器材及配件

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

49. PRINCIPAL SUBSIDIARIES (continued) 49. 主要附屬公司(續)

Name of subsidiaries 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration 成立地點/ 註冊地點	Percentage of equity interest attributable to the Group 本集團應佔之 股權百分比	Issued and fully paid share capital or registered capital 已發行及繳足 股本之股權	Principal activities 主要業務
Indirect Subsidiaries (cont 間接附屬公司(續)	inued)			
Wo Kee Hong Electronics Sdn Bhd	Malaysia 馬來西亞	100.0	1,000,000 ordinary shares of RM\$1 each 每股面值馬幣1元之 普通股份1,000,000股	Distribution of audio- equipment 分銷影音設備
Wo Kee Hong Finance Limited 和記電業財務有限公司	Hong Kong 香港	100.0	2 shares of HK\$1 each 每股面值港幣1元 之股份2股	Finance and money lending 財務及借貸
Wo Kee Hong Limited 和記電業有限公司	Hong Kong 香港	100.0	10,000 non-voting deferred shares of HK\$1,000 each and 2 ordinary shares of HK\$1,000 each 每股面值港幣1,000元之無投票權遞延股份10,000股及每股面值港幣1,000元之普通股份2股	Distribution of air-conditioning products, audio-visual equipment, car audio and other electrical appliances 分銷空調產品、影音設備、汽車音響及其他電器
Wo Kee Hong Marketing Pte Ltd	Singapore 新加坡	94.8	6,200,000 shares of S\$1 each 每股面值新加坡幣1元之 股份6,200,000股	Distribution of air-conditioning products 分銷空調產品

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

49. PRINCIPAL SUBSIDIARIES (continued) 49. 主要附屬公司(續)

Name of subsidiaries 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration 成立地點/ 註冊地點	Percentage of equity interest attributable to the Group 本集團應佔之 股權百分比	Issued and fully paid share capital or registered capital 已發行及繳足 股本之股權	Principal activities 主要業務
Indirect Subsidiaries (con 間接附屬公司(續)	tinued)			
Wo Kee Hong Trading Sdn Bhd	Malaysia 馬來西亞	100.0	5,100,000 ordinary shares of RM\$1 each 每股面值馬幣1元之 普通股份5,100,000股	Distribution of audio- visual equipment 分銷影音設備
上海新概念服飾 有限公司	PRC 中國	60.0	Registered and fully paid capital of US\$3,000,000 註冊及已繳足 資本美元3,000,000	Distribution and retail of fashion apparels 分銷及零售時裝
新概念溢華(上海) 貿易有限公司	PRC 中國	60.0	Registered and fully paid capital of US\$2,000,000 註冊及已繳足 資本美元2,000,000	Distribution of fashion apparels 分銷時裝

None of the subsidiaries had issued any debt securities at the end of the year.

The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the Directors, principally affect the results or assets of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the Directors, result in particulars of excessive length.

年內概無附屬公司發行任何債務證券。

董事認為,上表只載列對本集團業績或資 產有重要影響之本公司附屬公司。如載列 其他附屬公司詳情,董事則認為所佔用之 篇幅將會過於冗長。

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

50. PRINCIPAL ASSOCIATES

50.主要聯營公司

Particulars of the Group's principal associates are as follows:

本集團之主要聯營公司詳情如下:

Name of associates 聯營公司名稱	Place of incorporation/ registration 成立地點/ 註冊地點	Percentage of equity interest attributable to the Group 本集團應佔之 股權百分比	Issued and fully paid share capital or registered capital 已發行及繳足 股本或註冊股本	Principal activities 主要業務
China Premium Lifestyle Enterprise, Inc.	USA 美國	39.8	29,104,110 shares of common stock of US\$0.005 each and 247,798 shares of preferred stock of US\$0.001 each 每股面值美元0.005之普通股29,104,110股及每股面值美元0.001之優先股247,798股	Investment holding 投資控股
CPMM (Asia) Limited 名品(亞洲)有限公司	Hong Kong 香港	39.8	300,000 ordinary shares of HK\$1 each 每股面值港幣1元之 普通股份300,000股	Distribution and retail of fashion apparels and accessories 分銷及零售時裝及配飾

財務報表附註

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日 上年度

51. EVENTS AFTER THE REPORTING **PERIOD**

In addition to events disclosed elsewhere in the financial statements, the Group had the following events after the reporting period:

- (a) On January 25, 2010, Trendy Move International Limited ("Trendy Move"), a wholly-owned subsidiary of the Company, entered into a share subscription agreement (the "Subscription Agreement") with Binda S.p.A. ("Binda"), an Italian fashion accessories distributor, pursuant to which Binda agreed to subscribe for new shares in Binda WKH. The Subscription Agreement was completed on February 1, 2010 and Binda WKH is owned as to 50% by Trendy Move and as to 50% by Binda. For more details, please refer to the Company's announcement dated January 25, 2010.
- (b) Pursuant to a resolution passed by the shareholders of the Company at a special general meeting held on February 12, 2010, each of the existing issued and unissued shares of HK\$0.10 each in the share capital of the Company was subdivided into 5 new ordinary shares (the "Subdivided Shares") of HK\$0.02 each (the "Share Subdivision"). With the Share Subdivision became effective on February 17, 2010, the Subdivided Shares are traded in board lots of 12,500 Subdivided Shares. For more details, please refer to the Company's announcement dated February 12, 2010.

51. 報告期間後事項

除了財務報告所披露之事項外,於報告期 間後,本集團發生以下事項:

- (a) 於2010年1月25日,本公司之全資附 屬公司潮流國際有限公司(「潮流」) 與一間意大利時尚配飾分銷商Binda S.p.A.(「Binda」)訂立一份股份認購協 議,據此,Binda同意認購嘉寶萊之 新股份。認購協議於2010年2月1日 完成後,嘉寶萊現由潮流與Binda分 別擁有50%權益。有關詳情請參閱本 公司於2010年1月25日發出之公告。
- (b) 根據本公司股東於2010年2月12日舉 行之股東特別大會上通過之一項決 議案,本公司股本中每股面值港幣 0.10元之現有已發行及未發行股份拆 細為5股(「拆細股份」)每股面值港幣 0.02元之新普通股(「股份拆細」)。股 份拆細生效於2010年2月17日後,拆 細股份以買賣單位每手12.500股拆細 股份進行買賣。有關詳情請參閱本 公司於2010年2月12日發出之公告。

SCHEDULE OF GROUP PROPERTIES

集團物業表

For the year ended December 31, 2009 截至2009年12月31日止年度

(A) INVESTMENT PROPERTIES

(A) 投資物業

Address 地點	Existing use 現有用途	Category of lease 契約類別	Percentage held by the Group 本集團持有 百分比
Units A, B and C on level 24, New Times Plaza, No. 42 Wenwu Lu, Xinhua Da Dao, Qingyang District, Chengdu, the PRC	Commercial	Medium-term lease	100%
中國四川省 成都市青羊區 新華大道文武路42號 新時代廣場 24層A、B及C單位	商業	中期	
Flats A-H, J, K, L-N, P-R and T, 7th Floor, Block A, Walton Heights, Cafu Plaza, No. 5 Gui Hua Road, Futian District, Shenzhen, PRC	Residential	Medium-term lease	100%
中國深圳福田保税區桂花路5號 加福廣場華爾登府邸A座 7層A-H、J、K、L-N、P-R及T單位	住宅	中期	

(B) PROPERTIES HELD FOR SALE

(B) 持作出售物業

Units 1912, 1915-1918 on Level 19, Bright China Chang An Building, No. 7 Jianguomennei Da Jie, Dongcheng District,	Commercial	Medium-term lease	100%
Beijing, the PRC 中國北京東城區 建國門內大街7號 光華長安大廈第19層 1912及1915至1918單位	商業	中期	

SHARE OPTION INFORMATION

優先認股權資料

The following table discloses movement in the Company's share options for the year ended December 31, 2009:

下表披露本公司之優先認股權於2009年12月31 日止年度之變動情況:

Eligible Person 合資格人士	Scheme Type 計劃類別	Date of Grant 授出日期	Outstanding as at January 1, 2009 於2009年 1月1日 尚未行使	Grant during the Year 年內授出	Lapsed during the Year 年內失效	Outstanding as at December 31, 2009 於2009年 12月31日 尚未行使	Exercisable period 行使期	Exercise Price 行使價 HK\$ 港幣元
Dr. Richard Man Fai LEE (Director)	2002	June 11, 2007 2007年6月11日	264,000	-	-	264,000	June 11, 2007 - June 10, 2013 2007年6月11日至2013年6月10日	0.8333
李文輝博士 (董事)	2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	2,900,000	-	2,900,000	June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日至2015年6月11日	0.2950
			264,000	2,900,000	-	3,164,000		
Mr. Jeff Man Bun LEE (Director)	2002	June 11, 2007 2007年6月11日	120,000	-	-	120,000	June 11, 2007 - June 10, 2013 2007年6月11日至2013年6月10日	0.8333
李文彬先生 <i>(董事)</i>	2002	September 25, 2007 2007年9月25日	144,000	-	-	144,000	September 25, 2007 - September 24, 2013 2007年9月25日至2013年9月24日	0.8700
	2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	2,900,000	-	2,900,000	June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日至2015年6月11日	0.2950
			264,000	2,900,000	-	3,164,000		
Mr. Tik Tung WONG (Director)	2002	September 25, 2007 2007年9月25日	3,480,000	-	-	3,480,000	September 25, 2007 - September 24, 2013 2007年9月25日至2013年9月24日	0.8700
汪滌東先生 <i>(董事)</i>	2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	2,900,000	-	2,900,000	June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日至2015年6月11日	0.2950
			3,480,000	2,900,000	-	6,380,000		
Mr. Waison Chit Sing HUI (<i>Director</i>) (Note 1) 許捷成先生 (<i>董事</i>)(附註第1項)	2002	September 25, 2007 2007年9月25日	840,000	-	(840,000)	-	September 25, 2007 — September 24, 2013 2007年9月25日至2013年9月24日	0.8700
Mr. Boon Seng TAN (Director) 陳文生先生	2002	September 25, 2007 2007年9月25日	204,000	-	-	204,000	September 25, 2007 - September 24, 2013 2007年9月25日至2013年9月24日	0.8700
(董事)	2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	300,000	-	300,000	June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日至2015年6月11日	0.2950
			204,000	300,000	-	504,000		

SHARE OPTION INFORMATION

優先認股權資料

Mr. Raymond Cho Min LEE (Director) (Note 2) 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日至2013年6月10日 2007年6月11日至2013年6月10日 2007年6月11日至2013年6月10日 2007年9月25日 2007年9月25日 2007年9月25日 2007年9月25日 2007年9月25日至2013年9月24日 2007年9月25日至2013年9月24日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年9月25日 2007年9月25日 2009年6月12日 2015年6月11日 2009年6月12日至2015年6月11日 2009年6月12日至2015年6月11日 2009年6月11日至2015年6月10日 余金震女士 (董事) 2002 September 25, 2007 306,000 - 564,000 300,000 300,000 - 564,000 300,000 30	Exercise Price 行使價 HKS 港幣元
September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 26, 2007年9月25日	0.8333
Mr. Ying Kwan CHEUNG 2002 June 11, 2007 60,000 60,000 June 11, 2007 - June 10, 2013 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月11日至2013年6月10日 表慮坤先生 (董事) 2002 September 25, 2007 204,000 - 204,000 September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 25, 2007年9月25日 2007年9月25日至2013年9月24日 2002 June 12, 2009 - 300,000 - 300,000 - 300,000 - 564,000 June 12, 2009年6月12日至2015年6月11日 264,000 300,000 - 564,000 November 11, 2009 - November 12, 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日至2015年11月10日 2009年11月11日至2015年11月10日 2009年11月11日至2013年6月10日 余金霞女士 (董事) 2002 September 25, 2007 168,000 168,000 September 25, 2007 - September 25,	24, 2013 0.8700
(Director) 張應坤先生 (董事) 2002 September 25, 2007 204,000 - 204,000 - 2007年9月25日 2007年9月25日 2007年9月25日 2007年9月25日 2007年9月25日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日 2009年6月12日至2015年6月11日 2009年6月12日 2009年6月12日至2015年6月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日至2015年11月10 2009年11月11日至2015年11月10日 2007年6月11日至2013年6月10日 2007年6月11日日11日11日11日11日11日11日11日11日11日11日11日11	
2002 September 25, 2007 204,000 - 204,000 September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 25, 2007 - September 25, 2007年9月25日至2013年9月24日 2002 June 12, 2009 - 300,000 - 300,000 June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日至2015年6月11日 264,000 300,000 - 564,000 - 564,000 564,000 2009年6月12日至2015年6月11日 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年6月12日至2015年11月10日 2009年11月11日至2015年11月10日 2009年11月11日至2015年11月10日 2007年6月11日至2013年6月10日 金融技工 2007年6月11日至2013年6月10日 金融技工 2007年6月11日至2013年6月10日 2007年6月11日 20	0.8333
Mr. Peter Pi Tak YIN 2002 November 11, 2009 - 500,000 - 564,000 November 11, 2009 - November 12, 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日至2015年11月10 2009年11月11日至2015年11月10日 2007年6月11日至2017年6月11日 2007年6月11日至2017年6月10日 金蔵女士 (董事) 2002 September 25, 2007 168,000 - 168,000 September 25, 2007 - Se	
Mr. Peter Pi Tak YIN 2002 November 11, 2009 - 500,000 - 500,000 November 11, 2009 - November 1 (Director) 2009年11月11日 2009年11月11日至2015年11月10 尹彼徳先生 (董事) 2002 June 11, 2007 96,000 - 96,000 June 11, 2007 - June 10, 2013 (Director) 2007年6月11日 2007年6月11日 2007年6月10日 余金震女士	0.2950
(Director) 2009年11月11日 2009年11月11日 2009年11月11日至2015年11月10 2009年11月11日至2015年11月10 2009年11月11日至2015年11月10 2009年11月11日至2015年11月10 (董事) 2002 June 11, 2007 96,000 - 96,000 June 11, 2007 – June 10, 2013 2007年6月11日至2013年6月10日 金金農女士 (董事) 2002 September 25, 2007 168,000 - 168,000 September 25, 2007 – Septembe	
(Director) 2007年6月11日 2007年6月11日至2013年6月10日 余金霞女士 (董事) 2002 September 25, 2007 168,000 - - 168,000 September 25, 2007 - Septem	
(董事) 2002 September 25, 2007 168,000 168,000 September 25, 2007 - September	0.8333
2007年9月25日 2007年9月25日至2013年9月24日	24, 2013 0.8700
2002 June 12, 2009 - 2,900,000 - 2,900,000 June 12, 2009 - June 11, 2015 2009年6月12日 2009年6月12日至2015年6月11日	0.2950
264,000 2,900,000 - 3,164,000	

SHARE OPTION INFORMATION

優先認股權資料

Eligible Person	Schama Tuna	Date of Grant	Outstanding as at January 1, 2009 於2009年 1月1日	Grant during the Year	Exercised during the Year	[Lapsed during the Year	Outstanding as at December 31, 2009 於2009年 12月31日	Exercisable period	Exercise Price 行使價 HK\$
合資格人士	計劃類別	授出日期	尚未行使	年內授出	年內行使	年內失效	尚未行使	行使期	港幣元
Continuous contract employees									
持續合約僱員	2002	June 11, 2007 2007年6月11日	240,000	-	-	(120,000)	120,000	June 11, 2007 - June 10, 2013 2007年6月11日至 2013年6月10日	0.8333
	2002	August 9, 2007 2007年8月9日	720,000	-	-	(96,000)	624,000	August 9, 2007 - August 8, 2013 2007年8月9日至 2013年8月8日	1.0650
	2002	September 25, 2007 2007年9月25日	4,284,000	-	(28,000)	(1,392,000)	2,864,000	September 25, 2007 - September 24, 2013 2007年9月25日至 2013年9月24日	0.8700
	2002	June 12, 2009 2009年6月12日	-	9,900,000	(6,070,000)	(840,000)	2,990,000	June 12, 2009 — June 11, 2015 2009年6月12日至 2015年6月11日	0.2950
	2002	November 11, 2009 2009年11月11日	-	500,000	-	-	500,000	November 11, 2009 - November 10, 2015 2009年11月11日至 2015年11月10日	0.7800
			5,244,000	10,400,000	(6,098,000)	(2,448,000)	7,098,000		
			11,088,000	23,100,000	(6,098,000)	(3,552,000)	24,538,000		

Notes:

附註:

- Mr. Waison Chit Sing HUI has resigned as an executive director of the Company with effect from July 1, 2009.
- Mr. Raymond Cho Min LEE has resigned as an INED of the Company with effect from June 3, 2009.
- 1. 許捷成先生已辭任本公司執行董事,自2009年 7月1日起生效。
- 2. 李卓民先生已辭任本公司獨立非執行董事,自 2009年6月3日起生效。

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING

股東週年大會通告



WO KEE HONG (HOLDINGS) LIMITED 和記行(集團)有限公司*

(Incorporated in Bermuda with limited liability) (於百慕達註冊成立的有限公司)

> (Stock Code: 720) (股份編號: 720)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that an annual general meeting of WO KEE HONG (HOLDINGS) LIMITED ("the Company") will be held at Function Room 5, 11/F, L'hotel Nina et Convention Centre, 8 Yeung Uk Road, Tsuen Wan, New Territories, Hong Kong on Tuesday, June 1, 2010 at 10:00 a.m. or any adjournment thereof, for the purposes of considering and, if thought fit, passing, with or without modification, the following resolutions:

- 茲通告和記行(集團)有限公司(「本公司」)謹 訂於2010年6月1日(星期二)上午10時正假座 香港新界荃灣楊屋道8號如心海景酒店暨會議 中心11樓5號會議廳舉行股東週年大會或其任 何續會,以討論及酌情通過下列決議案(不論 有否修訂):
- To receive and consider the audited consolidated accounts and the reports of directors and auditors of the Company for the year ended December 31, 2009;
- (A) To re-elect the following persons as directors of the Company:-
 - Mr. Ying Kwan CHEUNG; and
 - (ii) Mr. Peter Pi Tak YIN: and
 - (B) To authorise the Board of Directors to fix the remuneration of the Directors; and
- To authorise the Board of Directors to appoint auditors of the Company and to fix their remuneration; and

- 省覽本公司截至2009年12月31日止年度 之經審核綜合賬目、董事會報告及核數師 報告;
- 2. (A) 重選下列人士為本公司董事: -
 - 張應坤先生; 及
 - (ii) 尹彼德先生;及
 - (B) 授權董事會釐定董事酬金;及
- 3. 授權董事會委任本公司核數師並釐定其酬 金;及

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING

股東週年大會通告

- As special business, to consider and, if though fit, passing, with or without modification, the following resolutions as ordinary resolutions:
 - (A) "THAT a general and unconditional mandate be granted to the Directors of the Company to exercise all the power to allot, issue and otherwise deal with the new shares in the Company not exceeding 20% of the aggregate nominal amount of the share capital of the Company in issue as at the date of the passing of the relevant resolution."
 - (B) "THAT a general and unconditional mandate be granted to the Directors of the Company to repurchase securities of the Company on The Stock Exchange of Hong Kong Limited of up to 10% of the aggregate nominal amount of the share capital of the Company in issue as at the date of the passing of the relevant resolution."
 - (C) "THAT subject to the passing of resolutions Number 4(A) and 4(B), the aggregate nominal amount of shares to be allotted, issued and otherwise dealt with by the Directors of the Company pursuant to resolution Number 4(A) be increased by the aggregate nominal amount of the share capital of the Company which are to be repurchased by the Company pursuant to the authority granted to the Directors of the Company under resolution Number 4(B)."

By order of the Board

WO KEE HONG (HOLDINGS) LIMITED Tik Tung WONG

Company Secretary

Hong Kong, April 27, 2010

Registered office: Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

- 作為特別事項,考慮及酌情通過以下決議 案(不論有否修訂)為普通決議:
 - (A) 「動議授予本公司董事一般及無條件 授權,行使一切權力,以配發、發 行及以其他方式處置本公司之新股 份,惟不得超過本公司於有關決議 案獲通過當日之已發行股本之面值 總額20%。|
 - (B) 「動議授予本公司董事一般及無條件 授權,在香港聯合交易所有限公司 購回本公司之股份,惟不得超過本 公司於有關決議案獲通過當日之已 發行股本之面值總額10%。
 - (C) 「動議待第4(A)及4(B)項決議案獲通 過後,在本公司董事根據第4(A)項決 議案可予配發、發行及以其他方式 處置之股份面值總額之上,加入本 公司根據第4(B)項決議案授予本公司 董事之權力購回之本公司股本中之 股份面值總額。」

承董事會命 和記行(集團)有限公司* 公司秘書 汪滌東

香港,2010年4月27日

註冊辦事處: Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING

股東週年大會通告

Principal office in Hong Kong: 10th Floor, Block A Wo Kee Hong Building 585-609 Castle Peak Road Kwai Chung, New Territories Hong Kong

Notes:

- A shareholder entitled to attend and vote at the above meeting may appoint another person as his proxy to attend and to vote in his stead. A shareholder who is the holder of two or more shares may appoint more than one proxy to attend on the same occasion. A proxy need not be a shareholder of the Company.
- Where there are joint registered holders of any Share, any one of such persons may vote at the above meeting, either personally or by proxy, in respect of such Share as if he were solely entitled thereto; but if more than one of such joint holders are present at the meeting personally or by proxy, that one of the said persons so present whose name stands first on the register of members of the Company in respect of such Shares shall alone be entitled to vote in respect thereof.
- In order to be valid, the form of proxy duly completed and signed in accordance with the instructions printed thereon together with the power of attorney or other authority, if any, under which it is signed or a notarially certified copy thereof must be delivered to the principal office of the Company in Hong Kong at 10th Floor, Block A, Wo Kee Building, 585-609 Castle Peak Road, Kwai Chung, New Territories, Hong Kong not less than 48 hours before the time appointed for holding the above meeting or any adjournment thereof.
- Completion and return of the form of proxy will not preclude shareholders from attending and voting in person at the above meeting or any adjourned meeting or upon the poll concerned if they so wish. In such event, the instrument appointing the proxy shall be deemed to be revoked.
- Pursuant to Rule 13.94(4) of the Listing Rules, the resolutions set out in this notice will be decided by poll at the above meeting.
- A circular containing a detailed Notice of Annual General Meeting will be despatched together with this Annual Report.
- for identification purposes only

香港主要辦事處: 香港 新界葵涌 青山道585-609號 和記行大廈 A座10樓

附註:

- 凡有權出席上述大會並於會上投票之股東均有 權委任1名代表出席並代其投票,持有兩股或 以上股份之成員可委任多於1位代表於同一會 上出席。受委代表毋須為本公司股東。
- 如屬聯名股份持有人,則任何1位該等持有人 均可親身或委派代表於上述大會上以該等股份 投票,猶如彼為唯一有權投票者,但如超過1 位聯名持有人親身或委派代表出席大會,則只 有上述出席並於股東名冊內排名於首之股東才 可獲有關投票權。
- 根據印列之指示填妥及正式簽署之代表委任表 格,連同相關附有獲正式授權之代表親筆簽署 或已經公證之授權書,須於上述大會或其任何 續會召開前48小時送達本公司位於香港新界葵 涌青山道585-609號和記行大廈A座10樓之香港 主要辦事處,方為有效。
- 填妥及交回代表委任表格後股東仍可親身出席 上述大會或其任何續會並於會上或投票表決時 投票。在此情况下,委任代表之文據將被視作 撤銷。
- 根據上市規則第13.94(4)條,載於本通告之決 議案將於上述會議上以投股數投票方式表決。
- 1份載有股東週年大會通告詳情之通函將隨本 年報一併寄發。
- 僅供識別





10th Floor, Block A, Wo Kee Hong Building 585-609 Castle Peak Road, Kwai Chung, New Territories, Hong Kong 香港新界葵涌青山道585至609號 和記行大廈A座10樓 Tel 電話:(852) 2514 4700 Fax 傳真:(852) 2521 7198 Website 網址:http://www.wokeehong.com.hk